Version 1.0
01/2011

Melitta Haushaltsprodukte
GmbH & Co. KG

D-32372 Minden

Melitta®

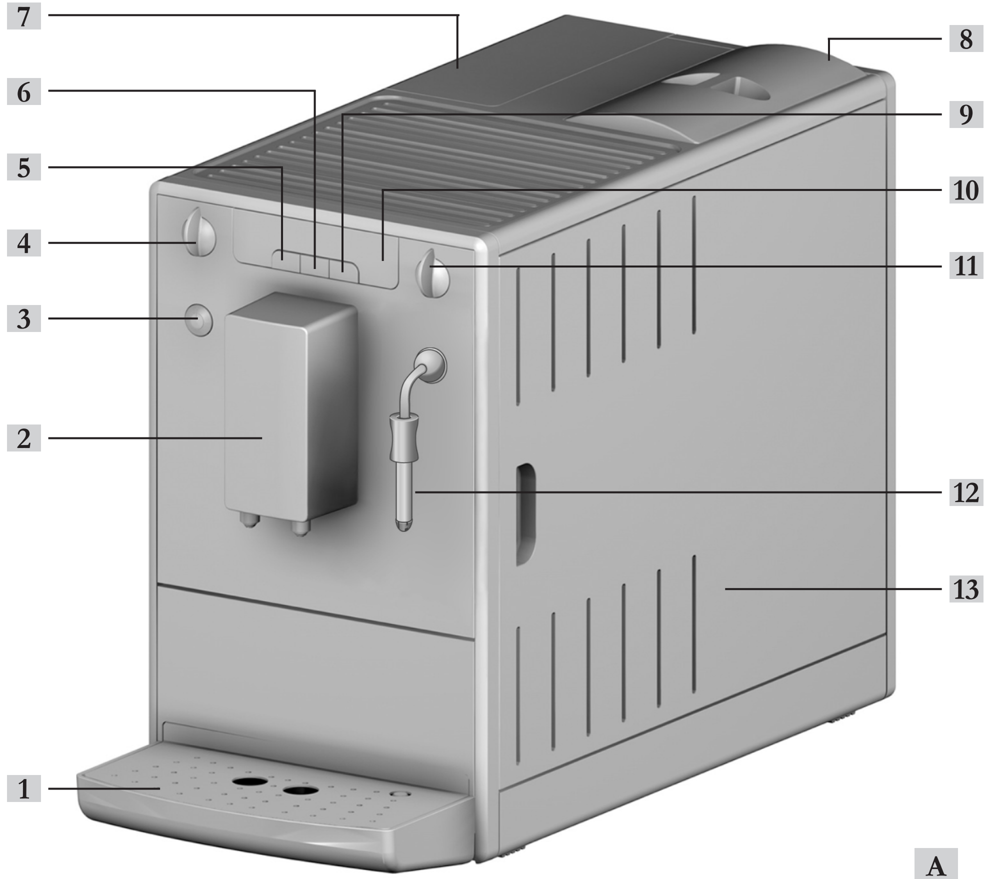
CAFFEO®

SOLO® & milk

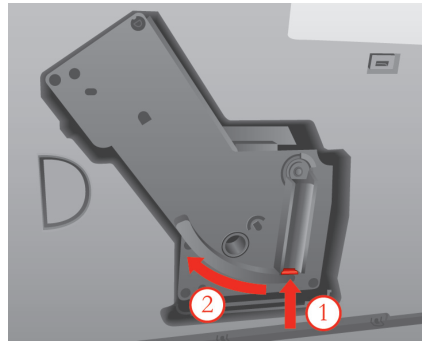


Bedienungsanleitung
Operating Instructions
Guide d'utilisation
Gebruiksaanwijzing
Manual de Instrucciones
Návod k obsluze
Návod na použitie

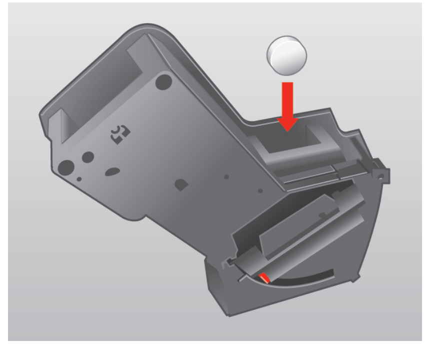
DEUTSCH
ENGLISH
FRANÇAIS
NEDERLANDS
ESPAÑOL
ČESKY
SLOVENSKY



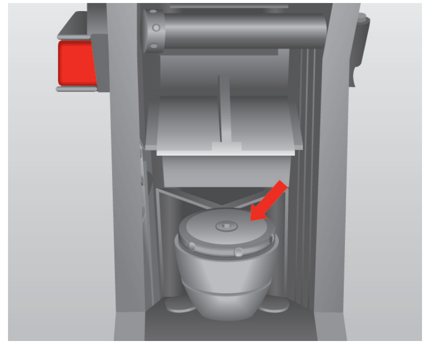
A



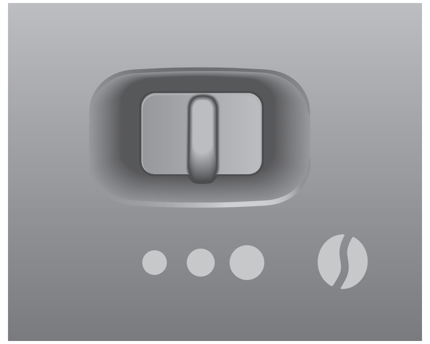
B



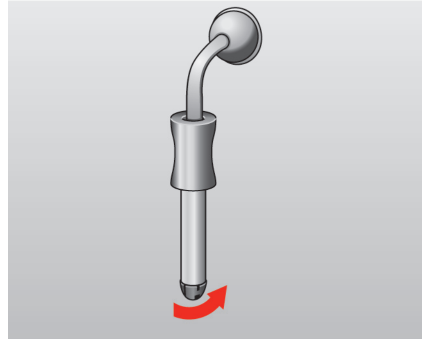
C



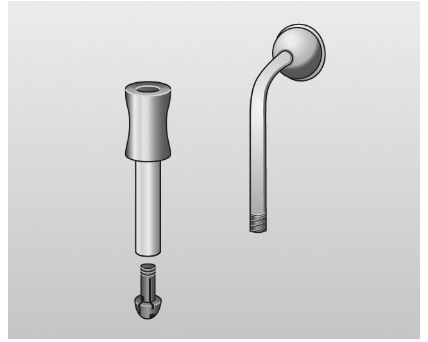
D



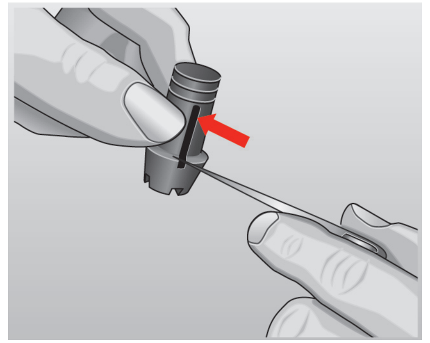
E



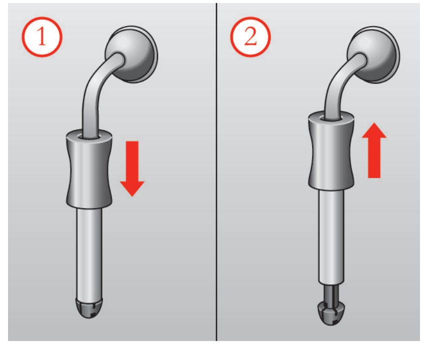
F



G



H



J

Liebe Kundin, lieber Kunde!

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf Ihres Melitta® SOLO®&milk-Kaffee-Vollautomaten.

Wir freuen uns, Sie als Kaffeeliebhaber begrüßen zu dürfen.

Mit Ihrem neuen Qualitätsprodukt Melitta® SOLO®&milk werden Sie viele besondere Kaffeemomente erleben. Genießen Sie Ihre Lieblings-Kaffeespezialitäten mit allen Sinnen und lassen Sie sich verwöhnen.

Damit Sie und Ihre Gäste lange Freude mit der Melitta® SOLO®&milk haben, lesen Sie bitte diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch. Bewahren Sie die Bedienungsanleitung gut auf.

Falls Sie weitere Informationen benötigen oder Fragen zum Produkt haben, wenden Sie sich bitte direkt an uns oder besuchen Sie uns im Internet unter *www.melitta.de*.

Wir wünschen Ihnen nun viel Freude mit der Melitta® SOLO®&milk.

Ihr Melitta® SOLO®&milk-Team

Inhaltsverzeichnis

1 Hinweise zu dieser Bedienungsanleitung

Klappen Sie zur besseren Orientierung die Auffaltseiten auf der Vorder- und Rückseite dieser Bedienungsanleitung auf.

Symbole im Text dieser Bedienungsanleitung

Die Symbole in dieser Bedienungsanleitung weisen Sie auf besondere Gefahren im Umgang mit Ihrer Melitta® SOLO®&milk hin oder geben Ihnen nützliche Hinweise.

Warnung!

Texte mit diesem Symbol enthalten Informationen zu Ihrer Sicherheit und weisen Sie auf mögliche Unfall- und Verletzungsgefahren hin.

Vorsicht!

Texte mit diesem Symbol enthalten Informationen über zu vermeidende Fehlbedienungen und weisen Sie auf mögliche Gefahren von Sachschäden hin.

Hinweis

Texte mit diesem Symbol enthalten zusätzliche wertvolle Informationen für den Umgang mit Ihrer Melitta® SOLO®&milk.

Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Die Melitta® SOLO®&milk ist ausschließlich für die Zubereitung von Kaffee und Kaffeespezialitäten, für die Erwärmung von Wasser und Milch sowie für die Herstellung von Milchschaum außerhalb des Geräts geeignet.

Der bestimmungsgemäße Gebrauch umfasst,

- dass Sie die Bedienungsanleitung aufmerksam lesen, verstehen und beachten.
- dass Sie insbesondere die Sicherheitshinweise beachten.
- dass Sie die Melitta® SOLO®&milk innerhalb der Betriebsbedingungen einsetzen, die in dieser Anleitung beschrieben sind.

Nicht bestimmungsgemäßer Gebrauch

Als nicht bestimmungsgemäßer Gebrauch gilt, wenn Sie die Melitta® SOLO®&milk anders einsetzen, als es in dieser Bedienungsanleitung beschrieben ist.

⚠ Warnung!

Durch nicht bestimmungsgemäßen Gebrauch können Sie sich verletzen oder an heißem Wasser oder Dampf verbrühen.

Hinweis

Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die auf einen nicht bestimmungsgemäßen Gebrauch zurückzuführen sind.

2 Allgemeine Sicherheitshinweise

Bitte lesen Sie die folgenden Hinweise aufmerksam durch. Wenn Sie die Hinweise nicht einhalten, kann dies Ihre eigene Sicherheit und die des Geräts beeinträchtigen.

⚠ **Warnung!**

- Bewahren Sie u. a. folgende Gegenstände außerhalb der Reichweite von Kindern auf: Verpackungsmaterial, Kleinteile.
- Alle Personen, die das Gerät benutzen, müssen sich vorher mit der Bedienung vertraut gemacht haben und über mögliche Gefahren unterrichtet sein.
- Lassen Sie niemals Kinder das Gerät unbeaufsichtigt benutzen oder unbeaufsichtigt in der Nähe des Geräts spielen.
- Das Gerät ist nicht dazu bestimmt, von Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangels Erfahrung und/oder mangels Wissen benutzt zu werden, es sei denn sie werden durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt und erhielten von ihr Anweisungen, wie das Gerät zu benutzen ist.
- Benutzen Sie das Gerät nur, wenn es sich in einwandfreiem Zustand befindet.
- Versuchen Sie niemals, das Gerät selbst zu reparieren. Wenden Sie sich für eventuelle Reparaturen ausschließlich an die Melitta® Service-Hotline.
- Nehmen Sie keine Änderungen am Gerät, seinen Bestandteilen und dem mitgelieferten Zubehör vor.
- Beachten Sie auch die Sicherheitshinweise auf der nächsten Seite.

⚠ Warnung!

- Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser.
- Berühren Sie das Gerät niemals mit nassen oder feuchten Händen oder Füßen.
- Berühren Sie niemals heiße Flächen des Geräts.
- Greifen Sie niemals während des Betriebs in den Innenraum des Geräts.
- Öffnen Sie niemals während des Betriebs die rechte Abdeckung, es sei denn, Sie werden in dieser Bedienungsanleitung ausdrücklich dazu aufgefordert.
- Beachten Sie auch die Sicherheitshinweise in den anderen Kapiteln dieser Bedienungsanleitung.

3 Beschreibung des Geräts

Legende zu Abbildung A

Bildnummer	Erklärung
1	Tropfschale mit Tassenblech und Auffangbehälter für Kaffeetrester (innen) sowie Schwimmer (Anzeige für volle Tropfschale)
2	höhenverstellbarer Kaffeeauslauf
3	Ein-/Aus-Taste
4	Kaffeemengenregler
5	Bedientaste für Kaffeebezug
6	Bedientaste für Kaffeestärke
7	Wasserbehälter
8	Bohnenbehälter
9	Bedientaste für Dampfbezug
10	Display
11	Ventilschalter
12	Dampfrohr
13	rechte Abdeckung (abnehmbar, dahinter Mahlgradverstellung, Brüheinheit und Typenschild)

Display

Symbol	Bedeutung	Anzeige	Erklärung / Aufforderung
	Bereitschaft	blinkt	Gerät heizt auf oder Kaffeebezug läuft.
		leuchtet	Gerät ist betriebsbereit.
	Melitta Claris®-Wasserfilter	leuchtet	Melitta Claris®-Wasserfilter wechseln
		blinkt	Filterwechsel läuft
	Wasserbehälter	leuchtet	Wasserbehälter füllen
		blinkt	Wasserbehälter einsetzen
	Tropfschale und Auffang-behälter für Kaffeetrester	leuchtet	Tropfschale und Auffangbehälter für Kaffeetrester leeren
		blinkt	Tropfschale und Auffangbehälter für Kaffeetrester einsetzen
	Kaffeestärke	leuchtet	1 Bohne: mild 2 Bohnen: normal 3 Bohnen: kräftig
		blinkt	Bohnenbehälter füllen; das Blinken endet nach dem nächsten Kaffeebe-zug.
	Reinigen	leuchtet	Gerät reinigen
		blinkt	integriertes Reinigungsprogramm läuft
	Entkalken	leuchtet	Gerät entkalken
		blinkt	integriertes Entkalkungsprogramm läuft
	Ventil für Dampf- und Heißwasserbe-zug	leuchtet	Dampfbereitschaft
		blinkt	Dampf- oder Heißwasserbezug läuft

Hinweis

Wenn alle Symbole im Display schwach leuchten, befindet sich das Gerät im energiesparenden Bereitschaftsmodus.

4 Inbetriebnahme

Für die erste Inbetriebnahme führen Sie bitte die im Folgenden beschriebenen Punkte durch.

Wenn Sie diese Punkte durchgeführt haben, ist das Gerät betriebsbereit. Sie können anschließend Kaffee zubereiten. Wir empfehlen Ihnen, die ersten beiden Tassen Kaffee nach der ersten Inbetriebnahme wegzugießen.

Aufstellen

- Stellen Sie das Gerät auf einer stabilen, ebenen und trockenen Fläche auf. Halten Sie einen seitlichen Abstand von etwa 10 cm zur Wand und zu anderen Gegenständen ein.
- Die SOLO®&milk besitzt an der hinteren Gerätekante zwei Rollen. So lässt sie sich durch leichtes Anheben vorn bequem bewegen.

Vorsicht!

- Stellen Sie das Gerät niemals auf heißen Flächen oder in feuchten Räumen auf.
- Transportieren oder lagern Sie das Gerät nicht in niedrig temperierten Verkehrsmitteln oder Räumen auf, da das Restwasser gefrieren könnte und es zu Schäden am Gerät kommen kann. Beachten Sie die Hinweise auf Seite 38.

- Der Tresterbehälter befindet sich bereits in der Tropfschale. Bitte achten Sie darauf, dass die Tropfschale bis zum Anschlag in das Gerät eingeschoben ist.

Hinweise

- Bewahren Sie das Verpackungsmaterial inklusive Hartschaumstoff für Transporte und eventuelle Rücksendungen auf, um Transportschäden zu vermeiden.
- Es ist ganz normal, dass sich vor der ersten Inbetriebnahme Kaffee- und Wasserspuren in der Maschine befinden. Das liegt daran, dass das Gerät im Werk auf seine einwandfreie Funktion geprüft wurde.

Anschließen

- Stecken Sie das Netzkabel in eine geerdete Schutzkontaktsteckdose mit einer Mindestabsicherung von 10 A.

⚠ Warnung!

Brandgefahr und Gefahr eines elektrischen Schlags durch falsche Netzspannung, falsche oder beschädigte Anschlüsse und Netzkabel

- Stellen Sie sicher, dass die Netzspannung mit der Spannung übereinstimmt, die auf dem Typenschild des Geräts angegeben ist. Das Typenschild befindet sich an der rechten Seite des Geräts hinter der Abdeckung (Abb. **A**, Nr. **13**).
- Stellen Sie sicher, dass die Steckdose den geltenden Normen bezüglich der elektrischen Sicherheit entspricht. Wenden Sie sich in Zweifelsfällen an eine Elektro-Fachkraft.
- Verwenden Sie niemals beschädigte Netzkabel (beschädigte Isolierung, blanke Drähte).
- Lassen Sie beschädigte Netzkabel während der Garantiezeit ausschließlich durch den Hersteller und danach ausschließlich durch qualifiziertes Fachpersonal ersetzen.

Bohnenbehälter füllen

- Nehmen Sie den Deckel des Bohnenbehälters ab und füllen Sie den Behälter mit frischen Kaffeebohnen.

(!) Vorsicht!

- Füllen Sie den Bohnenbehälter ausschließlich mit Kaffeebohnen.
- Füllen Sie niemals gemahlene, gefriergetrocknete oder karamellisierte Kaffeebohnen in den Bohnenbehälter.

- Setzen Sie den Deckel auf den Behälter.

Wasserbehälter füllen

- Klappen Sie den Deckel des Wasserbehälters (Abb. **A**, Nr. **7**) hoch und ziehen Sie den Wasserbehälter nach oben aus dem Gerät.
- Füllen Sie den Wasserbehälter bis zur Max.-Markierung mit frischem Wasser und setzen Sie ihn wieder in das Gerät ein.

Hinweis

Wenn der Wasserbehälter während eines Betriebsvorgangs (z. B. während der Kaffeeausgabe) leerläuft, leuchtet das Symbol für den Wasserbehälter. Der laufende Betriebsvorgang wird beendet und der Wasserbehälter muss vor dem Starten eines neuen Vorgangs gefüllt werden.

Einschalten und entlüften

Alle Leitungen im Gerät wurden werkseitig entwässert und belüftet. Deshalb leuchtet beim ersten Einschalten nach der Aufheizphase das Symbol für das Ventil und das Gerät muss über das Dampfrohr entlüftet werden. Das Entlüften ist bei der ersten Inbetriebnahme des Geräts notwendig.

Vorsicht!

Das Gerät darf ausschließlich **ohne** Claris®-Wasserfilter und bei vollem Wasserbehälter entlüftet werden.

– Setzen Sie den Claris®-Wasserfilter erst nach dem Entlüften in den Wasserbehälter ein.

– Füllen Sie den Wasserbehälter **vor** dem Entlüften bis zur Max.-Markierung mit frischem Wasser.

- Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste, um das Gerät einzuschalten.

  → Das Bereitschaftssymbol blinkt. Das Gerät heizt auf.
  Nach dem Aufheizen leuchtet das Symbol für das Ventil.

- Stellen Sie ein größeres Gefäß unter das Dampfrohr.
- Drehen Sie den Ventilschalter (Abb. **A**, Nr. **11**) im Uhrzeigersinn, um das Ventil zu öffnen.

→ Das Symbol für das Ventil blinkt. Wasser läuft in das Gefäß unter dem Dampfrohr.

- Sobald kein Wasser mehr herausläuft und das Symbol für das Ventil leuchtet, drehen Sie den Ventilschalter gegen den Uhrzeigersinn, um das Ventil zu schließen.

→ Das Gerät ist betriebsbereit.

Kaffeebezugsmenge einstellen

- Drehen Sie den Kaffeemengenregler (Abb. **A**, Nr. **4**), um die Bezugsmenge stufenlos einzustellen (Regler nach links: weniger Kaffee, Regler nach rechts: mehr Kaffee).

Kaffeemenge	**Regler ganz links**	**Regler in der Mitte**	**Regler ganz rechts**
bei Eintassenbezug	30 ml	125 ml	220 ml
bei Zweitassenbezug	2 x 30 ml	2 x 125 ml	2 x 220 ml

Kaffeestärke einstellen

- Drücken Sie mehrmals die Bedientaste für Kaffeestärke , um zwischen drei möglichen Stärkegraden auszuwählen.

→ Ihre Auswahl wird über die Bohnen-Symbole im Display angezeigt.

Anzeige	**Kaffeestärke**
	mild
	normal (Werkseinstellung)
	kräftig

- Sie können das Kaffeearoma auch über die Einstellung des Mahlgrads verändern. Beachten Sie dazu Seite 27.

5 Melitta Claris®-Wasserfilter einsetzen

Dem Gerät liegt ein Melitta Claris®-Wasserfilter zum Herausfiltern von Kalk bei. Bitte setzen Sie ihn erst nach der ersten Inbetriebnahme in das Gerät ein. Wenn Sie den Filter verwenden, müssen Sie das Gerät seltener entkalken und die Wasserhärte wird automatisch auf den Härtegrad 1 gestellt (beachten Sie dazu Seite 22). Durch den sicheren Schutz vor Verkalkung verlängert sich die Lebensdauer Ihrer Maschine. Der Wasserfilter sollte regelmäßig (alle 2 Monate) gewechselt werden, spätestens jedoch, wenn das Symbol für den Wasserfilter im Display angezeigt wird.

Voraussetzung: Das Gerät ist ausgeschaltet.

- Drücken Sie gleichzeitig die Bedientaste für Kaffeestärke und die Ein-/Aus-Taste für länger als 2 Sekunden.
  → Das Symbol für den Wasserfilter blinkt während des gesamten Wechselvorgangs. Das Symbol für die Tropfschale leuchtet.
- Leeren Sie die Tropfschale und setzen Sie die anschließend wieder ein.
  → Das Symbol für den Wasserbehälter leuchtet.
- Klappen Sie den Deckel des Wasserbehälter hoch und ziehen Sie den Wasserbehälter nach oben aus dem Gerät.
- Leeren Sie den Wassertank.
- Schrauben Sie den Melitta Claris®-Wasserfilter in das Gewinde am Boden des Wasserbehälters ein.
- Füllen Sie den Wasserbehälter bis zur Max.-Markierung mit frischem Wasser und setzen Sie ihn wieder in das Gerät ein.
  → Das Symbol für das Ventil leuchtet.
- Stellen Sie ein Gefäß unter das Dampfrohr.
- Drehen Sie den Ventilschalter (Abb. **A**, Nr. **11**) im Uhrzeigersinn, um das Ventil zu öffnen.

→ Das Symbol für das Ventil blinkt. Wasser läuft in das Gefäß unter dem Dampfrohr.

- Sobald kein Wasser mehr herausläuft und das Symbol für das Ventil leuchtet, drehen Sie den Ventilschalter gegen den Uhrzeigersinn, um das Ventil zu schließen.

→ Anschließend leuchten das Bereitschaftssymbol und die Bohnen-Symbole . Das Gerät ist betriebsbereit und die Wasserhärte ist automatisch auf Härtegrad 1 gestellt.

Hinweise

– Der Melitta Claris®-Wasserfilter sollte nicht über einen längeren Zeitraum trocken stehen.

– Nach dem Einsetzen des Melitta Claris®-Wasserfilters wird bei der ersten Spülung überschüssige Aktivkohle aus dem Filter geschwemmt. Dies kann zu einer leichten Graufärbung des Spülwassers führen. Anschließend ist das Wasser wieder klar.

6 Kaffee / Espresso zubereiten

Voraussetzung: Das Gerät ist betriebsbereit.

- Stellen Sie eine oder zwei Tassen nebeneinander unter den Auslauf.
- Drücken Sie die Bedientaste für Kaffeestärke , um die Kaffeestärke einzustellen.
- Drehen Sie den Kaffeemengenregler (Abb. **A**, Nr. **4**), um die Tassenfüllmenge einzustellen.
- Drücken Sie die Bedientaste für Kaffeebezug **einmal**, wenn Sie eine Tasse zubereiten möchten.
- Drücken Sie die Bedientaste für Kaffeebezug **zweimal** kurz hintereinander, wenn Sie zwei Tassen zubereiten möchten.
  → Wenn Sie zweimal gedrückt haben, blinken die Bohnensymbole zur Bestätigung zweimal kurz hintereinander während des Bezugs.

  → Der (zweimalige) Mahlvorgang und die Kaffeeausgabe starten. Das Bereitschaftssymbol blinkt. Die Ausgabe wird automatisch beendet, wenn die eingestellte Tassenfüllmenge erreicht ist.
- Um die Kaffeeausgabe vorzeitig abzubrechen, drücken Sie die Bedientaste für Kaffeebezug . Wenn Sie zweimal gedrückt haben, drücken Sie die Taste erst mindestens drei Sekunden nach dem Bezugsstart.

Hinweise

– Bei der ersten Inbetriebnahme malt die Mühle etwas länger als gewöhnlich.

– Sie können die Tassenfüllmenge auch während des Bezugvorgangs einstellen. Um weniger Kaffee zu beziehen, drehen Sie den Kaffeemengenregler nach links auf die gewünschte Menge oder bis der Bezug stoppt. Um mehr Kaffee zu beziehen, drehen Sie den Regler nach rechts.

7 Milchschaum zubereiten

Voraussetzung: Das Gerät ist betriebsbereit.

- Achten Sie darauf, dass die verchromte äußere Hülse des Dampfrohrs nach unten geschoben ist (Abb. **J**, Nr. **1**).
- Drücken Sie die Bedientaste für Dampfbezug .

  → Das Bereitschaftssymbol blinkt. Das Gerät heizt auf. Anschließend leuchtet das Symbol für das Ventil .

- Füllen Sie ein Gefäß maximal zu einem Drittel mit Milch, da sich beim Aufschäumen das Volumen der Milch stark vergrößert.
- Halten Sie das Gefäß mit Milch unter das Dampfrohr. Achten Sie darauf, dass die Spitze des Dampfrohrs in die Milch eingetaucht ist.

⚠ Warnung!

Verbrennungs- und Verbrühungsgefahr durch heißen Dampf und heißes Dampfrohr

– Fassen Sie niemals in den austretenden Dampf.

– Berühren Sie niemals während der Nutzung das Dampfrohr.

- Drehen Sie den Ventilschalter (Abb. **A**, Nr. **11**) im Uhrzeigersinn, um das Ventil zu öffnen.

  → Das Symbol für das Ventil blinkt. Heißer Dampf, der aus dem Dampfrohr austritt, schäumt die Milch auf und erwärmt sie gleichzeitig. Sie erreichen ein besseres Schaumergebnis, wenn Sie das Gefäß mit der Milch beim Aufschäumen auf- und abbewegen.

- Drehen Sie den Ventilschalter gegen den Uhrzeigersinn, um das Ventil zu schließen und damit das Aufschäumen zu beenden. Das Volumen der Milch sollte sich etwa verdoppelt haben und das Gefäß sollte fühlbar erwärmt sein.

- Spülen Sie nach jeder Benutzung sofort die Dampfdüse durch Bezug von Dampf oder Heißwasser durch.
- **Dampfrohr durchspülen:**
  Füllen Sie ein Gefäß bis zur Hälfte mit klarem Wasser und halten Sie das Gefäß unter das Dampfrohr.
  Achten Sie darauf, dass die Spitze des Dampfrohrs in das Wasser eingetaucht ist.
  Öffnen Sie das Ventil für etwas fünf Sekunden und schließen Sie es anschließend.
- Nach 30 Sekunden wechselt das Gerät automatisch vom Dampfmodus in den normalen Betriebsmodus. Drücken Sie die Bedientaste für Dampfbezug, um vorzeitig in den normalen Betriebsmodus zu wechseln.

Hinweise

– Wir empfehlen, kalte Milch mit einem hohen Eiweißgehalt zu verwenden. Für einen guten Milchschaum ist nicht der Fett-, sondern der Eiweißgehalt der Milch ausschlaggebend.

– Damit die Dampfdüse einwandfrei funktioniert, sollten Sie sie regelmäßig spülen, siehe Seite 28.

8 Milch erwärmen

Voraussetzung: Das Gerät ist betriebsbereit.

- Schieben Sie die verchromte äußere Hülse des Dampfrohrs nach oben (Abb. **J**, Nr. **2**).
- Halten Sie ein Gefäß mit Milch unter das Dampfrohr. Achten Sie darauf, dass die Spitze des Dampfrohrs in die Milch eingetaucht ist.
- Drücken Sie die Bedientaste für Dampfbezug.
  → Das Bereitschaftssymbol blinkt. Das Gerät heizt auf. Anschließend leuchtet das Symbol für das Ventil.

Warnung!

Verbrennungs- und Verbrühungsgefahr durch heißen Dampf und heißes Dampfrohr

– Fassen Sie niemals in den austretenden Dampf.
– Berühren Sie niemals während der Nutzung das Dampfrohr.

- Drehen Sie den Ventilschalter (Abb. **A**, Nr. **11**) im Uhrzeigersinn, um das Ventil zu öffnen.

  → Das Symbol für das Ventil blinkt. Heißer Dampf, der aus dem Dampfrohr austritt, erwärmt die Milch. Sie erreichen ein besseres Ergebnis, wenn Sie das Gefäß mit der Milch beim Erwärmen auf- und abbewegen.

- Sobald die gewünschte Milchtemperatur erreicht ist, drehen Sie den Ventilschalter gegen den Uhrzeigersinn, um das Ventil zu schließen und damit das Erwärmen zu beenden.
- **Dampfrohr durchspülen:**
  Füllen Sie ein Gefäß bis zur Hälfte mit klarem Wasser und halten Sie das Gefäß unter das Dampfrohr.
  Achten Sie darauf, dass die Spitze des Dampfrohrs in das Wasser eingetaucht ist.
  Öffnen Sie das Ventil für etwas fünf Sekunden und schließen Sie es anschließend.
- Nach 30 Sekunden wechselt das Gerät automatisch vom Dampfmodus in den normalen Betriebsmodus. Drücken Sie die Bedientaste für Dampfbezug , um vorzeitig in den normalen Betriebsmodus zu wechseln.

Hinweise

Damit die Dampfdüse einwandfrei funktioniert, sollten Sie sie regelmäßig spülen, siehe Seite 28.

9 Heißwasser beziehen

Voraussetzung: Das Gerät ist betriebsbereit.

- Halten Sie ein Gefäß unter das Dampfrohr.

> **⚠ Warnung!**
>
> **Verbrennungs- und Verbrühungsgefahr durch heiße Wasserspritzer und heißes Dampfrohr**
>
> Bei Heißwasserbezug direkt nach einem Dampfbezug entweicht zunächst restlicher heißer Dampf aus dem Dampfrohr und es kann zu Spritzern von heißem Wasser kommen.
>
> – Vermeiden Sie direkten Hautkontakt mit heißem Wasser und dem heißen Dampfrohr.

- Drehen Sie den Ventilschalter (Abb. **A**, Nr. **11**) im Uhrzeigersinn, um das Ventil zu öffnen.

  → Das Symbol für das Ventil blinkt. Heißes Wasser läuft aus dem Dampfrohr in das Gefäß.

- Sobald die gewünschte Wassermenge erreicht ist, drehen Sie den Ventilschalter gegen den Uhrzeigersinn, um das Ventil zu schließen.

10 Ausschalten und Betriebsmodi

Ausschalten

- Stellen Sie ein Gefäß unter den Auslauf.
- Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste (|), um das Gerät auszuschalten.
  → Das Gerät führt eine automatische Spülung des Kaffeeweges durch, sofern vorab Kaffee bezogen wurde. Die Brühkammer fährt in die Ruhestellung. Das Bereitschaftssymbol erlischt.

Betriebsmodi

Modus	erkennbar an	Was ist möglich?
betriebsbereit	Bereitschaftssymbol und Bohnen-Symbole leuchten	Bedienfunktionen zur Getränkezubereitung
energiesparender Bereitschaftsmodus	Symbole im Display leuchten schwach	Aufwecken durch Drücken der Bedientaste für Kaffeestärke
Auto-Off-Funktion	Display ist dunkel, Gerät ist stromlos	Einschalten durch Drücken der Ein-/Aus-Taste (|)

Energiesparender Bereitschaftsmodus

Das Gerät schaltet nach der letzten Aktion automatisch (je nach Einstellung) in den energiesparenden Bereitschaftsmodus (die Temperatur des Heizers wird zum Energiesparen abgesenkt). Sie können den Timer hierfür auf verschiedene Zeiten einstellen oder die Funktion ganz ausschalten. Beachten Sie dazu Seite 23.

Auto-Off-Funktion

Das Gerät schaltet nach der letzten Aktion automatisch (je nach Einstellung) aus. Sie können den Timer hierfür auf verschiedene Zeiten einstellen. Beachten Sie dazu Seite 24.

11 Funktionseinstellungen

Wasserhärte einstellen

Benutzen Sie den beiliegenden Teststreifen, um die Wasserhärte in Ihrem Gebiet zu ermitteln. Beachten Sie bitte die Anweisungen auf der Verpackung des Teststreifens. Werkseitig ist die Wasserhärte 4 eingestellt. Wenn Sie den Melitta Claris®-Wasserfilter eingesetzt haben, ist automatisch die Wasserhärte 1 eingestellt (siehe Seite 14)

Voraussetzung: Das Gerät ist betriebsbereit, das Bereitschaftssymbol leuchtet.

Bitte stellen Sie die Wasserhärte zur Erhaltung der Gerätequalität wie folgt ein:

- Drücken Sie gleichzeitig die Bedientaste für Kaffeebezug und die Bedientaste für Kaffeestärke für länger als 2 Sekunden.
  → Das Bereitschaftssymbol blinkt schnell.
- Drücken Sie einmal die Bedientaste für Kaffeebezug , um das Menü für die Einstellung der Wasserhärte aufzurufen.
  → Das Symbol für den Wasserfilter leuchtet.
- Drücken Sie mehrmals die Bedientaste für Kaffeestärke , um zwischen den vier möglichen Wasserhärtegraden auszuwählen.
  → Ihre Auswahl der Wasserhärte gemäß der Tabelle wird über die Bohnen-Symbole im Display angezeigt.

Wasserhärtebereich	Eigenschaften	°dH	°f
1:	weich	0-7,2 °dH	0-13 °f
2:	mittel	7,2-14 °dH	13-25 °f
3:	hart	14-21,2 °dH	25-38 °f
4: blinken	sehr hart (Werkseinstellung)	> 21,2 °dH	> 38 °f

- Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste ⏽, um die ausgewählte Wasserhärte zu bestätigen.
  → Alle Symbole im Display blinken kurz zur Bestätigung. Das Gerät ist betriebsbereit, das Bereitschaftssymbol ⏽ leuchtet.

Hinweis

Wenn während des Einstellvorgangs 60 Sekunden lang keine Taste gedrückt wird, wechselt das Gerät automatisch wieder in den Bereitschaftsmodus.

Timer für energiesparenden Bereitschaftsmodus einstellen

Weitere Informationen zum energiesparenden Bereitschaftsmodus finden Sie auf Seite 21. Werkseitig ist der Timer auf Stufe 1 (5 Minuten) eingestellt.

Voraussetzung: Das Gerät ist betriebsbereit, das Bereitschaftssymbol ⏽ leuchtet.

Bitte stellen Sie den Timer wie folgt ein:

- Drücken Sie gleichzeitig die Bedientaste für Kaffeebezug und die Bedientaste für Kaffeestärke für länger als 2 Sekunden.
  → Das Bereitschaftssymbol ⏽ blinkt schnell.
- Drücken Sie **zweimal** die Bedientaste für Kaffeebezug, um das Menü für den energiesparenden Bereitschaftsmodus aufzurufen.
  → Das Symbol für den Wasserbehälter leuchtet.
- Drücken Sie mehrmals die Bedientaste für Kaffeestärke , um zwischen den vier möglichen Zeiten für den Timer auszuwählen.

Anzeige	Zeit
[1 Bohne]	5 Minuten (Werkseinstellung)
[2 Bohnen]	15 Minuten
[3 Bohnen]	30 Minuten
[3 Bohnen] blinken	aus

- Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste, um die ausgewählte Zeit zu bestätigen.

  → Alle Symbole im Display blinken kurz zur Bestätigung. Das Gerät ist betriebsbereit, das Bereitschaftssymbol leuchtet.

Hinweis

Durch Drücken der Bedientaste für Kaffeestärke wecken Sie das Gerät aus dem energiesparenden Bereitschaftsmodus. Sie können dann direkt Kaffee beziehen.

Timer für Auto-Off-Funktion einstellen

Weitere Informationen zur Auto-Off-Funktion finden Sie auf Seite 21. Werkseitig ist der Timer auf Stufe 1 (1 Stunde) eingestellt.

Voraussetzung: Das Gerät ist betriebsbereit, das Bereitschaftssymbol leuchtet.

Bitte stellen Sie den Timer wie folgt ein:

- Drücken Sie gleichzeitig die Bedientaste für Kaffeebezug und die Bedientaste für Kaffeestärke für länger als 2 Sekunden.

  → Das Bereitschaftssymbol blinkt.

- Drücken Sie **dreimal** die Bedientaste für Kaffeebezug, um das Menü für die Auto-Off-Funktion aufzurufen.

  → Das Symbol für die Tropfschale leuchtet.

- Drücken Sie mehrmals die Bedientaste für Kaffeestärke , um zwischen den vier möglichen Zeiten für den Timer auszuwählen.

Anzeige	Zeit
[1 Bohne]	1 Stunde (Werkseinstellung)
[2 Bohnen]	2 Stunden
[3 Bohnen]	4 Stunden
[3 Bohnen] blinken	8 Stunden

- Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste , um die ausgewählte Zeit zu bestätigen.
  → Alle Symbole im Display blinken kurz zur Bestätigung. Das Gerät ist betriebsbereit, das Bereitschaftssymbol leuchtet.

Brühtemperatur einstellen

Werkseitig ist die Brühtemperatur auf Stufe 2 (mittel) eingestellt.

Voraussetzung: Das Gerät ist betriebsbereit, das Bereitschaftssymbol leuchtet.

Bitte stellen Sie die Brühtemperatur Ihren Ansprüchen entsprechend wie folgt ein:

- Drücken Sie gleichzeitig die Bedientaste für Kaffeebezug und die Bedientaste für Kaffeestärke für länger als 2 Sekunden.
  → Das Bereitschaftssymbol blinkt.
- Drücken Sie **viermal** die Bedientaste für Kaffeebezug , um das Menü für die Brühtemperatur aufzurufen.
  → Das Symbol für Reinigen leuchtet.
- Drücken Sie mehrmals die Bedientaste für Kaffeestärke , um zwischen den drei möglichen Brühtemperaturen auszuwählen.

Anzeige	Brühtemperatur
	niedrig
	mittel (Werkseinstellung)
	hoch

- Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste , um die ausgewählte Brühtemperatur zu bestätigen.
  → Alle Symbole im Display blinken kurz zur Bestätigung. Das Gerät ist betriebsbereit, das Bereitschaftssymbol leuchtet.

Rücksetzen auf Werkseinstellungen

Um das Gerät auf die Werkseinstellungen zurückzusetzen, führen Sie bitte folgende Punkte durch:

Voraussetzung: Das Gerät ist betriebsbereit, das Bereitschaftssymbol leuchtet.

- Drücken Sie gleichzeitig die Bedientaste für Dampfbezug und die Ein-/Aus-Taste für länger als zwei Sekunden.
  → Alle Einstellungen sind auf die Werkseinstellungen zurückgesetzt. Zur Bestätigung blinkt kurz das Bereitschaftssymbol .

Übersicht der Werkseinstellungen:

Funktionseinstellung	Werkseinstellung
Wasserhärte	Wasserhärte 4
energiesparender Bereitschaftsmodus	Stufe 1 (5 Minuten)
Auto-Off-Funktion	Stufe 1 (1 Stunde)
Brühtemperatur	Stufe 2 (mittel)

Mahlgrad einstellen

Der Mahlgrad wurde vor der Auslieferung optimal eingestellt. Wir empfehlen Ihnen daher, den Mahlgrad erst nach etwa 1000 Kaffeezubereitungen (etwa 1 Jahr) zu justieren.

Sie können den Mahlgrad nur einstellen, **während** die Mühle läuft. Stellen Sie den Mahlgrad also unmittelbar nach dem Start eines Kaffeebezugs ein.

Sollte das Kaffeearoma nicht intensiv genug sein, so empfehlen wir, den Mahlgrad feiner einzustellen.

- Fassen Sie in die Mulde an der rechten Seite des Geräts (Abb. **A**, Nr. **13**) und ziehen Sie die Abdeckung nach rechts ab.
- Starten Sie einen normalen Kaffeebezug.
- **Während die Mühle läuft:** Stellen Sie den Hebel in eine der drei Positionen (Abb. **E**).
- Setzen Sie die vier Verrastungen der Abdeckung hinten in das Gerät ein und schwenken Sie die Abdeckung nach links, bis sie einrastet.

Hebelposition	Mahlgrad
links	feiner
mittig	mittel
rechts	gröber

12 Pflege und Wartung

Allgemeine Reinigung

- Wischen Sie das Gerät von außen mit einem weichen, angefeuchteten Tuch und einem handelsüblichen Geschirrspülmittel ab.
- **Leeren und reinigen Sie die Tropfschale (Abb. A, Nr. 1) regelmäßig, spätestens, wenn der Schwimmer oben aus dem Tassenblech hervorsteht.**
- Reinigen Sie den Auffangbehälter für Kaffeetrester regelmäßig.

Dampfrohr reinigen

- Reinigen Sie das Dampfrohr immer direkt nach der Benutzung, wenn damit Milch erwärmt oder aufgeschäumt wurde.
- Warten Sie, bis das Dampfrohr abgekühlt ist und wischen Sie es mit einem feuchten Tuch von außen ab.
- Drehen Sie dann das Dampfrohr gegen den Uhrzeigersinn ab (Abb. **F**).
- Zur gründlichen täglichen Reinigung drehen Sie das Dampfrohr gegen den Uhrzeigersinn ab (Abb. **F**) und zerlegen Sie es (Abb. **G**).
- Spülen Sie alle Teile unter fließendem Wasser oder im Geschirrspüler. Reinigen Sie insbesondere die Düse mit einem spitzen Gegenstand oder einer Bürste (Abb. **H**).
- Drehen Sie das gereinigte Dampfrohr im Uhrzeigersinn fest auf die Halterung.

(!) Vorsicht!

– Verwenden Sie keine Mikrofasertücher, scheuernden Tücher, Schwämme oder Reinigungsmittel, um Beschädigungen der Geräteoberfläche zu vermeiden.

– Reinigen Sie die Tropfschale und die Brüheinheit nicht im Geschirrspüler, weil es sonst zu Verformungen kommen kann.

Hinweis

Der Auffangbehälter für den Kaffeetrester (Abb. **A**, Nr. **1**) ist spülmaschinenfest und kann im Geschirrspüler gereinigt werden. Bei häufigem Reinigen im Geschirrspüler kann es zu leichten Farbveränderungen am Auffangbehälter für Kaffeetrester kommen.

Brüheinheit reinigen

Voraussetzung: Das Gerät ist ausgeschaltet.

> **Hinweis**
>
> Für einen optimalen Schutz Ihres Geräts empfehlen wir Ihnen, die Brüheinheit einmal pro Woche zu reinigen.

- Fassen Sie in die Mulde an der rechten Seite des Geräts (Abb. **A**, Nr. **13**) und ziehen Sie die Abdeckung nach rechts ab.
- Betätigen Sie den roten Knopf am Griff der Brüheinheit (Abb. **B**, Nr. **1**) und drehen Sie den Griff im Uhrzeigersinn bis zum Anschlag (etwa um 75°).
- Ziehen Sie die Brüheinheit am Griff aus dem Gerät heraus.
- Belassen Sie die Brüheinheit in ihrem Zustand (bewegen oder verdrehen Sie nicht die Bestandteile der Brüheinheit).
- Spülen Sie die Brüheinheit als Ganzes unter fließendem Wasser gründlich von allen Seiten ab. Achten Sie insbesondere darauf, dass die in Abb. **D** dargestellte Fläche frei von Kaffeeresten ist. Stellen Sie die Brüheinheit **nicht** in den Geschirrspüler.
- Lassen Sie die Brüheinheit abtropfen.
- Entfernen Sie gegebenenfalls Kaffeereste von den Flächen im Inneren des Geräts, auf die die Brüheinheit eingesetzt wird.
- Setzen Sie die Brüheinheit wieder in das Gerät ein und drehen Sie den Griff der Brüheinheit entgegen dem Uhrzeigersinn bis zum Anschlag, um die Brüheinheit zu verriegeln.
- Setzen Sie die vier Verrastungen der Abdeckung hinten in das Gerät ein und schwenken Sie die Abdeckung nach links, bis sie einrastet.

Integriertes Reinigungsprogramm

Das integrierte Reinigungsprogramm entfernt Rückstände und Kaffeeöl-Reste, die nicht von Hand beseitigt werden können. Es dauert insgesamt etwa 15 Minuten.

Voraussetzung: Das Gerät ist ausgeschaltet.

Vorsicht!

– Führen Sie das integrierte Reinigungsprogramm alle 2 Monate oder nach etwa 200 gebrühten Tassen durch, spätestens jedoch, wenn das Symbol für Reinigen im Display leuchtet.
– Verwenden Sie ausschließlich die Reinigungstabs von Melitta® für Kaffeevollautomaten. Diese Tabs sind exakt auf die Melitta® SOLO®&milk abgestimmt. Wenn Sie andere Reinigungsmittel verwenden, kann dies zu Schäden am Gerät führen.

Bitte führen Sie das integrierte Reinigungsprogramm wie folgt durch:

Phase 1

Während der Phase 1 werden im Display keine Bohnensymbole angezeigt.

1 Ziehen Sie den Wasserbehälter nach oben aus dem Gerät. Füllen Sie den Wasserbehälter bis zur Max.-Markierung mit frischem Leitungswasser und setzen Sie ihn wieder ein.

2 Drücken Sie gleichzeitig die Bedientaste für Kaffeebezug und die Ein-/Aus-Taste länger als 2 Sekunden.

→ Das Symbol für Reinigen blinkt während des gesamten Vorgangs. Das Symbol für die Tropfschale leuchtet.

3 Leeren Sie die Tropfschale und den Auffangbehälter für Kaffeetrester.

4 Setzen Sie die Tropfschale **ohne** den Auffangbehälter für Kaffeetrester wieder ein und stellen Sie den Auffangbehälter für Kaffeetrester unter den Auslauf.

→ Phase 1 ist beendet.

Phase 2

Während der Phase 2 wird im Display ein Bohnensymbol angezeigt.

→ Zunächst werden zwei automatische Spülgänge durchgeführt. Anschließend leuchtet das Bereitschaftssymbol .

5 Fassen Sie in die Mulde an der rechten Seite des Geräts (Abb. **A**, Nr. **13**) und ziehen Sie die Abdeckung nach rechts ab.

6 Drücken und halten Sie den roten Knopf am Griff der Brüheinheit (Abb. **B**, Nr. **1**) und drehen Sie den Griff im Uhrzeigersinn bis zum Anschlag (etwa um 75°).

7 Ziehen Sie die Brüheinheit am Griff aus dem Gerät heraus.

→ Das Bereitschaftssymbol und das Symbol für Reinigen blinken im Wechsel, solange die Brüheinheit herausgenommen ist.

(!) Vorsicht!

Gefahr einer Beschädigung der Brüheinheit

– Entnehmen Sie die Brüheinheit während des integrierten Reinigungsprogramms nur an dem hier genannten Zeitpunkt.

8 Belassen Sie die Brüheinheit in ihrem Zustand (bewegen oder verdrehen Sie nicht die Bestandteile der Brüheinheit).

9 Spülen Sie die Brüheinheit als Ganzes unter fließendem Wasser gründlich von allen Seiten ab und lassen Sie die Brüheinheit abtropfen.

10 Legen Sie einen Reinigungstab in die Brüheinheit (Abb. **C**).

11 Setzen Sie die Brüheinheit wieder in das Gerät ein und drehen Sie den Griff der Brüheinheit entgegen dem Uhrzeigersinn bis zum Anschlag, um die Brüheinheit zu verriegeln.

→ Das Symbol für Reinigen blinkt weiter, das Bereitschaftssymbol verlischt. Das Symbol für den Wasserbehälter leuchtet.

12 Setzen Sie die vier Verrastungen der Abdeckung hinten in das Gerät ein und schwenken Sie die Abdeckung nach links, bis sie einrastet.

→ Phase 2 ist beendet.

Phase 3

Während der Phase 3 werden im Display zwei Bohnensymbole angezeigt.

13 Ziehen Sie den Wasserbehälter nach oben aus dem Gerät. Füllen Sie den Wasserbehälter bis zur Max.-Markierung mit frischem Leitungswasser und setzen Sie ihn wieder ein.

14 Drücken Sie die Bedientaste für Dampfbezug , um das integrierte Reinigungsprogramm fortzusetzen.

→ Phase 3 ist beendet.

Phase 4

Während der Phase 4 werden im Display drei Bohnensymbole angezeigt.

→ Das integrierte Reinigungsprogramm wird fortgesetzt. Dieser Vorgang dauert etwa 5 Minuten. Wasser fließt aus dem Auslauf sowie im Inneren des Geräts in die Tropfschale. Anschließend leuchtet das Symbol für die Tropfschale .

15 Ziehen Sie den Wasserbehälter nach oben aus dem Gerät. Füllen Sie den Wasserbehälter bis zur Max.-Markierung mit frischem Leitungswasser und setzen Sie ihn wieder ein.

16 Leeren Sie die Tropfschale und den Auffangbehälter für Kaffeetrester.

17 Setzen Sie die Tropfschale **ohne** den Auffangbehälter für Kaffeetrester wieder ein und stellen Sie den Auffangbehälter für Kaffeetrester unter den Auslauf.

→ Phase 4 ist beendet.

Phase 5

Während der Phase 5 werden im Display drei Bohnensymbole angezeigt. Die mittlere Bohne blinkt.

→ Das integrierte Reinigungsprogramm wird fortgesetzt. Dieser Vorgang dauert etwa 5 Minuten. Wasser fließt aus dem Auslauf sowie im Inneren des Geräts in die Tropfschale. Anschließend leuchtet das Symbol für die Tropfschale .

18 Entleeren Sie die Tropfschale und den Auffangbehälter für Kaffeetrester.

19 Setzen Sie die Tropfschale mit dem Auffangbehälter für Kaffeetrester wieder ein.

→ Das integrierte Reinigungsprogramm ist beendet.
Das Bereitschaftssymbol ⏻ leuchtet nach einer kurzen Aufheizphase.
Das Gerät ist betriebsbereit.

Integriertes Entkalkungsprogramm

Das integrierte Entkalkungsprogramm entfernt Kalkrückstände im Inneren des Geräts. Es dauert insgesamt etwa 30 Minuten. Während des gesamten Vorgangs blinkt das Symbol für Entkalken .

Voraussetzung: Das Gerät ist ausgeschaltet. Entfernen Sie – falls vorhanden – vor dem Entkalken den Melitta Claris®-Wasserfilter aus dem Wasserbehälter.

Vorsicht!

- Führen Sie das integrierte Entkalkungsprogramm alle 3 Monate durch oder wenn das Symbol für Entkalken im Display aufleuchtet.
- Verwenden Sie ausschließlich den Entkalker von Melitta® für Kaffeevollautomaten. Dieser Entkalker ist exakt auf die Melitta® SOLO®&milk abgestimmt.
- Verwenden Sie niemals Essig oder andere Entkalkungsmittel.

Bitte führen Sie das integrierte Entkalkungsprogramm wie folgt durch:

Phase 1

Während der Phase 1 wird im Display ein Bohnensymbol angezeigt.

1 Drücken Sie gleichzeitig die Bedientaste für Dampfbezug und die Ein-/Aus-Taste für länger als 2 Sekunden.
→ Das Symbol für Entkalken blinkt und das Symbol für die Tropfschale leuchtet.

2 Leeren Sie die Tropfschale und setzen Sie sie anschließend **ohne** Tresterbehälter wieder ein und stellen Sie den Tresterbehälter unter das Dampfrohr.
→ Das Symbol für den Wasserbehälter leuchtet.

3 Ziehen Sie den Wasserbehälter nach oben aus dem Gerät und leeren Sie in vollständig.

4 Geben Sie das Entkalkerpulver in ein separates Gefäß mit 0,5 l heißem Wasser. Rühren Sie das Entkalkerpulver (z. B. mit einem langen Löffel) ein.

> ⚠ **Warnung!**
> **Gefahr von Hautreizungen durch Entkalker**
> Beachten Sie die Sicherheitshinweise und Mengenangaben auf der Verpackung des Entkalkers.

5 Sobald sich das Entkalkerpulver vollständig aufgelöst hat, geben Sie die Entkalkerlösung in den Wasserbehälter.

6 Setzen Sie den Wasserbehälter wieder ein.

7 Drücken Sie die Bedientaste für Dampfbezug, um das integrierte Entkalkungsprogramm zu starten.

→ Phase 1 ist beendet.

Phase 2

Während der Phase 2 werden im Display zwei Bohnensymbole angezeigt.

→ Das integrierte Entkalkungsprogramm wird gestartet. Wasser fließt in mehreren Intervallen im Inneren des Geräts in die Tropfschale. Dieser Vorgang dauert etwa 15 Minuten. Anschließend leuchtet das Symbol für das Ventil.

8 Achten Sie darauf, dass der Tresterbehälter unter dem Dampfrohr steht.

9 Drehen Sie den Ventilschalter (Abb. **A**, Nr. **11**) im Uhrzeigersinn, um das Ventil zu öffnen.

→ Wasser fließt in mehreren Intervallen aus dem Dampfrohr in den Tresterbehälter. Dabei blinkt das Symbol für das Ventil. Anschließend leuchtet das Symbol für die Tropfschale.

10 Lassen Sie das Ventil geöffnet.

11 Leeren Sie den Tresterbehälter und die Tropfschale und setzen Sie die Tropfschale anschließend wieder ein. Stellen Sie den Tresterbehälter wieder unter das Dampfrohr.

→ Das Symbol für den Wasserbehälter leuchtet.

12 Spülen Sie den Wasserbehälter aus und füllen Sie ihn bis zur Max.-Markierung mit Leitungswasser.

13 Drücken Sie die Bedientaste für Dampfbezug, um das integrierte Entkalkungsprogramm fortzusetzen.

→ Phase 2 ist beendet.

Phase 3

Während der Phase 3 werden im Display drei Bohnensymbole angezeigt.

→ Wasser fließt aus dem Dampfrohr in den Tresterbehälter. Dabei blinkt das Symbol für das Ventil. Anschließend leuchtet das Symbol für das Ventil.

14 Drehen Sie den Ventilschalter gegen den Uhrzeigersinn, um das Ventil zu schließen

→ Wasser fließt im Inneren des Geräts in die Tropfschale. Anschließend leuchtet das Symbol für die Tropfschale.

15 Leeren Sie die Tropfschale und setzen Sie sie anschließend mit dem Tresterbehälter wieder ein.

→ Das integrierte Entkalkungsprogramm ist beendet.
Das Bereitschaftssymbol leuchtet nach einer kurzen Aufheizphase.
Das Gerät ist betriebsbereit.

16 Setzen Sie den Melitta Claris®-Wasserfilter wieder in den Wasserbehälter ein.

13 Transport und Entsorgung

Vorbereitung für den Transport, Frostschutz und Maßnahmen bei längerem Nichtgebrauch

Gerät ausdampfen

Wir empfehlen, das Gerät bei längerem Nichtgebrauch auszudampfen. Damit ist das Gerät auch vor Frostschäden geschützt.

Voraussetzung: Das Gerät ist betriebsbereit.

- Nehmen Sie den Melitta Claris®-Wasserfilter aus dem Wasserbehälter heraus.
- Drücken Sie gleichzeitig die Bedientaste für Kaffeebezug ☕ und die Ein-/Aus-Taste ⏻ für länger als 2 Sekunden.
  → Das Bereitschaftssymbol ⏻ blinkt während einer kurzen Aufheizphase. Anschließend leuchtet das Symbol für den Wasserbehälter.
- Klappen Sie den Deckel des Wasserbehälters (Abb. **A**, Nr. **7**) hoch und ziehen Sie den Wasserbehälter nach oben aus dem Gerät.
  → Das Symbol für das Ventil leuchtet.
- Stellen Sie ein Gefäß unter das Dampfrohr.
- Drehen Sie den Ventilschalter im Uhrzeigersinn, um das Ventil zu öffnen.
  → Wasser läuft aus dem Dampfrohr in das Gefäß, außerdem entweicht Dampf. Das Symbol für das Ventil blinkt.

> ⚠ **Warnung!**
>
> **Verbrühungsgefahr durch heißen Dampf**
> Achten Sie darauf, dass Sie sich nicht am heißen Dampf verbrühen, der während des Ausdampfens aus dem Dampfrohr entweicht.

- Sobald kein Dampf mehr entweicht, drehen Sie den Ventilschalter gegen den Uhrzeigersinn, um das Ventil zu schließen.
  → Das Gerät ist ausgedampft.

Hinweis

Der Melitta Claris®-Wasserfilter sollte nicht über einen längeren Zeitraum trocken stehen.

Transport

- Dampfen Sie das Gerät aus (siehe Seite 38).
- Entleeren und reinigen Sie die Tropfschale und den Auffangbehälter für Kaffeetrester.
- Entleeren Sie den Wasserbehälter und den Bohnenbehälter. Saugen Sie tief sitzende Bohnen ggf. mit einem Staubsauger aus.
- Nehmen Sie den Melitta Claris®-Wasserfilter aus dem Wasserbehälter heraus.
- Reinigen Sie die Brüheinheit (siehe Seite 30).
- Transportieren Sie das Gerät möglichst in der Originalverpackung inklusive Hartschaumstoff, um Transportschäden zu vermeiden.

Vorsicht!

Transportieren oder bewahren Sie das Gerät nicht in niedrig temperierten Verkehrsmitteln oder Räumen auf, da das Restwasser gefrieren oder kondensieren könnte und es zu Schäden am Gerät kommen kann.

Entsorgung

- Entsorgen Sie das Gerät bitte umweltgerecht über geeignete Sammelsysteme.

14 Störungen beheben

Störung	Ursache	Maßnahme
Kaffee läuft nur tropfenweise	Mahlgrad zu fein	Mahlgrad gröber einstellen Brüheinheit reinigen evtl. entkalken evtl. integriertes Reinigungsprogramm durchführen
Kaffee läuft nicht	Wasserbehälter nicht gefüllt oder nicht richtig eingesetzt	Wasserbehälter füllen und auf richtigen Sitz achten evtl. Ventil öffnen bis Wasser aus dem Gerät läuft und Ventil wieder schließen
	Brüheinheit verstopft	Brüheinheit reinigen
Mahlwerk mahlt keine Kaffeebohnen	Bohnen fallen nicht ins Mahlwerk (zu ölige Bohnen)	leicht an den Bohnenbehälter klopfen
	Fremdkörper im Mahlwerk	Hotline kontaktieren
lautes Geräusch des Mahlwerks	Fremdkörper im Mahlwerk	Hotline kontaktieren
Bohnen-Symbole blinken, obwohl Bohnenbehälter gefüllt ist	nicht ausreichend gemahlene Bohnen in der Brühkammer	Bedientaste für Kaffeebezug oder Kaffeestärke drücken
Symbol für das Ventil leuchtet außer der Reihe	Luft befindet sich in den Leitungen im Inneren des Geräts	Ventil öffnen bis Wasser aus dem Gerät läuft und Ventil wieder schließen evtl. Brüheinheit reinigen
beim Aufschäumen von Milch entsteht zu wenig Milchschaum	die Düse des Dampfrohrs ist in falscher Position	richtige Position der Düse einstellen
	die Düse des Dampfrohrs ist verschmutzt	Düse reinigen

Störung	Ursache	Maßnahme
Brüheinheit lässt sich nach Entnahme nicht mehr einsetzen.	Die Brüheinheit ist nicht korrekt verriegelt.	Prüfen Sie, ob der Griff für die Verriegelung der Brüheinheit korrekt eingerastet ist.
	Der Antrieb ist nicht in der richtigen Position.	Schalten Sie das Gerät AUS und wieder EIN und drücken Sie anschließend gleichzeitig die Bedientaste für Kaffeebezug und Kaffeestärke für länger als 2 Sekunden. Der Antrieb fährt in Position. Setzen Sie anschließend die Brüheinheit wieder ein und prüfen Sie die korrekte Verriegelung.
Symbol für Reinigen und Bereitschaftssymbol blinken abwechselnd	Brüheinheit fehlt oder ist nicht richtig eingesetzt	Brüheinheit richtig einsetzen
	Brühkammer überfüllt	Gerät an der Ein-/Aus-Taste aus- und wieder einschalten (ggf. wiederholen), bis der Bereitschaftsmodus angezeigt wird
durchlaufendes Blinken aller Bedientasten	Systemfehler	Gerät an der Ein-/Aus-Taste aus- und wieder einschalten, bei Misserfolg Gerät an den Service senden

Bei weiteren Fragen kontaktieren Sie bitte unsere Service-Hotline unter 0571/86 1900.

Dear Customer,

ENGLISH

Congratulations on buying a Melitta® SOLO®&milk fully automatic coffee-maker.

We would like to welcome you as a coffee lover.

You will experience many special coffee moments with your new Melitta® SOLO®&milk quality product. Enjoy your favourite coffee specialities and indulge all your senses.

Please read these operating instructions carefully and thoroughly so that you and your guests can enjoy the Melitta® SOLO®&milk for a long time to come. Keep these operating instructions in a safe place.

Should you require more information or if you have any questions on this coffeemaker, please contact us directly or visit us on the Internet at *www.melitta.de*.

We extend our best wishes for your satisfaction with the Melitta® SOLO®&milk.

Your Melitta® SOLO®&milk team

Table of contents

ENGLISH

1 Information about these operating instructions

For a clearer overview unfold the fold-out pages on the front and back of these operating instructions.

Symbols in the text of these operating instructions

The symbols in these operating instructions indicate specific hazards associated with handling your Melitta® SOLO®&milk, or provide useful tips.

Warning!

Sections with this symbol contain information for your safety and indicate possible accident and injury hazards.

Caution!

Sections with this symbol contain information about incorrect operation that should be avoided and indicate possible material damage hazards.

Note

Sections with this symbol contain valuable additional information for operating your Melitta® SOLO®&milk.

ENGLISH

Intended use

The Melitta® SOLO®&milk is exclusively designed for the preparation of coffee and coffee specialities, for heating water and milk as well as for the preparation of milk froth outside of the appliance.

Intended use means

- that you carefully read, understand, and comply with the operating instructions.
- that you particularly comply with the safety instructions.
- that you use the Melitta® SOLO®&milk within the operating conditions specified in these instructions.

Non-intended use

Non-intended use applies when you use the Melitta® SOLO®&milk in a manner that differs from the use described in these operating instructions.

Warning!

Non-intended use can cause injury or scalding with the hot water or steam.

Note

The manufacturer bears no liability for damage attributed to non-intended use.

2 General safety instructions

Please carefully read the following instructions all the way through. Failure to comply with the instructions can affect your own safety and the safety of the appliance.

⚠ Warning!

- Keep the following objects out of the reach of children: packaging materials, small parts.
- All persons using the appliance must be familiar with the operation of the appliance beforehand, and they must be instructed in the possible hazards associated with the appliance.
- Never allow children to use the appliance or play near the appliance unsupervised.
- The appliance is not designed to be used by persons (including children) with restricted physical, sensory, or mental capabilities or with lack of experience and/or knowledge unless they are supervised by a person who is responsible for their safety and have received instructions from this supervising person in how the appliance should be used.
- Only use this appliance if it is in faultless condition.
- Never attempt to repair the appliance yourself. If repairs are necessary contact the Melitta® Service Hotline only.
- Do not make any changes to the appliance, its components or to the accessories supplied.
- Never immerse the appliance in water.
- Never touch the appliance with wet hands or feet.
- Never touch hot appliance surfaces.
- Never reach into the interior of the appliance when it is in operation.
- Never open the right cover during operation, unless you are expressly requested to do so in these operating instructions.
- Also comply with the safety instructions in the other sections of these operating instructions.

3 Appliance description

ENGLISH

Legend for Fig. A

Fig. number	Explanation
1	Drip tray with cup plate and collection container for coffee grounds (internal) as well as float (Full drip-tray indicator)
2	Height-adjustable coffee outlet
3	On/Off button
4	Coffee quantity regulator
5	Button for dispensing coffee
6	Button for brewing strength
7	Water reservoir
8	Bean container
9	Button for steam dispensing
10	Display
11	Valve switch
12	Steam pipe
13	Right cover (removable, covering the grinding fineness adjustment element, brewing unit and type plate)

Display

Symbol	Meaning	Display	Explanation/prompt
	Standby	Flashing	Appliance is heating up or coffee dispensing process is running.
		Illuminated	The appliance is ready for operation.
	Melitta® Claris® water filter	Illuminated	Change Melitta® Claris® water filter
		Flashing	Filter change in process
	Water reservoir	Illuminated	Fill the water reservoir
		Flashing	Insert the water reservoir
	Drip tray and coffee grounds container	Illuminated	Empty drip tray and coffee grounds container
		Flashing	Insert drip tray and coffee grounds container
	Coffee strength	Illuminated	1 Bean: mild 2 Bean: normal 3 Bean: strong
		Flashing	Fill bean container; flashing ends after the next coffee dispensing process.
	Clean	Illuminated	Clean appliance
		Flashing	Integrated cleaning programme is running
	Descale	Illuminated	Descale appliance
		Flashing	Integrated descaling programme is running
	Valve for steam and hot water dispensing	Illuminated	Steam ready
		Flashing	Steam or hot water dispensing under-way

Note

If all symbols in the display are dimmed the appliance is in energy-saving standby mode.

4 Start-up

When starting the appliance for the first time, please execute the following tasks.

When you have completed these steps the appliance is ready for operation. You can now prepare coffee. We recommend pouring away the first two cups of coffee after first start up.

Setting up

- Place the appliance on a stable, level and dry surface. Ensure that there is a distance of 10 cm to the wall and other objects.
- The SOLO®&milk has two rollers on the back edge of the appliance. It can be easily moved by lifting slightly at the front.

Caution!

- Never place the appliance on hot surfaces or in wet areas.
- Do not transport or store the appliance in cold vehicles or rooms with low temperature because the residual moisture could freeze and damage the appliance. Follow the instructions on page 77.

- The coffee grounds container is located in the drip tray. Please ensure that the drip tray is pushed into the appliance all the way to the stop.

Notes

- In order to avoid transport damage, keep the packaging material, including the hard foam elements, in case it is needed for transport and possible return shipments.
- It is normal to find traces of coffee and water in the machine before it is started up for the first time. This is because the appliance was tested for faultless function in the factory.

Connecting

- Plug the power cord into an earthed electrical socket with a minimum 10A fuse.

⚠ Warning!

Danger of fire and electric shock due to incorrect supply voltage, incorrect or damaged connections and power cord.

– Ensure that the supply voltage agrees with the supply voltage specified on the type plate of the appliance. The type plate is on the right side of the appliance behind the cover (Fig. **A**, no. **13**).

– Ensure that the electrical socket meets the applicable standards for electrical safety. If in doubt contact a qualified electrician.

– Never use damaged power cords (damaged insulation, bare wires).

– During the guarantee period only have the damaged power-supply cord replaced by the manufacturer; after the guarantee period only have it replaced by qualified specialists.

Filling the bean container

- Remove the lid of the bean container and fill the container with fresh coffee beans.

(!) Caution!

– Only fill the bean container with coffee beans.

– Never fill ground, freeze-dried, or caramelised coffee beans into the bean container.

- Place the lid on the container.

Filling the water reservoir

- Flip up the lid of the water reservoir (Fig. **A**, no. **7**) and pull the water reservoir up and out of the appliance.
- Fill the water reservoir with fresh water to the Max. mark and re-insert it in the appliance.

Note

If the water reservoir runs empty during operation (e.g. during the coffee dispensing process), the symbol for the water reservoir will be illuminated. The current operation will be stopped and the water reservoir must be filled before starting a new operation.

Switching on and venting

All lines in the appliance have been drained and vented in the factory. Consequently, the first time the appliance is switched on the valve symbol will be illuminated after the heat-up phase and the appliance must be vented via the valve. Venting is only necessary the first time that the appliance is started up.

Caution!

The appliance may only be vented **without** the Claris® water filter and with a full water reservoir.

- Insert the Melitta® Claris® water filter into the appliance only after venting.
- Fill the water reservoir with fresh water to the Max. mark **before** venting.

- Press the On/Off button to switch the appliance on.

  → The standby symbol will flash. The appliance will heat up.
  After heating up the symbol for the valve will be illuminated .

- Place a large vessel under the steam pipe.
- Turn the valve switch (Fig. **A**, no. **11**) clockwise to open the valve.

  → The valve symbol will flash. Water will flow into the vessel under the steam pipe.

- When water is no longer discharged and the symbol for the valve [valve symbol] is illuminated, turn the valve switch anticlockwise to close the valve.

  → The appliance is ready for operation.

Adjusting the amount of coffee that will be dispensed

- Turn the coffee quantity regulator (Fig. **A**, no. **4**) to variably adjust the dispensing quantity (regulator to the left: less coffee, regulator to the right; more coffee).

Coffee quantity	Regulator far left	Regulator in the middle	Regulator far right
for single-cup dispensing	30 ml	125 ml	220 ml
for two-cup dispensing	2 x 30 ml	2 x 125 ml	2 x 220 ml

Adjusting the brewing strength

- Press the button for brewing strength [bean symbol] several times to select from three possible degrees of brewing strength.

  → Your selection is indicated by the bean symbols [bean symbol] in the display.

Display	Coffee strength
[1 bean]	mild
[2 beans]	normal (factory setting)
[3 beans]	strong

- You can also change the coffee flavour via the grinder's fineness level. To do so, refer to page 68.

5 Inserting the Melitta® Claris® water filter

A Melitta® Claris® water filter for filtering out limescale is included with the appliance. After starting up the appliance for the first time, please insert the water filter into the appliance. If you use the filter, you will have to descale the appliance less frequently and the water hardness will automatically be set to hardness level 1 (see page 63). The service life of your machine will be extended thanks to the reliable protection against limescale. The water filter should be changed regularly (every 2 months), at the latest however it must be changed when the symbol for the water filter is shown in the display.

Prerequisite: The appliance must be switched off.

- Simultaneously press the button for brewing strength and the On/Off button for more than 2 seconds.
  → The symbol for the water filter flashes during the entire change procedure. The symbol for the drip tray is illuminated.
- Empty the drip tray and then re-insert it.
  → The symbol for the water reservoir is illuminated.
- Flip up the cover of the water reservoir and pull the water reservoir up and out of the device.
- Empty the water reservoir.
- Screw the Melitta® Claris® water filter into the thread on the bottom of the water reservoir.
- Fill the water reservoir with fresh water to the Max. mark and re-insert it in the appliance.
  → The valve symbol will be illuminated.
- Place a vessel under the steam pipe.
- Turn the valve switch (Fig. **A**, no. **11**) clockwise to open the valve.
  → The valve symbol will flash. Water will flow into the vessel under the steam pipe.

- When water is no longer discharged and the symbol for the valve is illuminated, turn the valve switch anticlockwise to close the valve.
  → Subsequently the standby symbol and bean symbols will be illuminated. The device is ready for operation and water hardness is automatically set to hardness level 1.

Notes

- The Melitta® Claris® water filter should not be left dry over a longer period of time.
- After inserting the Melitta® Claris® water filter excess active charcoal will be washed out of the filter the first time the appliance is rinsed out. This can cause the rinse water to appear slightly grey in colour. The water will then clear.

6 Preparing coffee / espresso

Prerequisite: The appliance must be ready for operation.

- Place one or two cups beside each other under the outlet.
- Press the button for brewing strength to adjust the brewing strength.
- Turn the coffee quantity regulator (Fig. **A**, no. **4**) to adjust the cup fill quantity.
- Press the button for dispensing coffee **once** if you want to prepare one cup.
- Press the button for dispensing coffee **twice** in rapid succession if you want to prepare two cups.

  → If you have pressed twice, the bean symbols flash twice in rapid succession during dispensing to confirm.

  → The (double) grinding process and the dispensing of coffee will start. The standby symbol will flash. Dispensing ends automatically when the coffee fill level set is reached.

- To stop dispensing coffee prematurely, press the button for coffee dispensing. If you have pressed twice, wait for at least three seconds after starting dispensing before pressing the button again.

Notes

– When the appliance is started up for the first time, the grinder will grind longer than usual.

– You can also adjust the cup fill quantity during the dispensing process. To dispense less coffee, turn the coffee quantity regulator to the left to the desired quantity, or turn it until the appliance stops dispensing. To dispense more coffee, turn the regulator to the right.

7 Preparing milk froth

Prerequisite: The appliance must be ready for operation.

- Make sure that the chrome-plated outer cover of the steam pipe is pushed downwards (Fig. **J**, No. **1**).
- Press the button for steam dispensing .

  → The standby symbol ⓘ is flashing. The appliance heats up.
  Subsequently the symbol for the valve will be illuminated.

- Fill the vessel with milk to one third maximum; when frothing the volume of milk increases significantly.
- Hold the vessel containing the milk under the steam pipe. Ensure that the tip of the steam pipe is immersed in the milk.

> ⚠ **Warning!**
>
> **There is a risk of burn injuries and scalding due to hot steam and the hot steam pipe.**
>
> – Never reach into the escaping steam.
>
> – Never touch the steam pipe during use.

- Turn the valve switch (Fig. **A**, no. **11**) clockwise to open the valve.

  → The valve symbol will flash. The hot steam coming out of the steam pipe froths the milk and heats it at the same time. You will achieve better frothing results if you move the vessel containing the milk up and down while frothing.

- Turn the valve switch anticlockwise to close the valve and end the frothing process. The volume of milk should have doubled and the vessel should be warm to the touch.
- Immediately rinse the steam nozzle after every use by dispensing steam or hot water.

- **Rinsing the steam pipe:**
  Fill a vessel halfway with clean water and hold the vessel under the steam pipe.
  Ensure that the tip of the steam pipe is immersed in the water.
  Open the valve for about five seconds and then close it again.
- After 30 seconds, the appliance switches automatically from steam mode to normal operating mode. Press the button for steam dispensing to switch to the normal operating mode prematurely.

Notes

– We recommend using cold milk with a high protein content. It is not the fat content, but rather the protein content that is the determining factor for good milk froth.

– The steam nozzle should be rinsed regularly to ensure its proper functioning, see page 69.

8 Heating milk

Prerequisite: The appliance must be ready for operation.

- Push the chrome-plated outer cover of the steam pipe upwards (Fig. **J**, No. **2**).
- Hold the vessel containing the milk under the steam pipe. Ensure that the tip of the steam pipe is immersed in the milk.
- Press the button for steam dispensing .
  → The standby symbol is flashing. The appliance heats up. Subsequently the symbol for the valve will be illuminated.

> ⚠ **Warning!**
> **There is a risk of burn injuries and scalding due hot steam and the hot steam pipe.**
> – Never reach into the escaping steam.
> – Never touch the steam pipe during use.

- Turn the valve switch (Fig. **A**, no. **11**) clockwise to open the valve.
  → The valve symbol will flash. Hot steam coming out of the steam pipe will heat the milk. You will achieve better results if you move the vessel with milk up and down while heating.
- As soon as the desired milk temperature is reached, turn the valve switch anticlockwise to close the valve and end the heating process.
- **Rinsing the steam pipe:**
  Fill a vessel halfway with clean water and hold the vessel under the steam pipe.
  Ensure that the tip of the steam pipe is immersed in the water.
  Open the valve for about five seconds and then close it again.
- After 30 seconds, the appliance switches automatically from steam mode to normal operating mode. Press the button for steam dispensing to switch to the normal operating mode prematurely.

Notes

The steam nozzle should be rinsed regularly to ensure that it works properly, see page 69.

9 Dispensing hot water

Prerequisite: The appliance must be ready for operation.

- Hold a vessel under the steam pipe.

Warning!

There is a risk of burn injuries and scalding due hot water splashing and the hot steam pipe.
When dispensing hot water directly after dispensing steam, the remaining steam will initially escape from the steam pipe and can cause the hot water to splash.
– Avoid direct skin contact with hot water and the hot steam pipe.

- Turn the valve switch (Fig. **A**, no. **11**) clockwise to open the valve.
  → The valve symbol will flash. Hot water will flow out of the steam pipe and into the vessel.
- As soon as the desired quantity of water is reached, turn the valve switch anticlockwise to close the valve.

10 Switching off and operating modes

Switching off

- Place a vessel under the outlet.
- Press the On/Off button ⏽ to switch off the appliance.
  → The appliance automatically rinses out the coffee channel if coffee has been dispensed. The brewing chamber moves into idle position.
  The standby symbol ⏽ is not illuminated.

Operating modes

Mode	Indicated by	What is possible?
Ready for operation	The standby symbol ⏽ and the bean symbols are illuminated	Operating functions for beverage preparation
Energy-saving standby mode	Symbols in the display are dimmed	Wake up by pressing the brewing strength button
Auto-off function	Display is not illuminated, device is de-energised	Switch on by pressing the On/Off button ⏽

Energy-saving standby mode

The appliance switches to energy-saving standby mode automatically after the last action (temperature of the heating element is lowered to save energy, depending on the setting). You can set the timer for this to different times, or switch off the function completely. See page 64 for more information in this regard.

Auto-off function

The device switches off automatically after the last action (depending on the setting). You can set the timer for this to different times. See page 65 for more information in this regard.

11 Function settings

Adjusting the water hardness

Use the test strip provided to determine the water hardness in your area. Comply with the instructions on the test strip package. The appliance is factory-adjusted to water hardness 4. If you have inserted the Melitta® Claris® water filter, water hardness 1 is set automatically (see page 55)

Prerequisite: The appliance is ready for operation, the standby symbol ⓘ is illuminated.

To maintain appliance quality adjust the water hardness as follows:

- Simultaneously press the button for coffee dispensing and the button for brewing strength for more than 2 seconds.
  → The standby symbol is flashing rapidly.
- Press the button for coffee dispensing once to call up the menu for adjusting the water hardness.
  → The symbol for the water filter is illuminated.
- Press the button for brewing strength to select between the four possible degrees of water hardness.
  → Your selection of water hardness in accordance with the table is indicated via the bean symbols in the display.

Water hardness range	Properties	°dH	°f
1:	soft	0-7.2 °dH	0-13 °f
2:	medium	7.2-14 °dH	13-25 °f
3:	hard	14-21.2 °dH	25-38 °f
4: flashing	very hard (factory setting)	> 21.2 °dH	> 38 °f

- Press the on/off button ⏽ to confirm the selected water hardness category.
  → All symbols in the display flash briefly for confirmation. The appliance is ready for operation, the standby symbol ⏽ is illuminated.

Note

During the adjusting process, if you do not press a button within 60 seconds the appliance automatically reverts to standby mode.

Setting the timer for energy-saving standby mode

Additional information on energy-saving stand-by mode is provided on page 62. The timer is factory-set to level 1 (5 minutes).

Prerequisite: The appliance is ready for operation, the standby symbol ⏽ is illuminated.

Adjust the timer as follows:

- Simultaneously press the button for coffee dispensing and the button for brewing strength for more than 2 seconds.
  → The standby symbol ⏽ is flashing rapidly.
- Press the button for coffee dispensing **twice** to call up the menu for energy-saving stand-by mode.
  → The symbol for the water reservoir is illuminated.
- Press the brewing strength button several times to select from four possible times for the timer.

Display	Time
[bean]	5 minutes (factory setting)
[bean bean]	15 minutes
[bean bean bean]	30 minutes
[bean bean bean] Flashing	OFF

- Press the on/off button to confirm the selected time.
  → All symbols in the display flash briefly for confirmation. The appliance is ready for operation, the standby symbol is illuminated.

Note

Press the brewing strength button to wake the machine from energy-saving standby mode. You can then immediately dispense coffee.

Setting the timer for the auto-off function

Additional information on auto-off function is provided on page 62. The timer is factory-set to level 1 (1 hour).

Prerequisite: The appliance is ready for operation, the standby symbol is illuminated.

Adjust the timer as follows:

- Simultaneously press the button for coffee dispensing and the button for brewing strength for more than 2 seconds.
  → The standby symbol is flashing.
- Press the button for coffee dispensing **three times** to call up the menu for the Auto-Off function.
  → The symbol for the drip tray is illuminated.

- Press the brewing strength button several times to select from four possible times for the timer.

Display	Time
(1 bean)	1 hour (factory setting)
(2 beans)	2 hours
(3 beans)	4 hours
(3 beans) Flashing	8 hours

- Press the on/off button to confirm the selected time.
  → All symbols in the display flash briefly for confirmation. The appliance is ready for operation, the standby symbol is illuminated.

Adjusting the brewing temperature

The brewing temperature is factory-set to level 2 (medium).

Prerequisite: The appliance is ready for operation, the standby symbol is illuminated.

Adjust the brewing temperature as follows to meet your requirements:

- Simultaneously press the button for coffee dispensing and the button for brewing strength for more than 2 seconds.
  → The standby symbol is flashing.
- Press the button for dispensing coffee **four times** to call up the menu for brewing temperature.
  → The symbol for cleaning flashes.
- Press the button for brewing strength to select between the three possible brewing temperatures.

Display	Brewing temperature
	low
	medium (factory setting)
	high

- Press the on/off button ⏻ to confirm the selected brewing temperature.

  → All symbols in the display flash briefly for confirmation. The appliance is ready for operation, the standby symbol ⏻ is illuminated.

Resetting to factory settings

To reset the device to the factory settings, execute the following points:

Prerequisite: The appliance is ready for operation, the standby symbol ⏻ is illuminated.

- Simultaneously press the button for steam dispensing and the On/Off button ⏻ for more than two seconds.

  → All settings will be reset to the factory settings. The standby symbol ⏻ will flash briefly for confirmation.

Overview of factory settings:

Function settings	Factory setting
Water hardness	Water hardness 4
Energy-saving standby mode	Level 1 (5 minutes)
Auto-off function	Level 1 (1 hour)
Brewing temperature	Level 2 (medium)

Adjusting grinding fineness

The grinding fineness level was optimally adjusted prior to delivery. Consequently, we recommend that you only readjust grinding fineness after approximately 1,000 coffee preparation processes (approximately 1 year).

You can only set the grinding fineness **while** the grinder is running. Thus, adjust grinding fineness directly after coffee dispensing starts.

If the coffee flavour is not sufficiently intense then we recommend that you set a finer grinding level.

- Reach into the recess on the right side of the appliance (Fig. **A**, no. **13**) and pull off the cover to the right.
- Start a normal coffee dispensing process.
- **While the grinder is running:** Place the lever in one of the three positions (Fig. **E**).
- Insert the four catches of the cover in the back of the appliance and swing the cover to the left until it engages.

Lever position	Grinding fineness
left	finer
centre	medium
right	coarser

ENGLISH

12 Care and maintenance

General cleaning

- Wipe off the outside of the appliance with a soft, damp cloth and an off-the-shelf dishwashing detergent.
- **Empty and clean the drip tray (Fig. A, no. 1) regularly, at the latest however when the float projects out of the drip grate.**
- Clean the coffee grounds container regularly.

Cleaning the steam pipe

- Always clean the steam pipe immediately after use if it has been used to heat or froth milk.
- Wait until the steam pipe has cooled down and wipe it on the outside with a damp cloth.
- Then turn the steam pipe anticlockwise (Fig. **E**).
- For thorough daily cleaning, turn the steam pipe anticlockwise (Fig. **F**) and take it apart (Fig. **G**).
- Rinse all the parts under running water or in the dishwasher. Clean the nozzle in particular with a pointed object or a brush (Fig. **H**).
- Once cleaned, turn the steam pipe clockwise firmly into the holder.

Caution!

– To avoid damage to the appliance surface do not use micro-fibre cloths, scouring cloths, sponges or cleaning products.

– Do not clean the drip tray and brewing unit in the dishwasher; this could cause deformation.

Note

The coffee grounds container (Fig. **A**, no. **1**) is dishwasher-safe and can be washed in the dishwasher. Frequent washing in the dishwasher can cause slight discolouration of the coffee grounds container.

Cleaning the brewing unit

Prerequisite: The appliance must be switched off.

> **Note**
>
> For optimal protection of your appliance, we recommend that you clean the brewing unit once a week.

- Reach into the recess on the right side of the appliance (Fig. **A**, no. **13**) and pull off the cover to the right.
- Press the red button on the handle of the brewing unit (Fig. **B**, no. **1**) and turn the handle clockwise to the stop (approximately 75°).
- Use the handle to pull the brewing unit out of the appliance.
- Leave the brewing unit as it is (do not move or twist the components of the brewing unit).
- Thoroughly rinse off the entire brewing unit from all sides under running water. Particularly ensure that the surface shown in Fig. **D** is free of coffee residues. **Do not** put the brewing unit in the dishwasher.
- Let the brewing unit drip dry.
- If necessary, remove coffee residues from the surfaces in the interior of the appliance where the brewing unit is inserted.
- Re-insert the brewing unit into the appliance and turn the handle of the brewing unit anticlockwise to the stop to lock.
- Insert the four catches of the cover in the back of the appliance and swing the cover to the left until it engages.

Integrated Cleaning programme

The Integrated Cleaning programme removes residues, including coffee oil residues, that cannot be eliminated by hand. It takes a total of approximately 15 minutes.

Prerequisite: The appliance must be switched off.

> **Caution!**
>
> – Run the integrated cleaning programme every 2 months or after approximately 200 brewed cups of coffee, at the latest however run the programme when the symbol for cleaning is illuminated in the display.
>
> – Only use Melitta® cleaning tabs for automatic coffeemakers. These tabs are precisely matched to the Melitta® SOLO®&milk. Use of other cleaning agents can damage the appliance.

Run the Integrated Cleaning programme as follows:

Phase 1

During Phase 1, no bean symbols are shown on the display.

1 Pull the water reservoir up and out of the appliance. Fill the water reservoir to the Max. mark with fresh tap water and re-insert it.

2 Simultaneously press the button for coffee dispensing and the On/Off button for longer than 2 seconds.

→ The cleaning symbol will flash throughout the operation.
The symbol for the drip tray will be illuminated.

3 Empty the drip tray and the coffee grounds container.

4 Re-insert the drip tray **without** the coffee grounds container and place the coffee grounds container under the outlet.

→ Phase 1 is completed.

ENGLISH

Phase 2

During Phase 2, one bean symbol is shown on the display.

→ First, two automatic rinsing processes will be executed. The standby symbol will then be illuminated.

5 Reach into the recess on the right side of the appliance (Fig. **A**, no. **13**) and pull off the cover to the right.

6 Press and hold the red button on the handle of the brewing unit (Fig. **B**, no. **1**) and turn the handle clockwise to the stop (approximately 75°).

7 Use the handle to pull the brewing unit out of the appliance.

→ The standby symbol and the symbol for cleaning will flash alternately, as long as the brewing unit is out of the machine.

Caution!

Danger of damaging the brewing unit

– During the cleaning programme only remove the brewing unit at the time specified here.

8 Leave the brewing unit as it is (do not move or twist the components of the brewing unit).

9 Thoroughly rinse off the entire brewing unit from all sides under running water and let it drip off.

10 Place a cleaning tab in the brewing unit (Fig. **C**).

11 Insert the brewing unit back into the appliance and turn the handle of the brewing unit anticlockwise to the stop to lock.

→ The symbol for cleaning will continue to flash; the standby symbol is not illuminated. The symbol for the water reservoir is illuminated.

12 Insert the four catches of the cover in the back of the appliance and swing the cover to the left until it engages.

→ Phase 2 is completed.

Phase 3

During Phase 3, two bean symbols are shown on the display.

13 Pull the water reservoir up and out of the appliance. Fill the water reservoir to the Max. mark with fresh tap water and re-insert it.

14 Press the button for steam dispensing to continue with the integrated cleaning programme.

→ Phase 3 is completed.

Phase 4

During Phase 4, three bean symbols are shown on the display.

→ The Integrated Cleaning programme will continue. This stage takes approximately 5 minutes. Water flows out of the outlet as well as in the interior of the appliance into the drip tray. Subsequently, the symbol for the drip tray will be illuminated.

15 Pull the water reservoir up and out of the appliance. Fill the water reservoir to the Max. mark with fresh tap water and re-insert it.

16 Empty the drip tray and the coffee grounds container.

17 Re-insert the drip tray **without** the coffee grounds container and place the coffee grounds container under the outlet.

→ Phase 4 is completed.

Phase 5

During Phase 5, three bean symbols are shown on the display. The middle bean will be flashing.

→ The Integrated Cleaning programme will continue. This stage takes approximately 5 minutes. Water flows out of the outlet as well as in the interior of the appliance into the drip tray. Subsequently, the symbol for the drip tray is illuminated.

18 Empty the drip tray and the coffee grounds container.

19 Re-insert the drip tray with the coffee grounds container.

→ The Integrated Cleaning programme has finished.
The standby symbol ⓘ is illuminated after a brief heat-up phase.
The appliance is ready for operation.

Integrated Descaling programme

The integrated descaling programme removes limescale in the interior of the appliance. It takes a total of approximately 30 minutes. The symbol for descaling flashes during the entire process.

Prerequisite: The appliance must be switched off. Remove the Melitta® Claris® water filter - if present - from the water reservoir before descaling.

(!) Caution!

- Execute the integrated descaling programme every 3 months or when the symbol for descaling is illuminated in the display.
- Only use the Melitta® decalcifying agent for automatic coffeemakers. This decalcifying agent is precisely matched to the Melitta® SOLO®&milk.
- Never use vinegar or other descaling agents.

Run the Integrated Descaling programme as follows:

Phase 1

During Phase 1, one bean symbol is shown on the display.

1 Simultaneously press the button for steam dispensing and the On/Off button for more than 2 seconds.

→ The symbol for descaling flashes and the symbol for the drip tray is illuminated.

2 Empty the drip tray and then re-insert it **without** coffee grounds container, and place the coffee grounds container under the steam pipe.

→ The symbol for the water reservoir is illuminated.

3 Pull the water reservoir up and out of the appliance and empty it completely.

4 Add the descaling powder to a separate vessel with 0.5 l hot water. Stir in the descaling powder (e.g. with a long spoon).

⚠ Warning!

The descaling agent can cause skin irritations
Comply with the safety instructions and the dosing information specified on the descaling agent packaging.

5 As soon as the descaling powder is completely dissolved, pour the descaling agent into water reservoir.

6 Re-insert the water reservoir.

7 Press the button for steam dispensing to start the integrated cleaning programme.

→ Phase 1 is completed.

Phase 2

During Phase 2, two bean symbols are shown on the display.

→ The Integrated Descaling programme will start. Water flows inside the appliance into the drip tray in multiple intervals. This stage lasts approximately 15 minutes. Subsequently the symbol for the valve will be illuminated.

8 Ensure that the coffee grounds container is placed under the steam pipe.

9 Turn the valve switch (Fig. **A**, no. **11**) clockwise to open the valve.

→ Water will flow intermittently out of the steam pipe into the coffee grounds container. The symbol for the valve flashes during this process. Subsequently, the symbol for the drip tray will be illuminated.

10 Leave the valve open.

11 Empty the coffee grounds container and the drip tray and then re-insert the drip tray. Place the coffee grounds container back under the steam pipe.

→ The symbol for the water reservoir is illuminated.

12 Rinse out the water reservoir and fill it with tap water to the Max. marking.

13 Press the button for steam dispensing to continue with the integrated descaling programme.

→ Phase 2 is completed.

Phase 3

During Phase 3, three bean symbols are shown on the display.

→ Water flows out of the steam pipe into the coffee grounds container. The symbol for the valve flashes during this process. Subsequently the symbol for the valve will be illuminated.

14 Turn the valve switch anticlockwise to close the valve.

→ Water flows inside the appliance into the drip tray. Subsequently, the symbol for the drip tray will be illuminated.

15 Empty the drip tray and then re-insert it with the coffee grounds container.

→ The Integrated Descaling programme is complete.
The standby symbol will be illuminated after a brief heat-up phase. The appliance is ready for operation.

16 Re-insert the Melitta® Claris® water filter into the water reservoir.

13 Transport and Disposal

Preparation for transport, protection against freezing and measures for longer periods of non-use

Drying out the appliance

We recommend that you dry out the appliance if it will not be used for an extended period of time. This protects the appliance from frost damage.

Prerequisite: The appliance must be ready for operation.

- Take the Melitta® Claris® water filter out of the water reservoir.
- Simultaneously press the button for coffee dispensing and the On/Off button for longer than 2 seconds.
  → The standby symbol is illuminated after a brief heat-up phase. Subsequently, the symbol for the water reservoir will be illuminated.
- Flip up the lid of the water reservoir (Fig. **A**, no. **7**) and pull the water reservoir up and out of the appliance.
  → The symbol for the valve will be illuminated.
- Place a vessel under the steam pipe.
- Turn the valve switch clockwise to open the valve.
  → Water will run out of the steam pipe and into the vessel; steam will also escape. The valve symbol will flash.

Warning!

Danger of scalding by hot steam
Make sure that you do not burn yourself on the hot steam that escapes from the steam pipe during the drying process.

- As soon as no more steam is escaping, turn the valve switch anticlockwise to close the valve.
  → The appliance has been dried out.

Note

The Melitta® Claris® water filter should not remain dry over an extended period of time.

Transport

- Dry out the appliance (see page 77).
- Empty and clean the drip tray and the coffee grounds container.
- Empty the water reservoir and the bean container. If necessary use a vacuum cleaner to vacuum out any beans that are hard to reach.
- Take the Melitta Claris® water filter out of the water reservoir.
- Clean the brewing unit (see page 70).
- Transport the appliance in the original packaging if possible, including hard foam elements, to prevent transport damage.

Caution!

Do not transport or store the appliance in vehicles or rooms at a low temperature as the residual moisture could freeze and damage the appliance.

Disposal

- Please dispose of the appliance in an environmentally responsible manner via suitable waste collection systems.

14 Troubleshooting

ENGLISH

Problem	Cause	Solution
Coffee only runs drop-by-drop	Grind setting too fine	Set the grind to a coarser setting Clean brewing unit Descale if necessary If necessary, run a cleaning programme
Coffee does not flow	Water reservoir not filled or incorrectly inserted	Fill the water reservoir and ensure that it is correctly seated If necessary open the valve until water runs out of the appliance, then re-close valve
	Brewing unit obstructed	Clean the brewing unit
Grinder does not grind coffee beans	Beans do not drop into the grinder (beans are too oily)	Tap lightly on the bean container
	Foreign objects in the grinder	Contact the hotline
Loud grinder noise	Foreign objects in the grinder	Contact the hotline
Bean symbols are flashing although the bean container is filled.	Insufficient quantity of ground beans in the brewing chamber	Press the button for coffee dispensing or brewing strength
Symbol for the valve lights up out of sequence	There is air in the lines inside the appliance.	if necessary open valve until water runs out of the appliance and then re-close the valve. Clean brewing unit
Not enough milk froth is formed during the frothing process	The nozzle of the steam pipe is in the wrong position	Adjust the nozzle to the proper position
	The steam pipe nozzle is soiled	Clean the nozzle

Problem	Cause	Solution
Brewing unit cannot be re-inserted after it has been removed.	The brewing unit is not correctly locked.	Check whether the handle for the locking mechanism is correctly engaged.
	The drive is not in the right position.	Switch the appliance OFF and ON again, then simultaneously press the button for coffee dispensing and brewing strength for longer than 2 seconds. The drive will move into position. Re-insert the brewing unit and ensure that it is correctly locked in place.
The symbols for cleaning and stand-by flash alternately	Brewing unit is missing or is not inserted correctly	Insert the brewing unit properly
	Brewing chamber is overfilled	Switch off the appliance and switch it on again via the On/Off button (repeat if necessary) until standby mode is displayed
Continuous flashing of all buttons	System error	Switch off the appliance and switch it on again via the On/Off button; if this does not solve the problem send the appliance to the service department.

If you have any other questions, please contact our service hotline at +49 (0) 571/86 1900.

Chère cliente, cher client!

Nous vous félicitons pour l'achat de votre machine à café entièrement automatique SOLO®&milk de Melitta®.

Nous nous réjouissons de vous compter parmi les amateurs de café.

Grâce à votre machine à expresso automatique SOLO®&milk Melitta®, savourez vos spécialités de café préférées et laissez-vous envoûter.

Afin que vous et vos invités puissiez profiter le plus longtemps possible de SOLO®&milk de Melitta®, lisez attentivement ce mode d'emploi et conservez-le bien.

En cas de demande d'informations supplémentaires ou d'autres questions relatives au produit, vous pouvez vous adresser directement à nous ou vous rendre sur notre site *www.melitta.fr* ou *www.melitta.be*.

Nous vous souhaitons beaucoup d'agréables moments avec votre machine SOLO®&milk de Melitta®.

Votre équipe SOLO®&milk de Melitta®

Table des matières

FRANÇAIS

1 Consignes relatives au mode d'emploi

Pour une meilleure lisibilité, vous pouvez déplier les pages d'illustrations se trouvant au début et à la fin de ce mode d'emploi.

Symboles contenus dans le texte du mode d'emploi

Les symboles contenus dans ce mode d'emploi vous donnent des indications quant aux dangers encourus lors de la manipulation de votre machine SOLO®&milk de Melitta® ou vous donnent des conseils utiles.

⚠ Avertissement!

Les textes présentant ce symbole contiennent des informations relatives à votre sécurité et vous informent d'un éventuel risque d'accident et de blessure.

(!) Prudence!

Les textes présentant ce symbole contiennent des informations relatives aux mauvaises manipulations à éviter et vous informent d'un possible risque de dégâts matériels.

Remarque

Les textes présentant ce symbole contiennent des informations supplémentaires précieuses quant à l'utilisation de votre machine SOLO®&milk de Melitta®.

Utilisation réglementaire

Votre machine SOLO®&milk de Melitta® est exclusivement destinée à la préparation de cafés et de spécialités de café, au réchauffage de l'eau et du lait ainsi qu'à la fabrication de mousse de lait en dehors de la machine.

L'emploi réglementaire comprend,

- La lecture attentive, la compréhension et le respect du mode d'emploi.
- Le respect notamment des consignes de sécurité
- L'utilisation de votre machine SOLO®&milk de Melitta® dans le cadre des conditions d'utilisation décrites dans ce mode d'emploi.

Utilisation non-réglementaire

Une utilisation non-réglementaire a lieu si vous utilisez votre machine SOLO®&milk de Melitta® dans un cadre différent des conditions d'utilisation décrites dans ce mode d'emploi.

Avertissement!

Suite à un emploi non réglementaire, vous risquez de vous blesser ou de vous brûler avec l'eau chaude ou la vapeur.

Remarque

Le fabricant n'est pas tenu responsable des dégâts faisant suite à un emploi non réglementaire.

2 Consignes générales de sécurité

Veuillez lire attentivement les consignes suivantes. Le non respect de ces consignes risque de nuire à votre propre sécurité ainsi qu'à celle de l'appareil.

⚠ Avertissement!

- Tenir les objets suivants, entre autres, hors de portée des enfants: matériaux d'emballage, petites pièces.
- Toutes les personnes se servant de la machine doivent avant toute chose se familiariser avec le mode d'emploi et être informées des risques encourus.
- Ne jamais laisser des enfants utiliser la machine sans surveillance ou jouer sans surveillance à proximité de la machine.
- L'appareil n'a pas été conçu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) présentant des déficiences physiques, auditives ou mentales ou bien sans expérience et/ou connaissance, elles doivent être assistées par une personne responsable de leur sécurité qui leur donne des instructions quant à l'utilisation de la machine.
- Utilisez uniquement la machine lorsqu'elle est en bon état.
- N'essayer jamais de réparer vous-même la machine. Pour d'éventuelles réparations, adressez-vous exclusivement à la hotline de service de Melitta®.
- N'apportez aucune modification à la machine, à ses composants ou aux accessoires fournis.
- Ne jamais plonger la machine dans l'eau.
- Ne jamais toucher la machine une partie du corps qui soit humide ou mouillée.
- Ne jamais toucher les surfaces chaudes de la machine.
- Pendant son fonctionnement, ne jamais tenter d'accéder à la partie intérieure de la machine.
- Pendant le fonctionnement, ne jamais ouvrir la paroi latérale de droite, sauf si les instructions du présent mode d'emploi vous l'indiquent expressément.
- Respecter également les consignes de sécurité contenues dans les autres chapitres de ce mode d'emploi.

3 Description de l'appareil

Légende relative à la figure A

Numéro de la figure	Explication
1	Plateau récolte-gouttes avec le bac de récupération du marc à café (intérieur) et flotteur (indication pour vider le plateau récolte-gouttes)
2	Bec d'écoulement du café (réglable en hauteur)
3	Bouton Marche/Arrêt
4	Bouton de réglage de la quantité de café
5	Bouton pour la préparation d'un café
6	Bouton de réglage de l'intensité du café
7	Réservoir d'eau
8	Réservoir de café en grains
9	Bouton vapeur
10	Écran d'affichage
11	Molette buse vapeur
12	Buse vapeur
13	Paroi latérale de droite (amovible, cache le réglage de la finesse de mouture, la chambre d'extraction et la plaque signalétique)

Écran d'affichage

Symbole	Signification	Affichage	Explication/Demande
	Attente	clignote	La machine se chauffe ou la préparation de café est en cours.
		s'allume	L'appareil est prêt à fonctionner.
	Filtre à eau Melitta Claris®	s'allume	Changer le filtre à eau Melitta Claris®.
		clignote	Le remplacement du filtre est en cours.
	Réservoir d'eau	s'allume	Remplir le réservoir d'eau
		clignote	Insérer le réservoir d'eau.
	Plateau récolte-gouttes et bac de récupération du marc de café	s'allume	Vider le plateau récolte-gouttes et le bac de récupération du marc de café.
		clignote	Mettre en place le plateau récolte-gouttes et le bac de récupération du marc de café.
	Intensité du café	s'allume	1 grain: doux 2 grains: normal 3 grains: corsé
		clignote	Remplir le réservoir de café en grains, le clignotement s'arrête après le prochain café.
	Nettoyer	s'allume	Nettoyer l'appareil.
		clignote	Le programme de nettoyage automatique est en cours.
	Détartrage	s'allume	Détartrer l'appareil.
		clignote	Le programme de détartrage automatique est en cours.
	Buse vapeur eau chaude	s'allume	Buse vapeur opérationnelle
		clignote	Préparation de la vapeur ou de l'eau chaude en cours

Remarque

Si tous les symboles de l'écran d'affichage s'allument faiblement, l'appareil est en mode veille.

4 Mise en service

Pour la première mise en service, merci de respecter les consignes décrites ci-après.

Une fois tous ces points effectués, la machine est prête à fonctionner. Vous pouvez alors préparer un café. Après la première mise en service, nous vous conseillons de jeter les deux premières tasses préparées.

FRANÇAIS

Installation

- Installez la machine sur une surface stable, régulière et sèche. Maintenir une distance sur les côtés de 10 cm environ par rapport au mur ou à tout autre objet.
- Votre machine SOLO®&milk possède 2 rouleaux à l'arrière du bord périphérique. Ainsi, elle peut facilement être déplacée vers l'avant en la soulevant légèrement.

(!) Prudence!

- Ne placez jamais la machine sur des surfaces chaudes ou dans des pièces humides.
- Ne pas transporter ou stocker la machine dans des moyens de transport ou des espaces à basses températures, car l'eau résiduelle pourrait geler et entraîner des dégâts sur la machine. Respecter les consignes page 117.

- Le bac de récupération du marc de café se trouve déjà dans le plateau récolte-gouttes. Veillez à ce que le plateau récolte-gouttes soit bien inséré jusqu'en butée dans la machine.

Remarques

- Conservez l'emballage, y compris la mousse rigide, pour le transport ou pour un éventuel retour afin d'éviter tout endommagement lié au transport.
- Il est tout à fait normal qu'avant la première mise en service, du café et des résidus d'eau se trouvent dans la machine. Cela provient du fait que le fonctionnement de la machine a été contrôlé en usine.

Branchement

- Insérer le câble secteur dans une prise avec terre dotée d'une protection minimale de 10A.

⚠ Avertissement!

Risque d'incendie ou d'électrocution suite à une mauvaise tension de secteur, à des raccords ou cordons d'alimentation inappropriés ou endommagés.

– Veiller à ce que la tension du secteur corresponde à la tension indiquée sur la plaque signalétique de l'appareil. Celle-ci se trouve à la droite de l'appareil, derrière le couvercle (fig. **A**, n° **13**).

– Veiller à ce que la prise soit conforme aux normes en vigueur relatives à la sécurité électrique. En cas de doute, s'adresser à un électricien spécialisé.

– Ne jamais utiliser de câbles secteur endommagés (isolation endommagée, fils dénudés).

– Pendant la période de garantie, faire remplacer les câbles de secteur endommagés par le fabricant puis par la suite uniquement par un technicien qualifié.

Remplissage du réservoir à grains

- Retirer le couvercle du réservoir de café en grains et remplir ce dernier de grains de café frais.

(!) Prudence!

– Remplir le réservoir de café en grains de grains de café uniquement.

– Ne jamais verser de café moulus, lyophilisés ou caramélisés dans le réservoir de café en grains.

- Remettre le couvercle en place.

Remplir le réservoir d'eau

- Relever le couvercle du réservoir d'eau (fig. **A**, n° **7**) et retirer le réservoir de l'appareil par la poignée vers le haut.
- Remplir le réservoir d'eau jusqu'au repère Max. avec de l'eau fraîche et le remettre en place dans la machine.

Remarque

Si le réservoir d'eau tourne à vide pendant une opération (par ex. pendant la préparation du café), le symbole pour le réservoir d'eau s'allume. L'opération en cours s'arrête et le réservoir d'eau doit être rempli avant le démarrage d'une nouvelle opération.

Mise en marche et purge

Tous les conduits de l'appareil ont été purgés et ventilés en usine. Pour cette raison, lors du premier branchement, après la phase de préchauffage, le symbole de la buse vapeur s'allume et l'appareil doit être purgé par l'intermédiaire de la buse vapeur. La purge est uniquement nécessaire lors de la première mise en service de la machine.

Prudence!

L'appareil doit être uniquement purgé **sans** filtre à eau Claris® et sans réservoir d'eau plein.

– Replacer le filtre à eau Claris® après la purge dans le réservoir d'eau.
– Remplir le réservoir d'eau **avant** la purge jusqu'au marquage Max avec de l'eau fraîche.

- Enfoncer la touche Marche/Arrêt pour allumer la machine.
  → Le symbole d'attente clignote. Appareil en cours de chauffe.
  Le symbole de la buse vapeur s'allume à la fin du préchauffage.
- Placer un récipient assez grand sous la buse vapeur.
- Tourner la molette buse vapeur (fig. **A**, n° **11**) dans le sens des aiguilles d'une montre pour l'ouvrir.

FRANÇAIS

→ Le symbole de la buse vapeur clignote. De l’eau chaude s’écoule de la buse vapeur dans le récipient.

- Dès que l’eau arrête de s’écouler et que le symbole de la buse vapeur s’allume, tourner la molette Buse vapeur dans le sens inverse des aiguilles d’une montre pour fermer la buse vapeur.

→ L’appareil est prêt à fonctionner.

Réglage de la quantité de café distribué

- Tourner le bouton de réglage de la quantité de café (fig. **A**, n° **4**), afin de régler progressivement la quantité souhaitée (bouton vers la gauche : moins de café, bouton vers la droite : plus de café).

Quantité de café	**Bouton à gauche**	**Bouton en position centrale**	**Bouton à droite**
Pour une tasse	30 ml	125 ml	220 ml
Pour deux tasses	2 x30ml	2 x125ml	2 x220ml

Réglage de l’intensité du café

- Appuyer à plusieurs reprises sur le bouton de réglage de l’intensité du café afin de choisir parmi les trois niveaux d’intensité possibles.

→ La sélection est indiquée via les symboles des grains sur l’écran d’affichage.

Affichage	**Intensité du café**
	doux
	normal (Réglage par défaut)
	corsé

- L’arôme du café peut également être modifié par l’intermédiaire du réglage de la finesse de mouture. Pour cela, se référer à la page 107.

5 Mise en place du filtre à eau Melitta Claris®

L'appareil est équipé d'un filtre à eau Melitta Claris® permettant de filtrer les impuretés présentes dans l'eau (chlore, plomb, cuivre...). Il convient de le mettre en place dans l'appareil après la première mise en service. Si le filtre est utilisé, l'appareil doit être détartré moins souvent et la dureté de l'eau est automatiquement réglée au niveau 1 (à ce sujet, se référer à la page 101). Ce filtre protège votre machine contre le tartre et prolonge ainsi sa durée de vie. Le filtre à eau doit être régulièrement changé (tous les 2 mois), ou au plus tard lorsque le symbole du filtre à eau apparaît sur l'écran d'affichage.

Condition préalable: l'appareil est éteint.

- Appuyer simultanément sur le bouton de réglage de l'intensité du café et sur la touche Marche/Arrêt pendant plus de 2 secondes.
  → Le symbole du filtre à eau clignote pendant toute l'opération de mise en place du filtre. Le symbole du plateau récolte-gouttes s'allume.
- Vider le plateau récolte-goutte puis le remettre en place.
  → Le symbole du réservoir d'eau s'allume.
- Relever le couvercle du réservoir d'eau et extraire le réservoir de l'appareil par le haut.
- Vider le réservoir d'eau.
- Visser le filtre à eau Melitta Claris® dans le filetage au niveau du socle du réservoir à eau.
- Remplir le réservoir d'eau jusqu'au repère Max. avec de l'eau fraîche et le remettre en place dans la machine.
  → Le symbole de la buse vapeur s'allume alors.
- Placer un récipient sous la buse vapeur.
- Tourner la molette Buse vapeur (fig. **A**, nº **11**) dans le sens des aiguilles d'une montre pour l'ouvrir.
  → Le symbole de la buse vapeur clignote. De l'eau chaude s'écoule de la buse vapeur dans le récipient.

- Dès que l’eau arrête de s’écouler et que le symbole de la molette s’allume, tourner la molette Buse vapeur dans le sens inverse des aiguilles d’une montre pour fermer la buse vapeur.
  → Le symbole d’attente et les symboles des grains s’allument alors. L’appareil est prêt à l’emploi et la dureté de l’eau est automatiquement réglée sur le niveau 1.

Remarques

– Le filtre à eau Melitta Claris® ne doit pas rester sec pendant une période prolongée.

– Après la mise en place du filtre à eau Melitta Claris®, l’excédent de charbon actif est emporté en dehors du filtre lors de la première purge. Cela peut entraîner une légère coloration grise de l’eau de rinçage. Par la suite, l’eau est à nouveau claire.

6 Préparation de café / expresso

Condition préalable: l'appareil est prêt à fonctionner.

- Placer une ou deux tasses l'une à côté de l'autre en dessous du bec d'écoulement.
- Appuyez sur le bouton de réglage de l'intensité du café pour régler l'intensité du café.
- Tourner le bouton de réglage de la quantité de café (fig. **A**, n° **4**), selon vos souhaits.
- Appuyer sur le bouton de la préparation du café **une fois** si vous désirez préparer une tasse.
- Appuyer sur le bouton de la préparation du café **deux fois** rapidement si vous désirez préparer deux tasses.
  → Si vous avez appuyé deux fois, le symbole des grains de café clignote et appuyez deux fois rapidement pour confirmer pendant la préparation.

  → La mouture et l'élaboration du café se réalisent en deux temps. Le symbole d'attente clignote. La tâche prend automatiquement fin lorsque la quantité de café souhaitée est atteinte.
- Pour arrêter le café avant la fin, appuyer sur le bouton de préparation de café . Si vous avez appuyé deux fois, alors appuyez la touche seulement après trois secondes au moins une fois que le démarrage de la préparation a commencé.

Remarques

– Lors de la première mise en service, le moulin moud plus longtemps que d'ordinaire.

– Vous pouvez également régler le volume de la tasse pendant la phase de préparation. Pour faire couler moins de café, tourner le bouton de réglage de la quantité de café vers la gauche jusqu'à atteindre la quantité souhaitée ou jusqu'à ce que la préparation s'arrête. Pour faire couler plus de café, tourner le bouton vers la droite.

FRANÇAIS

7 Préparation de la mousse de lait

Condition préalable: l’appareil est prêt à fonctionner.

- Veillez à ce que la partie chromée de la buse vapeur soit glissée vers le bas (fig. **J**, n° **1**).
- Appuyer sur le bouton vapeur .
  → Le symbole d’attente clignote. Appareil en cours de chauffe. Le symbole de la molette buse vapeur s’allume alors.
- Remplir le récipient de lait à un tiers au maximum car la mousse augmente considérablement le volume du lait.
- Tenir le récipient avec le lait sous la buse vapeur. Veiller à ce que la pointe de la buse soit plongée dans le lait.

⚠ Avertissement!

Risque de brûlure car la buse vapeur et la vapeur sont brûlantes.

– Ne jamais mettre les mains dans la vapeur.

– Ne jamais toucher la buse vapeur pendant son fonctionnement.

- Tourner la molette Buse vapeur (fig. **A**, n° **11**) dans le sens des aiguilles d’une montre pour ouvrir la buse vapeur.
  → Le symbole de la buse vapeur clignote. La vapeur chaude qui sort de la buse fait mousser le lait et le réchauffe en même temps. Vous obtiendrez une mousse meilleure si vous bouger le récipient pour faire mousser le lait.
- Tourner la molette Buse vapeur dans le sens inverse des aiguilles d’une montre pour fermer le robinet et pour mettre fin au processus. Le volume du lait doit avoir approximativement doublé et le récipient doit être chaud.
- Rincez la buse immédiatement après son utilisation avec de la vapeur ou de l’eau chaude en tournant le bouton buse vapeur dans le sens des aguilles d’une montre encore une fois.

- **Rincer la buse vapeur :**
  Remplir un récipient jusqu'à la moitié avec de l'eau claire et tenez-le sous la buse. Veiller à ce que la pointe de la buse vapeur soit plongée dans l'eau. Tourner la molette Buse vapeur dans le sens des aiguilles d'une montre pendant env. 5 secondes puis fermez-la.
- Après 30 secondes, la machine passe automatiquement du mode vapeur au mode normal. Appuyer sur le bouton vapeur pour passer avant la fin du mode vapeur au mode de fonctionnement normal.

Remarques

– Nous recommandons d'utiliser du lait froid avec une forte teneur en protéine. Pour obtenir une bonne mousse lait, ce n'est pas la teneur en graisse mais la teneur en protéine du lait qui est importante.
– Pour que la buse vapeur fonctionne parfaitement, la rincer régulièrement, voir page 108.

8 Chauffer le lait

Condition préalable: l'appareil est prêt à fonctionner.

- Faire glisser la partie chromée de la buse vapeur vers le haut (fig. **J**, nº **2**).
- Tenir un récipient avec le lait sous la buse vapeur. Veillez à ce que l'extrémité de la buse vapeur soit plongée dans le lait.
- Appuyer sur le bouton vapeur .

  → Le symbole d'attente clignote. Appareil en cours de chauffe. Le symbole de la buse vapeur s'allume alors.

Avertissement!

Risque de brûlure car la buse vapeur et la vapeur sont brûlantes.
– Ne jamais mettre les mains dans la vapeur.
– Ne jamais toucher la buse vapeur pendant son fonctionnement.

- Tourner la molette Buse vapeur (fig. **A**, n° **11**) dans le sens des aiguilles d'une montre pour ouvrir la buse vapeur.
  → Le symbole de la buse vapeur clignote. La vapeur chaude qui sort de la buse réchauffe le lait. Vous obtiendrez un résultat meilleur si vous bouger le récipient pour faire chauffer le lait.
- Dès que la température du lait désirée est atteinte, tournez la molette dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour le fermer et terminer le réchauffement du lait.
- Rincez la buse immédiatement après son utilisation avec de la vapeur ou de l'eau chaude en tournant le bouton buse vapeur dans le sens des aguilles d'une montre encore une fois.
- **Rincer la buse vapeur :**
  Remplir un récipient jusqu'à la moitié avec de l'eau claire et tenez-le sous la buse. Veiller à ce que l'extrémité de la buse vapeur soit plongée dans l'eau. Tourner la molette Buse vapeur dans le sens des aiguilees d'une montre pendant env. 5 secondes puis fermez-le.
- Après 30 secondes, la machine passe automatiquement du mode vapeur au mode normal. Appuyer sur le bouton vapeur pour passer avant la fin du mode vapeur au mode de fonctionnement normal.

Remarques

Pour que la buse fonctionne parfaitement, rincez-la régulièrement, voir page 108.

9 Prélèvement d'eau chaude

Condition préalable: l'appareil est prêt à fonctionner.

- Tenir un récipient avec de l'eau sous la buse vapeur.

> ⚠ **Avertissement!**
>
> **Risque de brûlure car les éclaboussures et la buse vapeur sont brûlantes.**
> Juste après la prise d'eau chaude, de la vapeur restante s'échappe de la buse ce qui peut produire des éclaboussures d'eau chaude.
> – Éviter le contact direct de l'eau chaude et de la buse vapeur avec la peau.

- Tourner la molette Buse vapeur (fig. **A**, n° **11**) dans le sens des aiguilles d'une montre pour ouvrir la buse vapeur.

  → Le symbole de la buse vapeur clignote. De l'eau chaude s'écoule de la buse vapeur dans le récipient.

- Lorsque la quantité d'eau désirée est atteinte, tourner la molette dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour fermer la buse vapeur.

10 Arrêt et modes de fonctionnement

Mise hors service

- Placer un récipient en-dessous du bec verseur.
- Appuyer sur la touche Marche/Arrêt ⓘ pour éteindre la machine.
  → L'appareil procède à un rinçage automatique si du café à été préparé auparavant. La chambre d'extraction passe en position neutre. Le symbole d'attente ⓘ s'éteint.

Modes de fonctionnement

Mode	Reconnaissable par	Possibilité
Prêt à fonctionner	Le symbole d'attente ⓘ et les symboles des grains s'allument	Préparation des boissons
Mode économique (mise en veille)	Les symboles sur l'écran d'affichage s'allument faiblement	Pour arrêter le mode économique appuyer sur le bouton de réglage de l'intensité du café
Fonction OFF auto	L'écran d'affichage est noir, l'appareil est hors tension	Mise en marche en appuyant sur la touche Marche/Arrêt ⓘ

Mode économique (mise en veille)

Après la dernière action, l'appareil passe automatiquement (selon le réglage) en mode économique (la température du dispositif de chauffe s'abaisse pour économiser de l'énergie). Vous pouvez régler le timer à souhait ou totalement désactiver la fonction. Pour cela, se référer à la page 102.

Fonction OFF auto

Après la dernière action, l'appareil s'éteint automatiquement (selon le réglage). Pour cela, la minuterie peut être réglée comme vous le désirez. Pour cela, se référer à la page 104.

11 Réglages des fonctions

Réglage de la dureté de l’eau

Utiliser les bandes de test fournies pour déterminer la dureté de l’eau dans votre région. Respecter les instructions sur l’emballage de la bande de test. La dureté de l’eau est réglée sur 4 en usine. Si vous avez mis en place le filtre à eau Melitta Claris®, la dureté de l’eau est automatiquement réglée sur 1 (voir p. 93).

Condition préalable: l’appareil est prêt à fonctionner, le symbole d’attente ⓘ s’allume.

Régler la dureté de l’eau de la manière suivante pour préserver la qualité de l’appareil:

- Appuyer simultanément sur le bouton de préparation du café et sur le bouton de réglage de l’intensité pendant plus de 2 secondes.
  → Le symbole d’attente clignote rapidement.
- Appuyer une fois sur le bouton de préparation du café pour ouvrir le menu de réglage de la dureté de l’eau.
  → Le symbole du filtre à eau s’allume.
- Appuyer à plusieurs reprises sur le bouton de réglage de l’intensité du café afin de faire un choix entre les quatre niveaux de dureté possibles.
  → La sélection de la dureté de l’eau en fonction du tableau est indiquée via les symboles des grains sur l’écran d’affichage.

Plage de dureté de l'eau	Propriétés	°dH	°f
1: (1 grain)	Douce	0-7,2°dH	0-13°f
2: (2 grains)	Moyenne	7,2-14°dH	13-25°f
3: (3 grains)	Dure	14-21,2°dH	25-38°f
4: (3 grains) clignote	Très dure (Réglage par défaut)	> 21,2 °dH	> 38 °f

FRANÇAIS

- Appuyer sur la touche Marche/Arrêt ⏽ pour confirmer la dureté sélectionnée.

  → Tous les symboles sur l'écran d'affichage clignote brièvement en guise de confirmation. L'appareil est prêt à fonctionner, le symbole d'attente ⏽ s'allume.

Remarque

Pendant l'opération de réglage, si aucune touche n'est appuyée pendant 60 secondes, l'appareil repasse automatiquement en mode d'attente.

Réglage du timer pour le mode économique

De plus amples informations sur le mode économique figurent à la page 100.
Le timer est réglé sur le niveau 1 (5 minutes) par défaut.

Condition préalable: l'appareil est prêt à fonctionner, le symbole d'attente ⏽ s'allume.

Régler le timer de la manière suivante:

- Appuyer simultanément sur le bouton de préparation du café et sur le bouton de réglage de l'intensité pendant plus de 2 secondes.

  → Le symbole d'attente ⏽ clignote rapidement.

- Appuyer **deux fois** sur la bouton de préparation du café pour accéder au menu du mode économique.

  → Le symbole du réservoir d'eau s'allume.

- Appuyer à plusieurs reprises sur le bouton de réglage de l'intensité du café afin de choisir entre les 4 temps possibles pour le timer.

Affichage	Temps
⬚ (1 grain)	5 minutes (Réglage par défaut)
⬚ (2 grains)	15 minutes
⬚ (3 grains)	30 minutes
⬚ (3 grains) clignote	Arrêt

- Appuyer sur la touche Marche/Arrêt ⓘ pour confirmer le temps sélectionné.

  → Tous les symboles sur l'écran d'affichage clignote brièvement en guise de confirmation. L'appareil est prêt à fonctionner, le symbole d'attente ⓘ s'allume.

Remarque

En appuyant sur le bouton de réglage de l'intensité du café , l'appareil quitte le mode économique. Vous pouvez alors vous préparer un café.

FRANÇAIS

Réglage du timer pour la fonction OFF auto

De plus amples informations sur la fonction OFF auto figurent à la page 100. Le timer est réglé sur le niveau 1 (1 heure) par défaut.

Condition préalable: l'appareil est prêt à fonctionner, le symbole d'attente ⏻ s'allume.

Régler le timer de la manière suivante:

- Appuyer simultanément sur le bouton de préparation du café et sur le bouton de réglage de l'intensité pendant plus de 2 secondes.
  → Le symbole d'attente ⏻ clignote.
- Appuyer **trois fois** sur le bouton de préparation du café pour accéder au menu de la fonction OFF auto.
  → Le symbole du plateau récolte-gouttes s'allume.
- Appuyer à plusieurs reprises sur le bouton de réglage de l'intensité du café afin de choisir entre les 4 temps possibles pour le timer.

Affichage	Temps
1 grain	1 heure (Réglage par défaut)
2 grains	2 heures
3 grains	4 heures
3 grains clignote	8 heures

- Appuyer sur la touche Marche/Arrêt ⏻ pour confirmer le temps sélectionné.
  → Tous les symboles sur l'écran d'affichage clignote brièvement en guise de confirmation. L'appareil est prêt à fonctionner, le symbole d'attente ⏻ s'allume.

Réglage de la température du café

La température du café est réglée sur le niveau 2 (moyenne) par défaut.

Condition préalable: l'appareil est prêt à fonctionner, le symbole d'attente ⏻ s'allume.

Régler la température du café de votre choix de la manière suivante:

- Appuyer simultanément sur le bouton de préparation du café et sur le bouton de réglage de l'intensité pendant plus de 2 secondes.
  → Le symbole d'attente ⏻ clignote.
- Appuyer **quatre fois** sur le bouton de préparation du café pour accéder au menu de la température du café.
  → Le symbole pour le nettoyage s'allume.
- Appuyer à plusieurs reprises sur le bouton de réglage de l'intensité du café afin de faire un choix entre les trois températures possibles.

Affichage	Température du café
(1 grain)	Basse
(2 grains)	Normale (Réglage par défaut)
(3 grains)	Elevée

- Appuyer sur la touche Marche/Arrêt ⏻ pour confirmer la température sélectionnée.
  → Tous les symboles sur l'écran d'affichage clignote brièvement en guise de confirmation. L'appareil est prêt à fonctionner, le symbole d'attente ⏻ s'allume.

FRANÇAIS

Réinitialisation des paramètres réglés par défaut

Afin de réinitialiser l'appareil aux paramètres réglés par défaut, effectuer les points suivants :

Condition préalable: l'appareil est prêt à fonctionner, le symbole d'attente ⏻ s'allume.

- Appuyer simultanément sur le bouton vapeur et sur la touche Marche/Arrêt ⏻ pendant plus de 2 secondes.

  → Tous les réglages sont alors réinitialisés aux paramètres réglés par défaut. Le symbole d'attente clignote brièvement en guise de confirmation ⏻.

Résumé des paramètres réglés par défaut:

Réglage fonctionnel	Réglage par défaut
Dureté de l'eau	Niveau 4
Mode économique (mise en veille)	Niveau 1 (5 minutes)
Fonction OFF auto	Niveau 1 (1 heure)
Température du café	Niveau 2 (moyenne)

Réglage de la finesse de mouture

La finesse de mouture a été réglée de façon optimale par défaut. Pour cette raison, nous vous recommandons d'ajuster la finesse de mouture uniquement après 1000 cafés environ (soit env. après 1 an).

La finesse de mouture peut uniquement être réglée lorsque le moulin fonctionne. Régler ainsi la finesse de la mouture immédiatement après le lancement d'un café.

Si l'arôme du café n'est pas suffisamment intense, nous recommandons une mouture plus fine.

- Saisir l'interstice à la droite de la machine (fig. **A**, n° **13**) et tirer la paroi latérale vers la droite.
- Démarrer la préparation d'un café.
- **Pendant que le moulin fonctionne: Sélectionner une des trois positions avec le curseur (fig. E).**
- Positionner les quatre dispositifs d'enclenchement de la paroi latérale à l'arrière de la machine et refermer la paroi latérale en allant vers la gauche.

Position du curseur	Finesse de mouture
gauche	Fine
milieu	Moyenne
droite	Grosse

12 Entretien et maintenance

Nettoyage

- Nettoyer l’extérieur de la machine à l’aide d’un chiffon humidifié et de liquide vaisselle.
- **Vider et nettoyer régulièrement le plateau récolte-gouttes (fig. A, n° 1) ou au plus tard lorsque le flotteur ressort de la grille.**
- Nettoyer régulièrement le bac de récupération du marc de café.

Nettoyer la buse vapeur

- Nettoyer toujours la buse vapeur immédiatement après son utilisation quand vous avez réchauffé du lait ou préparé de la mousse de lait.
- Attendre que la buse vapeur ait refroidi et l’essuyer à l’extérieur avec un chiffon humide.
- Tourner alors la buse vapeur dans le sens inverse des aiguilles d’une montre (fig. **F**).
- Pour le nettoyage quotidien en profondeur, tournez la buse vapeur dans le sens inverse des aiguilles d’une montre (fig. **F**) et démontez-la (fig. **G**).
- Rincer toutes le pièces sous l’eau courante ou dans le lave-vaisselle. Nettoyer surtout la buse vapeur avec un objet pointu ou une brosse (fig. **H**).
- Revisser la buse nettoyée dans son support en tournant dans le sens des aiguilles d’une montre.

(!) Prudence!

– N’utiliser aucun chiffon en microfibre, aucun chiffon à récurer, aucune éponge, ni aucun détergent afin d’éviter toute détérioration de la surface de l’appareil.

– Ne pas nettoyer le plateau récolte-goutte ou la chambre d’extraction au lave-vaisselle, au risque de déformer ces éléments.

Remarque

Le bac de récupération du marc de café (fig. **A**, n° **1**) passe au lave-vaisselle. En cas de nettoyage fréquent au lave-vaisselle, il se peut que le bac de récupération du marc à café change légèrement de couleur.

FRANÇAIS

Nettoyage de la chambre d’extraction

Condition préalable: l’appareil est éteint.

Remarque

Afin de garantir une protection optimale de votre machine, nous vous recommandons de nettoyer la chambre d’extraction une fois par semaine.

- Saisir l’interstice à la droite de la machine (fig. **A**, n° **13**) et tirer la paroi latérale vers la droite.
- Actionner le bouton rouge sur la poignée de la chambre d’extraction (fig. **B**, n° **1**) et tourner la poignée dans le sens des aiguilles d’une montre jusqu’en butée (de 75° environ).
- Retirer la chambre d’extraction de l’appareil par la poignée.
- Laisser la chambre d’extraction en l’état (ne pas déplacer ou tourner les éléments de la chambre d’extraction).
- Rincer l’ensemble de la chambre d’extraction à l’eau claire de tous les côtés. Veiller plus particulièrement à ce que la surface représentée sur la figure **D** ne présente plus de résidus de café. **Ne pas** mettre la chambre d’extraction au lave-vaisselle.
- Laisser égoutter la chambre d’extraction.
- Le cas échéant, éliminer les résidus de café des surfaces à l’intérieur de la machine sur lesquelles la chambre d’extraction repose.
- Insérez la chambre d’extraction dans l’appareil et verrouillez-la en tournant la poignée de la chambre d’extraction jusqu’à sa butée dans le sens contraire des aiguilles.
- Positionner les quatre dispositifs d’enclenchement de la paroi latérale à l’arrière de la machine et refermer la paroi latérale en allant vers la gauche.

Programme de nettoyage automatique

Le programme de nettoyage automatique élimine les résidus et les restes d'huile de café ne pouvant pas être éliminés à la main. Il dure au total environ 15 minutes.

Condition préalable: l'appareil est éteint.

(!) Prudence!

- Lancer le programme de nettoyage automatique tous les 2 mois ou après 200 tasses environ, ou au plus tard lorsque le symbole du nettoyage s'allume sur l'écran d'affichage.
- Utiliser uniquement les pastilles de nettoyage de Melitta® pour les machines à café automatiques. Ces pastilles sont parfaitement adaptées à SOLO®&milk de Melitta®. Tout autre produit de nettoyage risque d'endommager l'appareil.

Lancer le programme de nettoyage automatique de la manière suivante:

Phase 1

Pendant la phase 1, le symbole des grains de café n'est pas affiché à l'écran.

1 Retirer le réservoir d'eau et extraire le réservoir par le haut. Remplir le réservoir d'eau du robinet jusqu'au repère Max. et le remettre en place.

2 Appuyer simultanément sur le bouton de préparation du café et sur la touche Marche/Arrêt pendant plus de 2 secondes.

→ Le symbole du nettoyage clignote pendant toute l'opération. Le symbole du plateau récolte-gouttes s'allume.

3 Vider le plateau récolte-gouttes et le bac de récupération du marc de café.

4 Replacer le plateau récolte-gouttes **sans** le bac de récupération du marc de café et placer ce dernier sous le bec verseur.

→ La phase 1 est terminée.

FRANÇAIS

Phase 2

Pendant la phase 2, le symbole des grains de café [symbole] s'affiche à l'écran.

→ Deux processus de rinçage automatiques sont tout d'abord exécutés. Le symbole d'attente [symbole] s'allume ensuite.

5 Saisir l'interstice à la droite de la machine (fig. **A**, n° **13**) et tirer la paroi latérale vers la droite.

6 Presser et maintenir le bouton rouge sur la poignée de la chambre d'extraction enfoncé (fig. **B**, n° **1**) puis tourner la poignée dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'en butée (de 75° environ).

7 Extraire la chambre d'extraction de l'appareil par la poignée.

→ Le symbole d'attente [symbole] et le symbole du nettoyage [symbole] clignotent par intermittence tant que la chambre d'extraction n'est pas remise en place.

(!) Prudence!

Risque de dommage de la chambre dextraction

– Pendant le programme de nettoyage automatique, ne retirer la chambre d'extraction qu'au moment indiqué ici.

8 Laisser la chambre d'extraction en l'état (ne pas déplacer ou tourner les éléments de la chambre d'extraction).

9 Rincer l'ensemble de la chambre d'extraction à l'eau claire de tous les côtés et laissez-la s'égoutter.

10 Introduire une pastille de nettoyage dans la chambre d'extraction (fig. **C**).

11 Insérez la chambre d'extraction dans l'appareil et verrouillez-la en tournant la poignée de la chambre d'extraction jusqu'à sa butée dans le sens contraire des aiguilles.

→ Le symbole du nettoyage [symbole] continue de clignoter, le symbole d'attente [symbole] s'éteint. Le symbole du réservoir d'eau [symbole] s'allume.

12 Positionner les quatre dispositifs d'enclenchement de la paroi latérale à l'arrière de la machine et refermer la paroi latérale vers la gauche.

→ La phase 2 est terminée.

Phase 3

Pendant la phase 3, deux grains de café s’affichent à l’écran.

13 Retirer le réservoir d’eau par le haut. Remplir le réservoir d’eau du robinet jusqu’au repère Max. et le remettre en place.

14 Appuyer sur le bouton vapeur pour poursuivre le programme de nettoyage intégré.

→ La phase 3 est terminée.

Phase 4

Pendant la phase 4, trois grains de café s’affichent à l’écran.

→ Le programme de nettoyage automatique reprend. Il dure environ 5 minutes. L’eau sort du bec verseur et circule à l’intérieur de la machine jusque dans le plateau récolte-gouttes. Le symbole du plateau récolte-gouttes s’allume alors.

15 Retirer le réservoir d’eau par le haut. Remplir le réservoir d’eau du robinet jusqu’au repère Max. et le remettre en place.

16 Vider le plateau récolte-gouttes et le bac de récupération du marc de café.

17 Remonter le plateau récolte-gouttes **sans** le bac de récupération du marc de café et placer ce dernier sous le bec verseur.

→ La phase 4 est terminée.

Phase 5

Pendant la phase 5, trois grains de café s’affichent à l’écran. Le grain du milieu clignote.

→ Le programme de nettoyage automatique reprend. Il dure environ 5 minutes. L’eau sort du bec d’écoulement et circule à l’intérieur de la machine jusque dans le plateau récolte-gouttes. Ensuite, le symbole du récolte-goutte s’allume.

18 Vider le récolte-gouttes et le bac de récupération du marc de café.

FRANÇAIS

19 Replacer le plateau récolte-gouttes avec le bac de récupération du marc à café.

→ Le programme de détartrage automatique est terminé. Le symbole d'attente ⏻ s'allume après une brève phase de chauffe. L'appareil est prêt à fonctionner.

Programme de détartrage automatique

Le programme de détartrage automatique élimine les dépôts de calcaire à l'intérieur de l'appareil. Il dure au total environ 30 minutes. Pendant toute la durée du processus, le symbole du détartrage clignote.

Condition préalable: l'appareil est éteint. Avant le détartrage, - s'il est présent - retirer le filtre à eau Melitta Claris® du réservoir d'eau.

(!) Prudence!

- Lancer le programme de détartrage automatique tous les 3 mois ou lorsque le symbole du détartrage s'allume sur l'écran d'affichage.
- Utiliser uniquement le détartrant de Melitta® pour les machines à café entièrement automatiques. Ce détartrant est parfaitement adapté à SOLO®&milk de Melitta®.
- Ne pas utiliser de vinaigre ou tout autre produit de détartrage.

Lancer le programme de détartrage automatique de la manière suivante :

Phase 1

Pendant la phase 1, le symbole des grains de café s'affiche à l'écran.

1 Appuyer simultanément sur le bouton vapeur et sur la touche Marche/Arrêt pendant plus de 2 secondes.

→ Le symbole du détartrage clignote et le symbole du plateau récolte-gouttes s'allume.

2 Vider le plateau récolte-gouttes puis le remettre en place **sans** le bac de récupération du marc de café, placer le bac de récupération du marc de café sous la buse vapeur.

→ Le symbole du réservoir d'eau [symbole] s'allume.

3 Retirer le réservoir d'eau par le haut et le vider complètement.

4 Verser le détartrant dans un autre récipient avec 0,5 l d'eau chaude. Remuez la poudre détartrante (par exemple, avec une longue cuillère).

> ⚠ **Avertissement!**
>
> **Risque d'irritation de la peau par le détartrant**
> Respectez les consignes de sécurité et les quantités indiquées sur l'emballage du détartrant.

5 Une fois que la poudre détartrante est complètement dissoute, verser la solution détartrante dans le réservoir d'eau.

6 Remettre le réservoir d'eau en place.

7 Appuyer sur le bouton vapeur [symbole] pour démarrer le programme de détartrage intégré.

→ Phase 1 est terminée.

Phase 2

Pendant la phase 2, deux grains de café [symbole] s'affichent à l'écran.

→ Le programme de détartrage automatique démarre. L'eau circule en plusieurs intervalles à l'intérieur de la machine jusque dans le plateau récolte-gouttes. Cette opération dure environ 15 minutes. Le symbole de la Buse vapeur [symbole] s'allume alors.

8 Veiller à ce que le bac de récupération du marc de café soit sous la buse vapeur.

9 Tourner la molette Buse vapeur (fig. **A**, n° **11**) dans le sens des aiguilles d'une montre pour l'ouvrir.

→ L'eau s'écoule en plusieurs intervalles de la buse vapeur dans le bac de récupération du marc de café. Le symbole de la Buse [symbole] clignote. Le symbole du plateau récolte-gouttes [symbole] s'allume alors.

10 Laisser la molette Buse vapeur ouverte.

FRANÇAIS

11 Vider le bc de récupération du marc de café et le plateau récolte-gouttes, puis remettre ce dernier en place. Replacer le bac de récupération du marc de café sous la buse vapeur.

   → Le symbole du réservoir d'eau s'allume.

12 Vider le réservoir d'eau et le remplir d'eau du robinet jusqu'au repère Max.

13 Appuyer sur le bouton vapeur pour poursuivre le programme de détartrage automatique.

   → La phase 2 est terminée.

Phase 3

Pendant la phase 3, trois grains de café s'affichent à l'écran.

   → L'eau s'écoule de la buse vapeur dans le bac de récupération du marc de café. Le symbole de la Buse vapeur clignote puis s'allume .

14 Tourner la molette Buse vapeur dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour la fermer.

   → L'eau circule à l'intérieur de la machine jusque dans le plateau récolte-gouttes. Le symbole du plateau récolte-gouttes s'allume alors.

15 Vider le plateau récolte-gouttes puis le remettre en place avec le bac de récupération du marc de café.

   → Le programme de détartrage automatique est terminé. Le symbole d'attente s'allume après une brève phase de chauffe. L'appareil est prêt à fonctionner.

16 Replacer le filtre à eau Melitta Claris® dans le réservoir d'eau.

13 Transport et fin de vie du produit

Préparation au transport, protection contre le gel et mesures en cas de non-utilisation prolongée

Purge de l’appareil

Nous recommandons d’effectuer une purge de l’appareil en cas de non-utilisation prolongée. Ceci permet également de protéger la machine contre les dégâts liés au gel.

Condition préalable: l’appareil est prêt à fonctionner.

- Retirer le filtre à eau Melitta Claris® du réservoir d’eau.
- Appuyer simultanément sur le bouton de préparation du café et sur la touche Marche/Arrêt pendant plus de 2 secondes.
  → Le symbole d’attente clignote pendant une brève phase de chauffe. Le symbole du réservoir d’eau s’allume alors.
- Relever le couvercle du réservoir d’eau (fig. **A**, n° **7**) et retirer le réservoir de l’appareil par la poignée vers le haut.
  → Le symbole de la Buse vapeur s’allume alors.
- Placer un récipient sous la buse vapeur.
- Tourner la molette dans le sens des aiguilles d’une montre pour l’ouvrir.
  → L’eau s’écoule de la buse vapeur dans le récipient et de la vapeur se dégage. Le symbole de la Buse vapeur clignote.

⚠ Avertissement!

Danger de brûlures par vapeur chaude
Faire attention de ne pas vous brûler avec la vapeur chaude qui s’échappe durant l’évacuation de vapeur.

- Dès que la vapeur ne s’échappe plus, tourner la molette dans le sens inverse des aiguilles d’une montre pour le fermer.
  → L’appareil est sec.

FRANÇAIS

Remarque

Le filtre à eau Melitta Claris® ne doit pas rester sec pendant une période prolongée.

Transport

- Sécher l'appareil (voir page 117).
- Vider et nettoyer le plateau récolte-gouttes et le bac de récupération du marc à café.
- Vider le réservoir d'eau et le réservoir de café en grains. Aspirer les grains restés au fond, si nécessaire avec un aspirateur.
- Retirer le filtre à eau Melitta Claris® du réservoir d'eau.
- Nettoyer la chambre d'extraction (voir page 110).
- Si possible, transportez l'appareil dans son emballage d'origine, avec le polystyrène, afin d'éviter tout dégât lié au transport.

Prudence!

Ne pas transporter ou stocker la machine dans des moyens de transport ou des espaces à basses températures, car l'eau résiduelle pourrait geler ou condenser et entraîner des dégâts sur la machine.

Fin de vie du produit

- Eliminer l'appareil dans le respect de l'environnement par l'intermédiaire de systèmes de collecte appropriés.

14 Un problème ? Une solution !

Problème	Origine	Solution
Le café coule au compte-goutte.	Mouture trop fine	Régler la finesse de mouture sur plus gros. Nettoyer la chambre d'extraction, au besoin détartrer au besoin lancer le programme de nettoyage automatique.
Le café ne coule pas.	Le réservoir d'eau n'est pas rempli ou est mal positionné.	Remplir le réservoir d'eau et veillez à la bonne tenue au besoin ouvrir la buse vapeur jusqu'à ce que l'eau s'écoule de la machine puis refermer la buse vapeur.
	La chambre d'extraction est bouchée.	Nettoyer la chambre d'extraction.
Le moulin ne moud pas les grains de café.	Les grains de café ne tombent pas dans le moulin (grains trop gras).	Taper légèrement sur le réservoir de café en grains.
	Corps étranger dans le moulin	Contacter la Hotline
Bruit provenant du moulin	Corps étranger dans le moulin	Contacter la Hotline
Les symboles des grains clignotent bien que le réservoir à grains soit rempli	Il n'y a pas suffisamment de grains moulus dans la chambre d'extraction	Appuyer sur le bouton de préparation du café ou de l'intensité du café
Le symbole de la buse vapeur s'allume préalablement	De l'air se trouve dans les conduits à l'intérieur de la machine.	Ouvrir la molette jusqu'à ce que l'eau s'écoule de la machine puis le refermer. Nettoyer éventuellement la chambre d'extraction.
Le moussage du lait produit trop peu de mousse	La buse vapeur est dans la mauvaise position	Mettre la buse vapeur dans la bonne position
	La buse vapeur est sale	Nettoyer la buse

Problème	Origine	Solution
La chambre d'extraction ne peut plus être réinsérée après son prélèvement.	La chambre d'extraction n'est pas verrouillée correctement.	Vérifiez si la poignée de verrouillage de la chambre d'extraction est encliquetée correctement.
	Le moteur n'est pas dans la bonne position.	Éteignez et rallumez l'appareil puis appuyer en même temps sur le bouton de préparation du café et de réglage de l'intensité du café durant plus de 2 secondes. Le moteur se met en position. Ensuite, réinsérez la chambre d'extraction en contrôlant son verrouillage correct.
Les symboles pour le nettoyage et d'attente clignotent en alternance.	La chambre d'extraction est en panne ou est mal positionnée.	Positionner correctement la chambre d'extraction.
	Trop-plein de la chambre d'extraction	Eteindre puis rallumer l'appareil en appuyant sur la touche Marche/Arrêt (si nécessaire, répéter l'opération), jusqu'à ce que le mode d'attente soit affiché
Clignotement continu de toutes les touches de commande	Erreur de système	Eteindre puis rallumer l'appareil en appuyant sur la touche Marche/Arrêt, en cas d'échec contacter la hotline.

Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter notre numéro service:

France: 0970 805 105
Belgique/Luxembourg: 0032 9 331 52 30

Beste klant!

Van harte gefeliciteerd met de aankoop van uw Melitta® SOLO®&milk-volautomatische koffiemachine.

Het verheugt ons u als koffieliefhebber te mogen begroeten.

Met dit nieuwe kwaliteitsproduct Melitta® SOLO®&milk zult u vele bijzondere koffiemomenten beleven. Geniet met al uw zintuigen van uw favoriete koffiespecialiteiten en laat u verwennen.

Lees voor lang gebruiksplezier van de Melitta® SOLO®&milk voor u en uw gasten deze gebruiksaanwijzing aandachtig door. Bewaar de gebruiksaanwijzing op een veilige plaats.

Hebt u behoefte aan verdere informatie of hebt u nog vragen over dit product, neem dan direct contact met ons* op of bezoek ons op het internet via *www.melitta.nl* of *www.melitta.be*.

Wij wensen u nu veel plezier met de Melitta® SOLO®&milk.

Het Melitta® SOLO®&milk-team

NEDERLANDS

* Nederland: 0031 183 642 642

België: 0032 9 331 52 30

Inhoudsopgave

1 Opmerkingen bij deze gebruiksaanwijzing

Voor een betere oriëntatie vouwt u de openvouwbare pagina‘s aan de voor- en achterkant van deze gebruiksaanwijzing open.

Symbolen in de tekst van deze gebruiksaanwijzing

De symbolen in deze gebruiksaanwijzing wijzen u op bijzondere gevaren bij het gebruik van uw Melitta® SOLO®&milk of geven u nuttige tips.

⚠ Waarschuwing!

Teksten met dit symbool bevatten informatie m.b.t. de veiligheid en wijzen op mogelijke gevaren voor ongevallen of letsel.

Voorzichtig!

Teksten die van dit symbool zijn voorzien, bevatten informatie over het vermijden van een verkeerde bediening en wijzen op mogelijke risico‘s voor materiële schade.

Opmerking

Teksten met dit symbool bevatten waardevolle, aanvullende informatie over het gebruik van de Melitta® SOLO®&milk.

Reglementaire toepassing

De Melitta® SOLO®&milk is uitsluitend bestemd voor de bereiding van koffie en koffiespecialiteiten, voor de verwarming van water en melk, evenals voor de bereiding van melkschuim buiten het apparaat.

De reglementaire toepassing omvat het volgende:

- dat u de gebruiksaanwijzing aandachtig leest, begrijpt en opvolgt;
- dat u met name de veiligheidsinstructies opvolgt;
- dat u de Melitta® SOLO®&milk binnen de gebruiksomstandigheden gebruikt die in deze gebruiksaanwijzing zijn beschreven.

Niet-reglementaire toepassing

Als niet-reglementaire toepassing geldt, wanneer u de Melitta® SOLO®&milk op een andere wijze toepast dan in de gebruiksaanwijzing is beschreven.

⚠ Waarschuwing!

Door niet-reglementaire toepassing kunt u zich verwonden of zich verbranden door heet water of stoom.

Opmerking

Melitta is niet aansprakelijk voor schade die het gevolg is van niet-reglementair gebruik.

2 Algemene veiligheidsinstructies

Lees de onderstaande aanwijzingen alstublieft aandachtig door. Als u de instructies niet opvolgt, kan dit uw eigen veiligheid en die van het apparaat reduceren.

⚠ Waarschuwing!

- Bewaar o.a. de volgende voorwerpen buiten bereik van kinderen: verpakkingsmateriaal, kleine onderdelen.
- Alle personen die het apparaat gebruiken, moeten zich van te voren met de bediening vertrouwd hebben gemaakt en op de hoogte zijn van mogelijke gevaren.
- Laat kinderen het apparaat nooit zonder toezicht gebruiken of zonder toezicht in de buurt van het apparaat spelen.
- Het apparaat is niet bestemd voor gebruik door personen (inclusief kinderen) met beperkte fysieke, sensorische of psychische vermogens of met gebrek aan ervaring en/of kennis, behalve wanneer zij door een persoon die voor hun veiligheid verantwoordelijk is, worden begeleid en van deze persoon aanwijzingen krijgen hoe het apparaat moet worden gebruikt.
- Gebruik het apparaat alleen, wanneer het in een onberispelijke staat verkeert.
- Probeer het apparaat nooit zelf te repareren. Neem voor eventuele reparaties uitsluitend contact op met de Melitta® Service-hotline.
- Voer geen veranderingen uit aan het apparaat, de onderdelen en de meegeleverde accessoires.
- Dompel het apparaat nooit onder in water.
- Raak het apparaat nooit met natte of vochtige handen of voeten aan.
- Raak hete oppervlakken van het apparaat nooit aan.
- Steek uw handen nooit in het inwendige van het apparaat, als dit in werking is.
- Open tijdens de werking nooit de rechterafdekking, behalve wanneer u in deze gebruiksaanwijzing uitdrukkelijk hierom wordt verzocht.
- Volg ook de veiligheidsinstructies in de andere hoofdstukken van deze gebruiksaanwijzing op.

3 Beschrijving van het apparaat

Legenda bij afbeelding A

Afbeeldingnummer	Toelichting
1	Lekbakje met kopjesplateau en residubak (inwendig), evenals vlotter (weergave voor vol lekbakje)
2	In hoogte verstelbare koffie-uitloop
3	Aan-/Uit-knop ⏻
4	Instelknop voor de koffiehoeveelheid
5	Instelknop aantal kopjes
6	Instelknop koffiesterkte
7	Watertank
8	Bonenreservoir
9	Instelknop stoombereiding
10	Display
11	Ventielschakelaar
12	Stoombuis
13	Rechter afdekpaneel (afneembaar, daarachter verstelling van de maalgraad, zetgroep en typeplaatje)

NEDERLANDS

Display

Symbool	Betekenis	Indicatie	Toelichting / oproep
	Stand-by	knippert	Apparaat warmt op of er wordt koffie bereid.
		brandt	Apparaat is klaar voor gebruik.
	Melitta Claris®-waterfilter	brandt	Melitta Claris®-waterfilter vervangen
		knippert	Filtervervanging bezig
	Watertank	brandt	Watertank vullen
		knippert	Watertank plaatsen
	Lekbakje en residubak	brandt	Lekbakje en residubak legen
		knippert	Lekbakje en residubak terugplaatsen
	Koffiesterkte	brandt	1 boon: mild 2 bonen: normaal 3 bonen: sterk
		knippert	Bonenreservoir vullen; het knipperen eindigt na de eerste koffiebereiding.
	Reinigen	brandt	Apparaat reinigen
		knippert	Geïntegreerd reinigingsprogramma wordt uitgevoerd
	Ontkalken	brandt	Apparaat ontkalken
		knippert	Geïntegreerd ontkalkingsprogramma loopt
	Ventiel voor stoom- en heetwaterbereiding	brandt	Instelknop voor stoom
		knippert	Stoom- of heet water wordt bereid

Opmerking

Wanneer alle symbolen op het display zwak zijn verlicht, bevindt het apparaat zich in de energiebesparende stand-by-modus.

4 Ingebruikname

Voer de onderstaande stappen uit voordat u het apparaat in gebruik neemt.

Wanneer u deze punten hebt uitgevoerd, is het apparaat gebruiksklaar. U kunt dan koffie zetten. Wij adviseren u de eerste 2 kopjes koffie na de eerste ingebruikname weg te gieten.

Plaatsen

- Plaats het apparaat op een stabiele, vlakke en droge ondergrond. Houd een afstand van ongeveer 10 cm tot de muur en andere voorwerpen aan.
- De SOLO®&milk heeft aan de achterzijde van het apparaat 2 wieltjes. Hiermee kan het apparaat nadat het aan de voorkant lichtjes is opgetild, gemakkelijk worden verplaatst.

Voorzichtig!

– Plaats het apparaat nooit op hete oppervlakken of in vochtige ruimtes.
– Vervoer of bewaar het apparaat niet in voertuigen of ruimten met lage temperaturen, omdat het restwater zou kunnen bevriezen, waardoor het apparaat wordt beschadigd. Volg de instructies op pagina 156 op.

- De residubak bevindt zich al in de lekbak. Let erop dat de lekbak tot aan de aanslag in het apparaat is geschoven.

Opmerkingen

– Bewaar het verpakkingsmateriaal, inclusief het piepschuim, voor vervoer en eventuele retourzendingen om transportschades te voorkomen.
– Het is heel normaal dat er voor de eerste ingebruikname koffie- en watersporen in de machine aanwezig zijn. Dat komt, doordat het apparaat in de fabriek op de juiste werking werd gecontroleerd.

Aansluiten

- Steek het netsnoer in een geaarde veiligheidscontactdoos met een minimumzekering van 10 A.

Waarschuwing!

Brandgevaar en gevaar voor elektrische schokken door verkeerde netspanning, verkeerde of beschadigde aansluitingen en netsnoer.

– Controleer of de netspanning overeenstemt met de spanning die op het typeplaatje van het apparaat wordt vermeld. Het typeplaatje bevindt zich aan de rechterkant van het apparaat achter de afdekking (afb. **A**, nr. **13**).

– Controleer of het stopcontact aan de geldende normen voor elektrische veiligheid voldoet. Neem in geval van twijfel contact op met een elektricien.

– Gebruik nooit een beschadigd netsnoer (beschadigde isolatie, blanke draden).

– Laat beschadigde netsnoeren gedurende de garantieperiode uitsluitend door de fabrikant en daarna door gekwalificeerd vakpersoneel vervangen.

Bonenreservoir vullen

- Neem het deksel van het bonenreservoir en vul het reservoir met verse koffiebonen.

Voorzichtig!

– Vul het bonenreservoir uitsluitend met koffiebonen.

– Vul het bonenreservoir nooit met gemalen, gevriesdroogde of gekarameliseerde koffiebonen.

- Plaats het deksel op het reservoir.

Watertank vullen

- Klap het deksel van de watertank (afb. **A**, nr. **7**) omhoog en trek de watertank naar boven uit het apparaat.
- Vul de watertank tot aan de max.-markering met vers water en plaats deze terug in het apparaat.

Opmerking

Wanneer de watertank gedurende een proces (bijvoorbeeld gedurende de koffie-uitgifte) leegloopt, brandt het symbool voor de watertank. Het actieve proces wordt beëindigd en de watertank moet worden gevuld voordat opnieuw een proces wordt gestart.

Inschakelen en ontluchten

Alle leidingen in het apparaat werden in de fabriek ontwaterd en belucht. Daarom is bij het eerste inschakelen na de opwarmfase het symbool voor het ventiel verlicht en moet het apparaat via de stoombuis worden ontlucht. Het ontluchten is voor de eerste ingebruikname van het apparaat noodzakelijk.

Voorzichtig!

Het is uitsluitend toegestaan het apparaat **zonder** Claris®-waterfilter en met een volle watertank te ontluchten.

– Plaats de Claris®-waterfilter pas na het ontluchten in de watertank.
– Vul de watertank **voor** het ontluchten tot aan de max. markering met vers water.

- Druk op de Aan-/Uit-knop om het apparaat in te schakelen.
  → Het symbool 'Stand-by' knippert. Het apparaat wordt opgewarmd. Na het opwarmen is het symbool voor het ventiel verlicht.
- Plaats een grotere bak onder de stoombuis.
- Draai de ventielschakelaar (afb. **A**, nr. **11**) met de wijzers van de klok mee om het ventiel te openen.
  → Het symbool voor het ventiel knippert. Er stroomt water in het bakje onder de stoombuis.

NEDERLANDS

- Zodra er geen water meer uitstroomt en het symbool voor het ventiel brandt, draait u de ventielschakelaar tegen de wijzers van de klok in om het ventiel te sluiten.

  → Het apparaat is gebruiksklaar.

Koffiehoeveelheid instellen

- Draai de instelknop voor de koffiehoeveelheid (afb. **A**, nr. **4**) om de afgegeven hoeveelheid traploos in te stellen (instelknop linksom: minder koffie, instelknop rechtsom: meer koffie).

Koffiehoeveelheid	Regelaar helemaal naar links	Regelaar in het midden	Regelaar helemaal naar rechts
bij bereiding van één kopje	30 ml	125 ml	220 ml
bij bereiding van twee kopjes	2 x 30 ml	2 x 125 ml	2 x 220 ml

Koffiesterkte instellen

- Druk meerdere keren op de instelknop voor koffiesterkte om uit drie mogelijke sterktegraden te kiezen.

  → Uw keuze wordt door middel van de bonensymbolen op het display weergegeven.

Indicatie	Koffiesterkte
(1 boon)	mild
(2 bonen)	normaal (fabrieksinstelling)
(3 bonen)	sterk

- U kunt het koffiearoma ook via de instelling van de maalgraad veranderen. Zie hiervoor pagina 146.

5 Melitta Claris®-waterfilter plaatsen

Bij het apparaat wordt een Melitta Claris®-waterfilter geleverd voor het uitfilteren van kalk. Plaats deze pas na de eerste ingebruikname in het apparaat. Als u de filter gebruikt, hoeft u het apparaat minder vaak te ontkalken en wordt de waterhardheid automatisch ingesteld op 1 (zie hiervoor pagina 141). Door de veilige bescherming tegen verkalking wordt de levensduur van uw machine verlengd. De waterfilter moet regelmatig (elke 2 maanden) worden vervangen, uiterlijk echter als het symbool voor de waterfilter op het display verschijnt.

Voorwaarde: het apparaat is uitgeschakeld.

- Druk gelijktijdig de instelknop voor koffiesterkte en de Aan-/Uit-knop in en houd beide knoppen langer dan 2 seconden ingedrukt.
  → Het symbool voor de waterfilter knippert gedurende de vervanging. Het symbool voor het lekbakje brandt.
- Giet het lekbakje leeg en plaats het vervolgens terug.
  → Het symbool voor de watertank brandt.
- Klap het deksel van de watertank omhoog en trek de watertank naar boven uit het apparaat.
- Giet de watertank leeg.
- Schroef de Melitta Claris®-waterfilter in de schroefdraad in de bodem van de watertank.
- Vul de watertank tot aan de max.-markering met vers water en plaats deze terug in het apparaat.
  → Het symbool voor het ventiel brandt.
- Plaats een bakje onder de stoombuis.
- Draai de ventielschakelaar (afb. **A**, nr. **11**) met de wijzers van de klok mee om het ventiel te openen.
  → Het symbool voor het ventiel knippert. Er stroomt water in het bakje onder de stoombuis.

NEDERLANDS

- Zodra er geen water meer uitstroomt en het symbool voor het ventiel brandt, draait u de ventielschakelaar tegen de wijzers van de klok in om het ventiel te sluiten.

  → Vervolgens zijn het symbool ‘Stand-by’ en de bonensymbolen verlicht. Het apparaat is klaar voor gebruik en de waterhardheid is automatisch ingesteld op 1.

Opmerkingen

– De Melitta Claris®-waterfilter mag niet langdurig droog staan. Wij adviseren u, als u het apparaat lange tijd niet gebruikt, de Melitta Claris waterfilter in een glas water in de koelkast te bewaren.

– Na plaatsing van de Melitta Claris®-waterfilter wordt bij de eerste spoeling overtollige, actieve kool uit de filter gespoeld. Dit kan een lichte grijze verkleuring van het spoelwater tot gevolg hebben. Vervolgens is het water weer helder.

6 Koffie / espresso bereiden

Voorwaarde: het apparaat is gebruiksklaar.

- Plaats één of twee kopjes naast elkaar onder de uitloop.
- Druk op de instelknop voor koffiesterkte om de koffiesterkte in te stellen.
- Draai de instelknop voor de koffiehoeveelheid (afb. **A**, nr. **4**) om de vulhoeveelheid voor de kopjes in te stellen.
- Druk één keer op de instelknop aantal kopjes, wanneer u één kopje wilt bereiden.
- Druk twee keer achter elkaar kort op de instelknop aantal kopjes, wanneer u twee kopjes wilt bereiden.
  → Wanneer u twee keer hebt gedrukt, knipperen de bonensymbolen tijdens de bereiding ter bevestiging twee keer kort achter elkaar.
  → Het (dubbele) maalproces en de uitgifte van koffie starten. Het symbool 'Stand-by' knippert. De uitgifte wordt automatisch beëindigd, wanneer de ingestelde vulhoeveelheid is bereikt.
- Druk op de instelknop aantal kopjes om de koffie-uitgifte vroegtijdig af te breken. Wanneer u twee keer hebt gedrukt, wacht dan minstens 3 seconden na het begin van de bereiding voordat u op de knop drukt.

Opmerkingen

- Bij de eerste ingebruikname maalt de molen iets langer dan gewoonlijk.
- U kunt de vulhoeveelheid voor de kopjes ook gedurende de koffiebereiding instellen. Minder koffie: draai de instelknop voor de koffiehoeveelheid linksom naar de gewenste hoeveelheid of totdat de bereiding stopt. Draai de instelknop rechtsom om meer koffie te zetten.

NEDERLANDS

7 Melkschuim bereiden

Voorwaarde: het apparaat is gebruiksklaar.

- Let erop dat de verchroomde buitenste huls van de stoombuis omlaag is geschoven (afb. **J**, nr. **1**).
- Druk op de instelknop voor stoombereiding .
  → Het symbool 'Stand-by' knippert. Het apparaat wordt opgewarmd. Vervolgens brandt het symbool voor het ventiel .
- Vul een bakje maximaal tot een derde met melk, omdat bij het opschuimen het melkvolume sterk toeneemt.
- Houd het bakje met melk onder de stoombuis. Let erop dat de punt van de stoombuis in de melk is ondergedompeld.

⚠ Waarschuwing!

Verbrandings- en schroeigevaar door hete stoom en een hete stoombuis

– Grijp nooit in de stoom die naar buiten treedt.

– Raak tijdens gebruik nooit de stoombuis aan.

- Draai de ventielschakelaar (afb. **A**, nr. **11**) met de wijzers van de klok mee om het ventiel te openen.
  → Het symbool voor het ventiel knippert. Hete stoom die uit de stoombuis naar buiten treedt, schuimt de melk op en verwarmt deze tegelijkertijd. U krijgt een beter schuimresultaat, wanneer u het bakje met de melk bij het opschuimen op en neer beweegt.
- Draai de ventielschakelaar tegen de wijzers van de klok in om het ventiel te sluiten en daardoor het opschuimen te beëindigen. Het melkvolume moet ongeveer zijn verdubbeld en het bakje, de kom of schaal moet voelbaar zijn verwarmd.
- Spoel na elk gebruik onmiddellijk het stoommondstuk met behulp van stoom of heet water door.

- **Stoombuis doorspoelen: vul een bakje tot de helft met zuiver water en houd het bakje onder de stoombuis. Let erop dat de punt van de stoombuis in het water is ondergedompeld. Open het ventiel gedurende circa vijf seconden en sluit dit vervolgens.**
- Na 30 seconden schakelt het apparaat automatisch van de stoommodus naar de normale bedrijfsmodus. Druk op de instelknop Stoombereiding om vroegtijdig naar de normale werking te wisselen.

Opmerkingen

– Wij adviseren het gebruik van koude melk met een hoog proteïnegehalte. Voor goed melkschuim is niet het vetgehalte maar het proteïnegehalte van de melk doorslaggevend.

– Om het stoommondstuk probleemloos te laten werken, dient het regelmatig te worden gespoeld, zie pagina 147.

NEDERLANDS

8 Melk verwarmen

Voorwaarde: het apparaat is gebruiksklaar.

- Schuif de verchroomde buitenste huls van de stoombuis omhoog (afb. **J**, nr. **2**).
- Houd een bakje met melk onder de stoombuis. Let erop dat de punt van de stoombuis in de melk is ondergedompeld.
- Druk op de instelknop Stoombereiding .

→ Het symbool ‘Stand-by’ knippert. Het apparaat wordt opgewarmd. Vervolgens brandt het symbool voor het ventiel .

⚠ Waarschuwing!

Verbrandings- en schroeigevaar door hete stoom en een hete stoombuis

– Grijp nooit in de stoom die naar buiten treedt.

– Raak tijdens gebruik nooit de stoombuis aan.

- Draai de ventielschakelaar (afb. **A**, nr. **11**) met de wijzers van de klok mee om het ventiel te openen.

  → Het symbool voor het ventiel knippert. Hete stoom die uit de stoombuis naar buiten treedt, verwarmt de melk. U krijgt een beter resultaat, wanneer u het bakje met de melk bij het opschuimen op en neer beweegt.

- Zodra de gewenste melktemperatuur is bereikt, draait u de ventielschakelaar tegen de wijzers van de klok in om het ventiel te sluiten en daardoor het verwarmen te beëindigen.
- **Stoombuis doorspoelen: vul een bakje tot de helft met zuiver water en houd dit onder de stoombuis. Let erop dat de punt van de stoombuis in het water is ondergedompeld. Open het ventiel gedurende circa vijf seconden en sluit dit vervolgens.**
- Na 30 seconden schakelt het apparaat automatisch van de stoommodus naar de normale bedrijfsmodus. Druk op de instelknop Stoombereiding om vroegtijdig naar de normale werking te wisselen.

Opmerkingen

Om het stoommondstuk probleemloos te laten werken, dient het regelmatig te worden gespoeld, zie pagina 147.

9 Heet water bereiden

Voorwaarde: het apparaat is gebruiksklaar.

- Houd een bakje onder de stoombuis.

> ⚠ **Waarschuwing!**
>
> **Verbrandings- en schroeigevaar door de hete waterstraal en de hete stoombuis**
> Bij de heetwaterbereiding direct na de bereiding van stoom ontsnapt eerst een restant hete stoom uit de stoombuis en kan er heet water uitspatten.
> – Vermijd dat de huid direct in contact komt met heet water en met de hete stoombuis.

- Draai de ventielschakelaar (afb. **A**, nr. **11**) met de wijzers van de klok mee om het ventiel te openen.
  → Het symbool voor het ventiel knippert. Er stroomt heet water uit de stoombuis in het bakje.
- Zodra de gewenste waterhoeveelheid is bereikt, draait u de ventielschakelaar tegen de wijzers van de klok in om het ventiel te sluiten.

NEDERLANDS

10 Uitschakelen en functies

Uitschakelen

- Plaats een bakje onder de koffie-uitloop.
- Druk op de Aan-/Uit-knop (|) om het apparaat uit te schakelen.
  → Het apparaat voert een automatische spoeling van de koffieweg uit, als voordien koffie werd bereid. De zetgroep gaat in ruststand.
  Het symbool 'Stand-by' (|) wordt gedoofd.

Functies

Modus	herkenbaar aan	Wat is er mogelijk?
Bedrijfsklaar	Symbool 'Stand-by' (|) en bonensymbolen brandt	Bedieningsfuncties voor het bereiden van drankjes
Energiebesparende stand-by-modus	Symbolen op het display branden zwak	Inschakelen door drukken op de instelknop voor koffiesterkte
Auto Off-functie	Display is donker, apparaat is stroomloos	Inschakelen door drukken op de Aan-/Uit-knop (|)

Energiebesparende stand-by-modus

Het apparaat schakelt na de laatste activiteit automatisch (afhankelijk van de instelling) naar de energiebesparende stand-by-modus (de temperatuur van de verwarming wordt verlaagd om energie te besparen). U kunt de timer hiervoor op verschillende tijden instellen of de functie volledig uitschakelen. Zie hiervoor pagina 142.

Auto Off-functie

Het apparaat schakelt na de laatste actie automatisch uit (afhankelijk van de instelling). U kunt de timer hiervoor op verschillende tijden instellen. Zie hiervoor pagina 143.

11 Functie-instellingen

Waterhardheid instellen

Gebruik de meegeleverde teststrook om de waterhardheid in uw regio vast te stellen. Lees de aanwijzingen op de verpakking van de teststrook. In de fabriek is een waterhardheid van 4 ingesteld. Wanneer u de Melitta Claris®-waterfilter hebt geplaatst, is automatisch de waterhardheid van 1 ingesteld (zie pagina 133).

Voorwaarde: het apparaat is klaar voor gebruik, het symbool 'Stand-by' ⓘ brandt.

Om de kwaliteit van het apparaat te behouden, stelt u de waterhardheid als volgt in:

- Druk tegelijkertijd de instelknop voor aantal kopjes en de instelknop voor de koffiesterkte in en houd deze langer dan 2 seconden ingedrukt.
  → Het symbool 'Stand-by' knippert snel.
- Druk eenmaal op de instelknop voor aantal kopjes om het menu voor instelling van de waterhardheid te openen.
  → Het symbool voor de waterfilter brandt.
- Druk meerdere malen op de instelknop voor koffiesterkte om uit vier mogelijke waterhardheden te kiezen.
  → Uw keuze van de waterhardheid volgens de tabel wordt via de bonensymbolen op het display aangegeven.

Bereik waterhardheid	Kenmerken	°dH	°f
1: (1 boon)	zacht	0-7,2 °dH	0-13 °f
2: (2 bonen)	gemiddeld	7,2-14 °dH	13-25 °f
3: (3 bonen)	hard	14-21,2 °dH	25-38 °f
4: (3 bonen) knipperen	zeer hard (fabrieksinstelling)	> 21,2 °dH	> 38 °f

NEDERLANDS

- Druk op de Aan-/Uit-knop ⏻ om de geselecteerde waterhardheid te bevestigen.

  → Alle symbolen op het display knipperen kort ter bevestiging. Het apparaat is gebruiksklaar. Het symbool ‘Stand-by’ ⏻ brandt.

Opmerking

Als gedurende het instellen 60 seconden niet op een instelknop wordt gedrukt, schakelt het apparaat automatisch weer naar de stand-by-modus.

Timer voor energiebesparende stand-by-modus instellen

Nadere informatie over de energiebesparende stand-by-modus vindt u op pagina 140.
In de fabriek is de timer ingesteld op stand 1 (5 minuten).

Voorwaarde: het apparaat is klaar voor gebruik, het symbool ‘Stand-by’ ⏻ brandt.

Stel de timer als volgt in:

- Druk tegelijkertijd de instelknop voor aantal kopjes en de instelknop voor de koffiesterkte in en houd deze langer dan 2 seconden ingedrukt.

  → Het symbool ‘Stand-by’ ⏻ knippert snel.

- Druk **twee keer** op de instelknop voor aantal kopjes om het menu voor de energiebesparende stand-by-modus te openen.

  → Het symbool voor de watertank brandt.

- Druk meerdere keren op de instelknop voor koffiesterkte om uit de vier mogelijke tijden voor de timer te kiezen.

Indicatie	Tijd
(1 boon)	5 minuten (fabrieksinstelling)
(2 bonen)	15 minuten
(3 bonen)	30 minuten
(3 bonen) knipperen	uit

- Druk op de Aan-/Uit-knop om de geselecteerde tijd te bevestigen.
  → Alle symbolen op het display knipperen kort ter bevestiging. Het apparaat is gebruiksklaar. Het symbool 'Stand-by' brandt.

Opmerking

Druk op de instelknop voor koffiesterkte om het apparaat uit de energiebesparende stand-by-modus te halen. U kunt dan direct koffie bereiden.

NEDERLANDS

Timer voor de functie Auto-Off instellen

Meer informatie over de functie Auto-Off vindt u op pagina 140. In de fabriek is de timer ingesteld op stand 1 (1 uur).

Voorwaarde: het apparaat is klaar voor gebruik, het symbool 'Stand-by' brandt.

Stel de timer als volgt in:

- Druk tegelijkertijd de instelknop voor aantal kopjes en de instelknop voor de koffiesterkte in en houd deze langer dan 2 seconden ingedrukt.
  → Het symbool 'Stand-by' knippert.
- Druk **drie keer** op de instelknop voor aantal kopjes om het menu voor de functie Auto-Off te openen.

→ Het symbool voor het lekbakje brandt.

- Druk meerdere keren op de instelknop voor koffiesterkte om uit de vier mogelijke tijden voor de timer te kiezen.

Indicatie	Tijd
(1 boon)	1 uur (fabrieksinstelling)
(2 bonen)	2 uur
(3 bonen)	4 uur
(3 bonen) knipperen	8 uur

- Druk op de Aan-/Uit-knop om de geselecteerde tijd te bevestigen.

→ Alle symbolen op het display knipperen kort ter bevestiging. Het apparaat is gebruiksklaar. Het symbool ‘Stand-by’ brandt.

Zettemperatuur instellen

In de fabriek is de zettemperatuur ingesteld op stand 2 (middel).

Voorwaarde: het apparaat is klaar voor gebruik, het symbool ‘Stand-by’ brandt.

Stel de zettemperatuur naar uw wensen als volgt in:

- Druk tegelijkertijd de instelknop voor aantal kopjes en de instelknop voor de koffiesterkte in en houd deze langer dan 2 seconden ingedrukt.

→ Het symbool ‘Stand-by’ knippert.

- Druk **vier keer** op de instelknop voor aantal kopjes om het menu voor de zettemperatuur te openen.

→ Het symbool voor reinigen brandt.

- Druk meerdere keren op de instelknop voor koffiesterkte om uit drie mogelijke zettemperaturen te kiezen.

Indicatie	Zettemperatuur
(1 boon)	laag
(2 bonen)	middel (fabrieksinstelling)
(3 bonen)	hoog

- Druk op de Aan-/Uit-knop om de geselecteerde zettemperatuur te bevestigen.
  → Alle symbolen op het display knipperen kort ter bevestiging. het apparaat is klaar voor gebruik, het symbool 'Stand-by' brandt.

Terugzetten naar de fabrieksinstellingen

Voer de volgende stappen uit om het apparaat naar de fabrieksinstellingen terug te zetten:

Voorwaarde: het apparaat is klaar voor gebruik, het symbool 'Stand-by' brandt.

- Druk tegelijkertijd meer dan 2 seconden op de instelknop voor stoombereiding en de Aan-/Uit-knop.
  → Alle instellingen zijn nu naar de fabrieksinstellingen teruggezet. Ter bevestiging knippert het symbool 'Stand-by' kort.

Overzicht van de standaardinstellingen:

Functie-instelling	Fabrieksinstelling
Waterhardheid	Waterhardheid 4
Energiebesparende stand-by-modus	Stand 1 (5 minuten)
Auto Off-functie	Stand 1 (1 uur)
Zettemperatuur	Stand 2 (middel)

NEDERLANDS

Maalgraad instellen

De maalgraad werd voor de levering optimaal ingesteld. Wij adviseren u daarom, de maalgraad pas na ongeveer 1.000 koffiebereidingen (circa 1 jaar) opnieuw in te stellen.

U kunt de maalgraad alleen instellen, **terwijl** de molen draait. Stel de maalgraad dus direct na de start van de koffiebereiding in.

Als het koffiearoma niet intensief genoeg is, adviseren wij instelling van een fijnere maalgraad.

- Steek uw hand in de uitsparing aan de rechterkant van het apparaat (afb. **A**, nr. **13**) en trek het afdekpaneel naar rechts eraf.
- Start een normale koffiebereiding.
- **Terwijl de molen draait:** zet de hendel in één van de drie standen (afb. **E**).
- Plaats de vier vergrendelingen van het afdekpaneel achter in het apparaat en zwenk het afdekpaneel naar links totdat deze vastklikt.

Stand van hendel	Maalgraad
links	fijner
midden	gemiddeld
rechts	grover

12 Onderhoud

Algemene reiniging

- Reinig de buitenkant van het apparaat met een zachte, vochtige doek en een gangbaar afwasmiddel.
- **Maak het lekbakje (afb. A, nr. 1) regelmatig leeg en schoon, uiterlijk als de vlotter boven uit het kopjesplateau steekt.**
- Reinig de residubak regelmatig.

Stoombuis reinigen

- Reinig de stoombuis altijd direct na gebruik, wanneer daarmee melk werd opgewarmd of opgeschuimd.
- Wacht totdat de stoombuis is afgekoeld en veeg deze met een vochtige doek aan de buitenkant af.
- Draai de stoombuis tegen de wijzers van de klok in eraf (afb. **F**).
- Voor een grondige dagelijkse reiniging is het wenselijk de stoombuis tegen de wijzers van de klok in eraf te draaien (afb. **F**) en te demonteren (afb. **G**).
- Spoel alle delen onder stromend water af of in de vaatwasmachine. Reinig vooral het mondstuk met een spits voorwerp of een borstel (afb. **H**).
- Draai de gereinigde stoombuis met de wijzers van de klok mee vast op de houder.

(!) Voorzichtig!

– Gebruik geen microvezeldoekjes, schurende doekjes, sponsjes of reinigingsmiddelen om beschadigingen van het oppervlak van het apparaat te voorkomen.

– Reinig het lekbakje en de zetgroep niet in de vaatwasser, omdat anders vervormingen kunnen ontstaan.

NEDERLANDS

Opmerking

De residubak (afb. **A**, nr. **1**) is vaatwasmachinebestendig en kan in de vaatwasser worden gereinigd. Bij frequente reiniging in de vaatwasser kunnen er lichte verkleuringen van de residubak ontstaan.

Zetgroep reinigen

Voorwaarde: het apparaat is uitgeschakeld.

> **Opmerking**
>
> Voor een optimale bescherming van uw apparaat adviseren wij u de zetgroep eenmaal per week te reinigen.

- Steek uw hand in de uitsparing aan de rechterkant van het apparaat (afb. **A**, nr. **13**) en trek het afdekpaneel naar rechts eraf.
- Druk de rode knop op de greep van de zetgroep (afb. **B**, nr. **1**) in en draai de greep met de wijzers van de klok mee tot aan de aanslag (circa 75°).
- Trek de zetgroep aan de greep uit het apparaat.
- Laat de zetgroep in dezelfde stand staan (beweeg of verdraai de bestanddelen van de zetgroep niet).
- Spoel de zetgroep als geheel onder stromend water zorgvuldig aan alle kanten af. Let er vooral op dat het op afb. **D** weergegeven oppervlak vrij is van koffieresten. Plaats de zetgroep **niet** in de vaatwasser.
- Laat de zetgroep afdruipen.
- Verwijder eventueel koffieresten van de oppervlakken aan de binnenkant van het apparaat waarop de zetgroep wordt geplaatst.
- Plaats de zetgroep weer in het apparaat en draai de greep van de zetgroep tegen de wijzers van de klok in tot aan de aanslag om de zetgroep te vergrendelen.
- Plaats de vier vergrendelingen van het afdekpaneel achter in het apparaat en zwenk het afdekpaneel naar links totdat deze vastklikt.

Geïntegreerd reinigingsprogramma

Het geïntegreerde reinigingsprogramma zorgt voor volledige verwijdering van afzettingen en vetresten die niet met de hand kunnen worden verwijderd. Het duurt in totaal ongeveer 15 minuten.

Voorwaarde: het apparaat is uitgeschakeld.

Voorzichtig!

- Voer het geïntegreerde reinigingsprogramma elke 2 maanden of na ongeveer 200 gezette kopjes uit, uiterlijk echter wanneer het symbool voor reinigen op het display brandt.
- Gebruik alleen de reinigingstabs van Melitta® voor volautomatische koffiemachines. Deze tabs zijn exact afgestemd op de Melitta® SOLO®&milk. Wanneer u andere reinigingsmiddelen gebruikt, kan het apparaat worden beschadigd.

Voer het geïntegreerde reinigingsprogramma als volgt uit:

Fase 1

Tijdens fase 1 worden op het display geen bonensymbolen weergegeven.

1 Controleer of het apparaat uitgeschakeld is.

2 Trek de watertank omhoog uit het apparaat. Draai de waterfilter los en neem deze uit de watertank.

3 Vul de watertank met vers leidingwater tot aan het merkteken ‘Max.’ en plaats deze terug.

4 Druk gelijktijdig de instelknop voor aantal kopjes en de Aan-/Uit-knop in en houd beide knoppen langer dan 2 seconden ingedrukt.

→ Het symbool voor reinigen knippert gedurende het gehele proces.
Het symbool voor het lekbakje brandt.

5 Leeg het lekbakje en de residubak.

6 Plaats het lekbakje **zonder** de residubak terug en plaats de residubak onder de uitloop.

→ Fase 1 is beëindigd.

Fase 2

Tijdens fase 2 wordt op het display een bonensymbool [bonen] weergegeven.

→ Eerst wordt twee keer automatisch gespoeld.
Vervolgens brandt het stand-by-symbool [stand-by].

7 Steek uw hand in de uitsparing aan de rechterkant van het apparaat (afb. **A**, nr. **13**) en trek het afdekpaneel naar rechts eraf.

8 Druk de rode knop op de greep van de zetgroep (afb. **B**, nr. **1**) in en draai de greep met de wijzers van de klok mee tot aan de aanslag (circa 75°).

9 Trek de zetgroep aan de greep uit het apparaat.

→ Het symbool 'Stand-by' [stand-by] en het symbool voor reinigen [reinigen] knipperen afwisselend, zolang de zetgroep eruit is genomen.

(!) Voorzichtig!

Gevaar voor beschadiging van de zetgroep

– Neem de zetgroep gedurende het geïntegreerde reinigingsprogramma alleen uit op het hier genoemde tijdstip.

10 Laat de zetgroep in dezelfde stand staan (beweeg of verdraai de onderdelen van de zetgroep niet).

11 Spoel de zetgroep als geheel onder stromend water zorgvuldig aan alle kanten af en laat de zetgroep uitdruppelen.

12 Plaats een reinigingstab in de zetgroep (afb. **C**).

13 Plaats de zetgroep weer in het apparaat en draai de greep van de zetgroep tegen de wijzers van de klok in tot aan de aanslag om de zetgroep te vergrendelen.

→ Het symbool voor reinigen [reinigen] blijft knipperen, het symbool 'Stand-by' [stand-by] gaat uit. Het symbool voor de watertank [watertank] brandt.

14 Plaats de vier vergrendelingen van de afdekking achter in het apparaat en zwenk de afdekking naar links totdat deze vastklikt.

→ Fase 2 is beëindigd.

NEDERLANDS

Fase 3

Tijdens fase 3 worden op het display twee bonensymbolen [bonen bonen] weergegeven.

15 Trek de watertank omhoog uit het apparaat. Vul de watertank tot aan het merkteken ‘Max.’ met vers leidingwater en plaats deze terug.

16 Druk op de instelknop voor het bereiden van stoom om het geïntegreerde reinigingsprogramma te vervolgen.

→ Fase 3 is beëindigd.

Fase 4

Tijdens fase 4 worden op het display drie bonensymbolen weergegeven.

→ Het geïntegreerde reinigingsproces wordt voortgezet. Dit proces duurt ongeveer 5 minuten. Er loopt dan heet water uit de koffie-uitloop en door de slang in het lekbakje. Vervolgens gaat het symbool voor het lekbakje branden.

17 Trek de watertank omhoog uit het apparaat. Vul de watertank tot aan het merkteken ‘Max.’ met vers leidingwater en plaats deze terug.

18 Leeg het lekbakje en de residubak.

19 Plaats het lekbakje **zonder** de residubak terug en plaats de residubak onder de uitloop.

→ Fase 4 is beëindigd.

Fase 5

Tijdens fase 5 worden op het display drie bonensymbolen weergegeven. De middelste boon knippert.

→ Het geïntegreerde reinigingsproces wordt voortgezet. Dit proces duurt ongeveer 5 minuten. Er loopt dan heet water uit de koffie-uitloop en door de slang in het lekbakje. Vervolgens gaat het symbool voor het lekbakje branden.

20 Maak het lekbakje en de residubak leeg.

21 Plaats het lekbakje en de residubak weer terug.

→ Het geïntegreerde reinigingsprogramma is afgerond.
Het symbool 'Stand-by' gaat branden na een korte opwarmfase.
Het apparaat is gebruiksklaar.

Geïntegreerd ontkalkingsprogramma

Het geïntegreerde ontkalkingsprogramma verwijdert kalkresten in het inwendige van het apparaat. Het duurt in totaal ongeveer 30 minuten. Gedurende het totale proces knippert het symbool voor ontkalken .

Voorwaarde: het apparaat is uitgeschakeld. Verwijder – indien aanwezig – voor het ontkalken de Melitta Claris®-waterfilter uit de watertank.

Voorzichtig!

- Voer het geïntegreerde ontkalkingsprogramma elke 3 maanden uit of als het symbool voor ontkalken op het display gaat branden.
- Gebruik alleen het reinigingsmiddel van Melitta® voor volautomatische koffiemachines. Deze ontkalker is exact afgestemd op de Melitta® SOLO®&milk.
- Gebruik nooit azijn of andere ontkalkingsmiddelen.

Voer het geïntegreerde ontkalkingsprogramma als volgt uit:

Fase 1

Tijdens fase 1 wordt op het display een bonensymbool weergegeven.

1 Controleer of het apparaat uitgeschakeld is.

2 Draai de waterfilter los en neem deze uit de watertank.

3 Druk gelijktijdig ruim 2 seconden op de instelknop voor stoombereiding en de Aan-/Uit-knop .

→ Het symbool voor ontkalken knippert en het symbool voor het lekbakje brandt.

4 Giet het lekbakje leeg en plaats het vervolgens **zonder** residubak weer terug. Plaats de residubak onder de stoombuis.

→ Het symbool voor de watertank brandt.

NEDERLANDS

5 Trek de watertank omhoog uit het apparaat en maak deze volledig leeg.

6 Doe de ontkalker in een aparte kan met 0,5 l heet water. Roer de ontkalker door (bijv. met een lange lepel).

> ⚠ **Waarschuwing!**
>
> **Risico op huidirritatie door ontkalker**
> Let op de veiligheidsinstructies en de aangegeven hoeveelheden op de verpakking van de ontkalker.

7 Zodra de ontkalker volledig is opgelost, giet u de ontkalkeroplossing in de watertank.

8 Plaats de watertank terug.

9 Druk op de instelknop voor stoombereiding om het geïntegreerde ontkalkingsprogramma te starten.

→ Fase 1 is beëindigd.

Fase 2

Tijdens fase 2 worden op het display twee bonensymbolen weergegeven.

→ Het geïntegreerde ontkalkingsprogramma wordt gestart. Water stroomt in meerdere intervallen in het inwendige van het apparaat in het lekbakje. Dit proces duurt ongeveer 15 minuten. Vervolgens brandt het symbool voor het ventiel.

10 Zorg ervoor dat de residubak onder de stoombuis staat.

11 Draai de ventielschakelaar (afb. **A**, nr. **11**) met de wijzers van de klok mee om het ventiel te openen.

→ Water stroomt in meerdere intervallen uit de stoombuis in de residubak. Hierbij knippert het symbool voor het ventiel. Vervolgens brandt het symbool voor het lekbakje.

12 Laat het ventiel geopend.

13 Maak de residubak en het lekbakje leeg en plaats het lekbakje vervolgens weer terug. Plaats de residubak weer onder de stoombuis.

→ Het symbool voor de watertank brandt.

14 Spoel de watertank grondig uit en vul deze tot aan de max. markering met leidingwater.

15 Druk op de instelknop voor het bereiden van stoom om het geïntegreerde ontkalkingsprogramma te vervolgen.

→ Fase 2 is beëindigd.

Fase 3

Tijdens fase 3 worden op het display drie bonensymbolen weergegeven.

→ Er stroomt water uit de stoombuis in de residubak. Hierbij knippert het symbool voor het ventiel . Vervolgens brandt het symbool voor het ventiel .

16 Draai de ventielschakelaar tegen de wijzers van de klok in om het ventiel te sluiten.

→ Er stroomt water in het inwendige van het apparaat in het lekbakje.
Vervolgens brandt het symbool voor het lekbakje .

17 Giet het lekbakje leeg en plaats het daarna met de residubak weer terug.

→ Het geïntegreerde ontkalkingsprogramma is beëindigd.
Het stand-by-symbool gaat branden na een korte opwarmfase.
Het apparaat is gebruiksklaar.

18 Plaats de Melitta Claris®-waterfilter weer in de watertank.

13 Transport en afvalverwijdering

Voorbereiding voor het transport, vorstbescherming en maatregelen wanneer het apparaat gedurende langere tijd niet wordt gebruikt

Apparaat uitstomen

Wij adviseren om het apparaat te ontluchten als het langere tijd niet wordt gebruikt. Dan is het apparaat ook tegen vorstschade beschermd.

Voorwaarde: het apparaat is gebruiksklaar.

- Neem de Melitta Claris®-waterfilter uit de watertank.
- Druk gelijktijdig de instelknop voor aantal kopjes en de Aan-/Uit-knop in en houd beide knoppen langer dan 2 seconden ingedrukt.
  → Het symbool 'Stand-by' knippert gedurende een korte opwarmfase. Vervolgens gaat het symbool voor de watertank branden.
- Klap het deksel van de watertank (afb. **A**, nr. **7**) omhoog en trek de watertank naar boven uit het apparaat.
  → Het symbool voor het ventiel brandt.
- Plaats een bakje onder de stoombuis.
- Draai de ventielschakelaar met de wijzers van de klok mee om het ventiel te openen.
  → Er loopt water uit de stoombuis in het bakje; bovendien ontsnapt er stoom. Het symbool voor het ventiel knippert.

> ⚠ **Waarschuwing!**
>
> **Verbrandingsgevaar door hete stoom**
> Let erop dat u zich niet aan hete stoom verbrandt die tijdens het uitstomen uit de stoombuis ontsnapt.

- Zodra er geen stoom meer ontsnapt, draait u de ventielschakelaar tegen de wijzers van de klok in om het ventiel te sluiten.

→ Het apparaat is uitgestoomd.

Opmerking

De Melitta Claris®-waterfilter mag niet langdurig droog staan.

Transport

- Ontlucht het apparaat (zie pagina 156).
- Maak het lekbakje en de residubak leeg en reinig deze.
- Maak de watertank en het bonenreservoir leeg. Zuig bonen die diep in het reservoir zitten, indien nodig, met een stofzuiger eruit.
- Neem de Melitta Claris®-waterfilter uit de watertank.
- Reinig de zetgroep (zie pagina 149).
- Vervoer het apparaat, indien mogelijk, in de originele verpakking, inclusief piepschuim, om transportschades te vermijden.

Voorzichtig!

Vervoer of bewaar het apparaat niet in voertuigen of ruimten met lage temperaturen, omdat het restwater zou kunnen bevriezen of condenseren, waardoor het apparaat kan worden beschadigd.

Afvalverwijdering

- Verwijder het apparaat a.u.b. op een milieuvriendelijke manier via een geschikt inzamelsysteem.

14 Storingen verhelpen

Storing	Oorzaak	Maatregel
Koffie loopt slechts druppelsgewijze	Maalgraad te fijn	Maalgraad grover instellen Zetgroep reinigen Eventueel ontkalken Eventueel geïntegreerd reinigingsprogramma uitvoeren
Koffie loopt niet door	Watertank is niet gevuld of niet correct in het apparaat gezet	Watertank vullen en op juiste montage letten Eventueel ventiel openen tot er water uit het apparaat loopt en het ventiel weer sluiten
	Zetgroep is verstopt	Zetgroep reinigen
Molen maalt geen koffiebonen	Bonen vallen niet in het maalwerk (bonen bevatten te veel olie)	Licht op het bonenreservoir tikken
	Vreemd voorwerp in de molen	Contact opnemen met de hotline
Molen maakt veel lawaai	Vreemd voorwerp in de molen	Contact opnemen met de hotline
De bonensymbolen knipperen, hoewel het bonenreservoir is gevuld.	Niet voldoende gemalen koffiebonen in de zetgroep	Druk op de instelknop voor aantal kopjes of op de koffiesterkte
Het symbool voor het ventiel brandt op een ongebruikelijk tijdstip	Er bevindt zich lucht in de leidingen in het inwendige van het apparaat.	Open het ventiel tot er water uit het apparaat loopt en sluit het ventiel weer Evt. zetgroep reinigen
Bij het opschuimen van melk ontstaat er te weinig melkschuim	Het mondstuk van de stoombuis staat in de verkeerde stand	Zet het mondstuk in de juiste stand
	Het mondstuk van de stoombuis is vuil	Reinig het mondstuk

Storing	Oorzaak	Maatregel
Zetgroep kan na te zijn verwijderd niet meer worden teruggeplaatst.	De zetgroep is niet correct vergrendeld.	Controleer of de greep voor de vergrendeling van de zetgroep correct is ingeklikt.
	De aandrijving staat niet in de juiste stand.	Schakel het apparaat UIT en opnieuw IN en druk vervolgens tegelijkertijd langer dan 2 seconden op de instelknop voor aantal kopjes en de koffiesterkte . De aandrijving gaat naar de beginstand. Plaats daarna de zetgroep weer terug en controleer of deze correct is vergrendeld.
Het symbool voor reinigen en het stand-by-symbool knipperen afwisselend	Zetgroep ontbreekt of is niet op de juiste manier geplaatst	Zetgroep op de juiste manier plaatsen
	Zetkamer teveel gevuld	Apparaat met Aan-/Uit-knop uit- en weer inschakelen (indien nodig, herhalen) totdat de stand-bymodus wordt weergegeven
Alle instelknoppen blijven continu knipperen	Systeemfout	Apparaat met de Aan-/Uit-knop uit- en weer inschakelen. Als dit niet het gewenste resultaat oplevert, neem dan contact op met de hotline

Neem voor overige vragen a.u.b. contact op met onze Service-Hotline:

Nederland: 0031 183 642 642

België: 0032 9 331 52 30

Estimado/a cliente:

Le agradecemos la compra de su cafetera totalmente automatizada Melitta® SOLO®&milk.

Es un placer darle la bienvenida como amante del café latte macchiato.

Con su nuevo producto de alta calidad Melitta® SOLO®&milk podrá disfrutar de momentos memorables a la hora del café. Pruebe sus especialidades preferidas de café y disfrútelas con todos los sentidos. Déjese mimar.

Para que tanto usted como sus invitados puedan vivir innumerables experiencias placenteras con Melitta® SOLO®&milk durante mucho tiempo, lea atentamente este manual de instrucciones. Guarde el manual de instrucciones en un lugar seguro.

Para más información sobre el producto, diríjase directamente a nosotros o a su distribuidor más cercano o visítenos en Internet en *www.melitta.es*.

Deseamos que disfrute con su Melitta® SOLO®&milk.

El equipo de Melitta® SOLO®&milk

Índice

1 Acerca de este manual de instrucciones

Para orientarse mejor, despliegue las hojas plegables de la cubierta delantera y trasera de este manual de instrucciones.

Símbolos que aparecen en el texto del presente manual de instrucciones

Los símbolos que aparecen en este manual de instrucciones indican peligros especiales que pueden surgir durante el uso de su Melitta® SOLO®&milk o le proporcionan informaciones útiles al respecto.

⚠ Advertencia:

Los textos que presentan este símbolo contienen información sobre la seguridad e indican posibles peligros de accidente o de lesiones.

Precaución:

Los textos que presentan este símbolo contienen información sobre las acciones que se deben evitar durante el uso e indican posibles peligros de daños materiales.

Indicación

Los textos que presentan este símbolo contienen información importante adicional con relación al uso de su Melitta® SOLO®&milk.

Uso según lo previsto

La Melitta® SOLO®&milk está únicamente indicada para la preparación del café, para calentar agua y leche y para calentar leche fuera del aparato.

Se considera también uso previsto del aparato

- Leer atentamente el manual de instrucciones y cumplimiento de las mismas.
- Cumplir especialmente las instrucciones de seguridad.
- Utilizar Melitta® SOLO®&milk respetando las condiciones de funcionamiento descritas en las instrucciones.

Uso indebido

Se considera uso indebido el uso de la Melitta® SOLO®&milk de un modo distinto al descrito en este manual de instrucciones.

⚠ Advertencia:

Si no utiliza el aparato conforme a lo previsto puede sufrir lesiones o quemaduras debido al contacto con el agua o el vapor calientes.

Indicación

El fabricante no se hace responsable de los daños derivados del uso indebido.

2 Indicaciones generales de seguridad

Lea atentamente las siguientes instrucciones. Si no cumple estas instrucciones puede poner en peligro su propia seguridad y la del aparato.

⚠ Advertencia:

- Guarde los siguientes objetos, entre otros, fuera del alcance de los niños: material de embalaje, piezas pequeñas.
- Todas las personas que utilicen el aparato deben haberse familiarizado primero con las instrucciones del manual y haber leído los posibles peligros existentes.
- Nunca deje que los niños utilicen el aparato sin vigilancia ni jueguen sin vigilancia cerca del mismo.
- Este aparato no está previsto para su uso por niños ni personas cuya capacidad física, sensorial o mental esté limitada o que carezcan de experiencia o /conocimientos acerca del mismo, a menos que operen el aparato bajo la supervisión de una persona autorizada o reciban instrucciones de ésta sobre el uso del aparato.
- Sólo debe utilizar el aparato cuando éste se encuentre en perfecto estado de funcionamiento.
- Nunca intente reparar el aparato por cuenta propia. Si necesitara realizar cualquier reparación deberá avisar al servicio técnico de Melitta®.
- No realice modificaciones en el aparato, en sus componentes o en sus accesorios suministrados.
- No sumerja el aparato en el agua.
- Nunca toque el aparato con las manos o los pies mojados o húmedos.
- Nunca toque las superficies calientes del aparato.
- Nunca toque el interior del aparato mientras se encuentra en funcionamiento.
- Nunca abra la cubierta derecha durante el funcionamiento, a menos que así se indique expresamente en el manual de instrucciones.
- Tenga en cuenta asimismo las instrucciones de seguridad que se proporcionan en el resto de los capítulos del presente manual de instrucciones.

3 Descripción del aparato

Leyenda de la ilustración A

Número de imagen	Explicación
1	Bandeja de goteo con reposatazas y depósito de recogida de posos de café (interior), así como flotador (indicador de bandeja de goteo llena)
2	salida de café con regulación de altura
3	Botón ON/OFF
4	Regulador de cantidad de café
5	Botón de suministro de café
6	Botón para regular la intensidad del café
7	Depósito de agua
8	Depósito de granos de café
9	Botón de suministro de vapor
10	Pantalla
11	Válvula con interruptor
12	Tubo de vapor
13	Tapa derecha (desmontable y, al dorso, regulación del nivel de molido, unidad de preparación y placa de especificaciones)

ESPAÑOL

Pantalla

Símbolo	Significado	Indicación	Explicación/petición
	Disponibilidad de funcionamiento	parpadea	El aparato se está calentando o está funcionando el suministro del café.
		se ilumina	El aparato está listo para el funcionamiento.
	Filtro de agua Melitta Claris®	se ilumina	Cambiar filtro de agua Melitta Claris®
		parpadea	Cambio de filtro en funcionamiento
	Depósito de agua	se ilumina	Llene el depósito de agua
		parpadea	Colocar el depósito de agua
	Bandeja de goteo y depósito de recogida de posos de café	se ilumina	Vaciar la bandeja de goteo y el depósito de recogida de posos de café
		parpadea	Insertar la bandeja de goteo y el depósito de recogida de posos de café
	Intensidad del café	se ilumina	1 grano: suave 2 granos: normal 3 granos: fuerte
		parpadea	Llenar el depósito de granos de café; el parpadeo finaliza después del siguiente suministro de café.
	Limpieza	se ilumina	Limpieza del aparato
		parpadea	programa de limpieza integrado en funcionamiento
	Descalcificación	se ilumina	Eliminar la cal del aparato
		parpadea	programa de descalcificación integrado en funcionamiento
	Válvula de suministro de vapor y agua caliente	se ilumina	Disponibilidad de vapor
		parpadea	El suministro de vapor o agua caliente está en funcionamiento

Indicación

Si todos los símbolos de la pantalla se iluminan débilmente, el aparato se encuentra en modo de ahorro de energía.

4 Puesta en marcha

Para la primera puesta en marcha lleve a cabo los siguientes pasos.

Cuando haya realizado estas operaciones, el aparato estará listo para funcionar. Ya puede preparar café. Le recomendamos que deseche las dos primeras tazas de café que prepare después de la primera puesta en marcha.

Montaje

- Coloque el aparato sobre una superficie estable, plana y seca. Mantenga una distancia a cada lado de aproximadamente 10 cm con respecto a la pared o a otros objetos.
- La SOLO®&milk dispone de dos ruedas en el borde trasero del aparato. De este modo puede desplazarse cómodamente levantándolo ligeramente por la parte delantera.

Precaución:

– Nunca coloque el aparato sobre superficies calientes ni en habitaciones húmedas.

– No debe transportar ni guardar el aparato en medios de transporte o en habitaciones a bajas temperaturas, ya que el agua residual puede congelarse y provocar daños en el aparato. Tenga en cuenta también las indicaciones de la página 198.

- El depósito de recogida de posos de café ya está colocado en la bandeja de goteo. Tenga presente que la bandeja de goteo debe insertarse hasta el tope en el aparato.

Indicaciones

– Guarde el material de embalaje incluyendo la espuma rígida para el transporte o para cualquier posible devolución para evitar daños durante el transporte.

– Es algo muy normal que incluso antes de poner en marcha el aparato encuentre restos de café y de agua. Esto se debe a que el funcionamiento del aparato ha sido comprobado en fábrica previamente.

Conexión

- Conecte el cable de alimentación en una toma con contacto protegido y conectada a tierra con un fusible de intensidad mínima de 10 A.

⚠ Advertencia:

Peligro de incendio y peligro de electrocución al conectar el aparato a una red eléctrica de características incompatibles o mediante conectores o cables de alimentación incorrectos o dañados.

– Asegúrese de que la tensión de red coincide con la tensión que figura en la placa de especificaciones del aparato. La placa de especificaciones se encuentra en el lado derecho del aparato, en la parte trasera de la cubierta (fig. **A**, nº **13**).

– Asegúrese de que la toma de alimentación cumple la normativa vigente en materia de seguridad eléctrica. En caso de duda, consulte a un electricista autorizado.

– Nunca utilice cables de alimentación dañados (aislamiento dañado, cables desprotegidos).

– Durante el período de validez de la garantía encargue al fabricante exclusivamente, y posteriormente a un técnico autorizado, la sustitución del cable de alimentación.

Llenado del depósito de granos de café

- Extraiga la tapa del depósito de granos de café y llene el depósito de nuevos
granos de café.

(!) Precaución:

– Solo debe llenar el depósito de granos de café con granos de café.

– Nunca llene el depósito de granos de café con café molido, granos secos congelados o caramelizados.

- Coloque la tapa en el depósito.

Llenar el depósito de agua

- Abra la tapa del depósito de agua (fig. **A**, nº **7**) tirando de ella hacia arriba y extraiga el depósito de agua del aparato.
- Llene el depósito de agua hasta la marca máxima con agua corriente y vuelva a colocarlo en el aparato.

Indicación

Si el depósito de agua funciona en seco durante el funcionamiento del aparato (es decir, durante el suministro de café) el símbolo del depósito de agua se iluminará. El proceso de funcionamiento en marcha finalizará y el depósito de agua deberá llenarse antes de iniciar un nuevo proceso.

Conexión y purga de aire

El agua y el aire han sido evacuados de fábrica de todos los tubos del aparato. Por este motivo, la primera vez que se enciende el aparato, después de la fase de calentamiento, se ilumina el símbolo de la válvula y será necesario purgar el aire del aparato a través del tubo de vapor. Es necesario purgar el aire la primera vez que se utiliza el aparato.

Precaución:

El aire del aparato solo se deberá purgar **sin** el filtro de agua Claris® y con el depósito de agua lleno.

- No vuelva a colocar el filtro de agua Claris® en el depósito de agua hasta que haya purgado el aire.
- Llene el depósito de agua con agua fresca hasta la marca MÁX **antes** de purgar el aire.

- Pulse el botón ON/OFF, para encender el aparato.
  → El símbolo de disponibilidad de funcionamiento parpadea. El aparato se calienta.
  Una vez caliente, se ilumina el símbolo de la válvula.
- Coloque un recipiente grande bajo el tubo de vapor.
- Gire el interruptor de la válvula (fig. **A**, nº **11**) en el sentido de las agujas del reloj para abrir la válvula.

ESPAÑOL

→ El símbolo de la válvula [símbolo] parpadea. El agua se introduce en el recipiente situado bajo el tubo de vapor.

- En cuanto deje de caer agua y se ilumine el símbolo de la válvula, gire el interruptor de la válvula en el sentido contrario al de las agujas del reloj [símbolo] para cerrar la válvula.

  → El aparato está listo para el funcionamiento.

Ajuste de la cantidad de café dispensada

- Gire el regulador de cantidad de café (fig. **A**, nº **4**) para ajustar la cantidad deseada mediante regulación continua (regulador a la izquierda: menos café, regulador a la derecha: más café).

Cantidad de café	Regulador a la izquierda hasta el tope	Regulador en el centro	Regulador a la derecha hasta el tope
para una taza	30 ml	125 ml	220 ml
para dos tazas	2 x 30 ml	2 x 125 ml	2 x 220 ml

Ajuste de la intensidad del café.

- Pulse varias veces el botón de intensidad del café [símbolo], para cambiar entre los tres niveles de intensidad disponibles.

  → La selección elegida se mostrará mediante los símbolos del grano de café [símbolo] en la pantalla.

Indicación	Intensidad del café
[1 grano]	suave
[2 granos]	normal (ajuste de fábrica)
[3 granos]	fuerte

- Puede modificar el aroma del café realizando el ajuste del nivel de molido. Consulte al respecto la página 187.

5 Filtro de agua Melitta Claris®

El aparato lleva instalado un filtro de agua Melitta Claris® para el filtrado de cal. Insértelo en el aparato sólo después de la primera puesta en marcha. Si utiliza el filtro deberá eliminar la cal con muy poca frecuencia y la dureza del agua se ajustará automáticamente en el nivel de dureza 1 (observe al respecto la página 181). Gracias a una imbatible protección frente a la acumulación de cal se alarga la vida útil de su máquina. El filtro de agua debería cambiarse periódicamente (cada 2 meses) aunque, como muy tarde, cuando se muestre el símbolo del filtro de agua en la pantalla.

Condición: El aparato está listo para el funcionamiento.

- Pulse al mismo tiempo el botón de intensidad del café y el botón ON/OFF durante más de 2 segundos.
  → El símbolo del filtro de agua parpadeará durante todo el proceso de cambio. El símbolo de la bandeja de goteo se ilumina.
- Vacíe la bandeja de goteo y luego vuelva a colocarla.
  → El símbolo del depósito de agua se ilumina.
- Pliegue la tapa del depósito de agua hacia arriba y extraiga el depósito de agua tirando de él hacia arriba para sacarlo del aparato.
- Vacíe el depósito de agua.
- Atornille el filtro de agua Melitta Claris® a la rosca de la parte inferior del depósito de agua.
- Llene el depósito de agua hasta la marca máxima con agua corriente y vuelva a colocarlo en el aparato.
  → El símbolo de la válvula se ilumina.
- Coloque un recipiente bajo el tubo de vapor.
- Gire el interruptor de la válvula (fig. **A**, nº **11**) en el sentido de las agujas del reloj para abrir la válvula.
  → El símbolo de la válvula parpadea. El agua se introduce en el recipiente situado bajo el tubo de vapor.

- En cuanto deje de caer agua y se ilumine el símbolo de la válvula, gire el interruptor de la válvula en el sentido contrario al de las agujas del reloj para cerrar la válvula.
  → A continuación se ilumina el símbolo de disponibilidad para el funcionamiento y los símbolos del grano de café . El aparato queda listo para el funcionamiento y la dureza del agua ajustada automáticamente al nivel de dureza 1.

Indicaciones

- El filtro de agua Melitta Claris® no debería permanecer seco durante mucho tiempo.
- Después de insertar el filtro de agua Melitta Claris® durante el primer lavado se elimina el carbono activo sobrante del filtro. Esto puede resultar en una ligera coloración gris del agua de lavado. A continuación el agua volverá a aclararse.

6 Preparación de café / espresso

Condición: El aparato está listo para el funcionamiento.

- Coloque una o dos tazas juntas bajo la salida.
- Pulse el botón operativo para intensidad de café para ajustar la intensidad del café.
- Gire el regulador de cantidad de café (fig. **A**, nº **4**) para ajustar la cantidad de llenado de la taza.
- Pulse el botón de suministro de café **una vez** si desea preparar una taza.
- Pulse el botón de suministro de café **dos veces** con un breve intervalo de tiempo entre ellas si desea preparar dos tazas.
  → Si ha pulsado dos veces, los símbolos de los granos de café parpadean dos veces consecutivas a modo de confirmación durante el suministro.

  → Iniciar el (doble) proceso de molido y de suministro de café. El símbolo de disponibilidad de funcionamiento parpadea. El suministro finaliza automáticamente cuando se haya alcanzado la cantidad de llenado de taza ajustada.
- Para interrumpir el suministro de café antes, pulse el botón de suministro de café . Si ha pulsado dos veces, no pulse el botón hasta que hayan transcurrido como mínimo tres segundos después del inicio del suministro.

Indicaciones

– La primera vez que se utiliza la cafetera, el molinillo muele durante un tiempo prolongado más de lo habitual.

– Puede ajustar la cantidad de llenado de la taza también durante el proceso de dispensado. Para dispensar menos cantidad de café gire el regulador de café a la izquierda hasta la cantidad deseada o hasta que se detenga el dispensado. Para dispensar una cantidad de café mayor gire el regulador a la derecha.

ESPAÑOL

7 Preparación de espuma de leche

Condición: El aparato está listo para el funcionamiento.

- Procure que el manguito exterior cromado del tubo de vapor esté desplazado hacia abajo (Fig. **J**, n.º **1**).
- Pulse el botón de suministro de vapor .
  → El símbolo de disponibilidad de funcionamiento parpadea. El aparato se calienta. A continuación se ilumina el símbolo de la válvula .
- Llene un recipiente hasta un tercio como máximo, ya que el volumen de leche aumenta considerablemente al hacer espuma.
- Mantenga el recipiente con leche bajo el tubo de vapor. Procure que la punta del tubo de vapor permanezca sumergida en la leche.

⚠ Advertencia:

Peligro de quemaduras y escaldamiento debido al vapor caliente y al tubo de vapor caliente

– No entre nunca en contacto con el vapor saliente.

– No toque nunca el tubo de vapor durante el uso.

- Gire el interruptor de la válvula (fig. **A**, nº **11**) en el sentido de las agujas del reloj para abrir la válvula.
  → El símbolo de la válvula parpadea. El vapor caliente que sale del tubo de vapor hace espuma con la leche y la calienta al mismo tiempo. Obtendrá una espuma óptima si mientras la hace mueve el recipiente de leche arriba y abajo.
- Gire el interruptor de la válvula en el sentido contrario al de las agujas del reloj para cerrar la válvula y terminar de hacer espuma. El volumen de leche debería haberse duplicado aproximadamente y el recipiente debería haberse calentado notablemente .
- Después de cada uso, limpie de inmediato la boquilla de vapor o agua caliente.

- **Limpieza del tubo de vapor:**
  Llene un recipiente con agua fresca hasta la mitad y mantenga el recipiente bajo el tubo de vapor.
  Procure que la punta del tubo de vapor permanezca sumergida en el agua. Abra la válvula durante unos cinco segundos y luego ciérrela.
- Después de 30 segundos, el aparato cambiará automáticamente de modo vapor a modo de funcionamiento normal. Pulse el botón de suministro de vapor para cambiar antes al modo de funcionamiento normal.

Indicaciones

– Le recomendamos utilizar leche fría con un porcentaje elevado de proteína. Para obtener una espuma de leche óptima no es determinante su contenido en grasa, sino en proteína.
– Para que la boquilla de vapor funcione a la perfección debería lavarla periódicamente; consulte la página 188.

8 Calentar leche

Condición: El aparato está listo para el funcionamiento.

- Desplace el manguito exterior cromado del tubo de vapor hacia arriba (Fig. **J**, nº **2**).
- Mantenga el recipiente con leche bajo el tubo de vapor. Procure que la punta del tubo de vapor permanezca sumergida en la leche.
- Pulse el botón de suministro de vapor .
  → El símbolo de disponibilidad de funcionamiento parpadea. El aparato se calienta. A continuación se ilumina el símbolo de la válvula .

ESPAÑOL

⚠ Advertencia:

Peligro de quemaduras y escaldamiento debido al vapor caliente y al tubo de vapor caliente

– No entre nunca en contacto con el vapor saliente.

– No toque nunca el tubo de vapor durante el uso.

- Gire el interruptor de la válvula (fig. **A**, nº **11**) en el sentido de las agujas del reloj para abrir la válvula.

  → El símbolo de la válvula parpadea. El vapor caliente que sale del tubo de vapor calienta la leche. Obtendrá un mejor resultado si mientras calienta la leche mueve el recipiente arriba y abajo.

- En cuanto haya alcanzado la temperatura de mezclado deseada, gire el interruptor de la válvula en el sentido contrario al de las agujas del reloj para cerrar la válvula y finalizar el calentamiento.
- **Limpieza del tubo de vapor:**
  Llene un recipiente de agua fresca hasta la mitad y mantenga el recipiente bajo el tubo de vapor.
  Procure que la punta del tubo de vapor permanezca sumergida en el agua. Abra la válvula durante unos cinco segundos y luego ciérrela.
- Después de 30 segundos, el aparato cambiará automáticamente de modo vapor a modo de funcionamiento normal. Pulse el botón de suministro de vapor para cambiar antes al modo de funcionamiento normal.

Indicaciones

Para que la boquilla de vapor funcione a la perfección debería lavarla periódicamente; consulte la página 188.

9 Suministro de agua caliente

Condición: El aparato está listo para el funcionamiento.

- Coloque un recipiente bajo el tubo de vapor.

⚠ Advertencia:

Peligro de quemaduras y escaldamiento debido a la salpicadura de agua caliente y al tubo de vapor caliente

Si se realiza un suministro de agua caliente justo después de un dispensado de vapor, primeramente sale el vapor caliente residual del tubo de vapor y pueden producirse salpicaduras de agua caliente.

– Evite el contacto directo de la piel con agua caliente y con el tubo de vapor caliente.

- Gire el interruptor de la válvula (fig. **A**, nº **11**) en el sentido de las agujas del reloj para abrir la válvula.

  → El símbolo de la válvula parpadea. El agua caliente cae del tubo de vapor al recipiente.

- En cuanto obtenga la cantidad de agua deseada, gire el interruptor de válvula en el sentido contrario al de las agujas del reloj para cerrar la válvula.

ESPAÑOL

10 Apagado y modos de funcionamiento

Apagado

- Coloque un recipiente bajo la salida.
- Pulse el botón ON/OFF ⏽ para apagar el aparato.
  → El aparato realiza un lavado automático de las vías de café después de haberse dispensado café. La cámara de preparado se ajustará en posición de reposo. El símbolo de disponibilidad de funcionamiento ⏽ se apaga.

Modos de funcionamiento

Modo	se reconoce por	¿Qué es posible?
listo para el funcionamiento	El símbolo de disponibilidad para el funcionamiento ⏽ y los símbolos de grano de café se iluminan	Funciones de preparación de bebidas
modo listo para el funcionamiento con ahorro de energía	Los símbolos de la pantalla se iluminan con luz débil	Despertar pulsando el botón de intensidad del café
Función de apagado automático	La pantalla está oscura y el aparato desenergizado	Encienda el aparato pulsando el botón ON/OFF ⏽

Todo listo para el funcionamiento con ahorro de energía

El aparato se ajusta automáticamente después de la última acción (en función del ajuste) en el modo de listo para el funcionamiento con ahorro de energía (la temperatura del calentador desciende para ahorrar energía). Para ello puede ajustar el temporizador a varias horas distintas o desactivar la función totalmente. Consulte al respecto la página 183.

Función de apagado automático

El aparato se apaga automáticamente (en función del ajuste) después de la última acción realizada. Para ello puede ajustar el temporizador a distintos horarios. Consulte al respecto la página 184.

11 Ajustes de funcionamiento

Ajuste de la dureza del agua

Utilice la tira de verificación adjunta para medir la dureza del agua en el lugar en el que reside. Tenga presentes las instrucciones del embalaje de la tira de comprobación. La cafetera viene ajustada de fábrica con una dureza del agua en el nivel 4. Si usted ha colocado el filtro de agua Melitta Claris® se ajustará automáticamente la dureza del agua al nivel 1 (véase página 173)

Condición: Cuando el aparato está listo para el funcionamiento se ilumina el símbolo de disponibilidad ⓘ.

Ajuste la dureza del agua para cumplir las especificaciones de calidad del equipo del siguiente modo:

- Pulse al mismo tiempo el botón de suministro de café y el botón de intensidad de café durante más de 2 segundos.
  → El símbolo de disponibilidad de funcionamiento parpadea rápidamente.
- Pulse una vez el botón de suministro de café para acceder al menú de ajuste de la dureza del agua.
  → El símbolo del filtro de agua se ilumina.
- Pulse varias veces el botón de suministro de vapor para seleccionar entre los cuatro posibles niveles de dureza del agua.
  → La dureza del agua elegida según la tabla se mostrará mediante los símbolos del grano de café en la pantalla.

ESPAÑOL

Rango de dureza del agua	Propiedades	°dH	°f
1:	blanda	0-7,2 °dH	0-13 °f
2:	media	7,2-14 °dH	13-25 °f
3:	dura	14-21,2 °dH	25-38 °f
4: parpadeo	muy duro (ajuste de fábrica)	> 21,2 °dH	> 38 °f

- Pulse el botón ON/OFF para confirmar la dureza del agua seleccionada.

  → Todos los símbolos de la pantalla parpadean brevemente a modo de confirmación. El aparato está listo para el funcionamiento, el símbolo de disponibilidad se ilumina.

Indicación

Si durante el proceso de ajustes no se pulsa ninguna tecla durante 60 segundos el aparato retornará automáticamente al modo de disponibilidad para el funcionamiento.

Ajuste del temporizador para un modo de listo para el funcionamiento con ahorro de energía

Para obtener más información sobre el modo listo para el funcionamiento con ahorro de energía, consulte la página 180. El temporizador viene ajustado de fábrica en el nivel 1 (5 minutos).

Condición: Cuando el aparato está listo para el funcionamiento se ilumina el símbolo de disponibilidad ⓘ.

Ajuste el temporizador de acuerdo con los siguientes pasos:

- Pulse al mismo tiempo el botón de suministro de café ☕☕ y el botón de intensidad de café durante más de 2 segundos.
  → El símbolo de disponibilidad de funcionamiento ⓘ parpadea rápidamente.

- Pulse **dos veces** el botón de suministro de café ☕☕ para acceder al menú del modo de disponibilidad para el funcionamiento con ahorro de energía.
  → El símbolo del depósito de agua se ilumina.

- Pulse varias veces el botón de intensidad del café , para cambiar entre los horarios disponibles para el temporizador.

Indicación	Tiempo
(1 grano)	5 minutos (ajuste de fábrica)
(2 granos)	15 minutos
(3 granos)	30 minutos
(3 granos) parpadean	OFF

- Pulse el botón ON/OFF ⓘ para confirmar la hora seleccionada.
  → Todos los símbolos de la pantalla parpadean brevemente a modo de confirmación. El aparato está listo para el funcionamiento, el símbolo de disponibilidad ⓘ se ilumina.

ESPAÑOL

Indicación

Pulsando la tecla de intensidad del café despertará al aparato del modo de disponibilidad de funcionamiento con ahorro de energía. Entonces podrá suministrar café directamente.

Ajuste el temporizador para la función de apagado automático

Encontrará más funciones para el apagado automático en la pág. 180. El temporizador viene ajustado de fábrica al nivel 1 (1 hora).

Condición: Cuando el aparato está listo para el funcionamiento se ilumina el símbolo de disponibilidad .

Ajuste el temporizador de acuerdo con los siguientes pasos:

- Pulse al mismo tiempo el botón de suministro de café y el botón de intensidad de café durante más de 2 segundos.
  → El símbolo de disponibilidad de funcionamiento parpadea.
- Pulse **tres veces** el botón de suministro de café para acceder al menú de la función de desconexión automática.
  → El símbolo de la bandeja de goteo se ilumina.
- Pulse varias veces el botón de intensidad del café , para cambiar entre los horarios disponibles para el temporizador.

Indicación	Tiempo
(1 grano)	1 hora (ajuste de fábrica)
(2 granos)	2 horas
(3 granos)	4 horas
(3 granos) parpadean	8 horas

- Pulse el botón ON/OFF ⏽ para confirmar la hora seleccionada.
  → Todos los símbolos de la pantalla parpadean brevemente a modo de confirmación. El aparato está listo para el funcionamiento, el símbolo de disponibilidad ⏽ se ilumina.

Ajuste de la temperatura de preparación

La temperatura de preparación viene de fábrica ajustada en el nivel 2 (medio).

Condición: Cuando el aparato está listo para el funcionamiento se ilumina el símbolo de disponibilidad ⏽.

Ajuste la temperatura de preparación como desee de acuerdo con los siguientes pasos:

- Pulse al mismo tiempo el botón de suministro de café y el botón de intensidad de café durante más de 2 segundos.
  → El símbolo de disponibilidad de funcionamiento ⏽ parpadea.
- Pulse **cuatro veces** el botón de suministro de café para acceder al menú de la temperatura de preparación.
  → El símbolo de la limpieza parpadea.
- Pulse varias veces el botón de suministro de vapor para seleccionar entre las tres posibles temperaturas de preparación.

Indicación	Temperatura de preparación
(1 grano)	baja
(2 granos)	media (ajuste de fábrica)
(3 granos)	alta

- Pulse el botón ON/OFF ⏽ para confirmar la temperatura de preparación seleccionada.
  → Todos los símbolos de la pantalla parpadean brevemente a modo de confirmación. Cuando el aparato está listo para el funcionamiento se ilumina el símbolo de disponibilidad ⏽.

ESPAÑOL

Restablecimiento de los ajustes de fábrica

Para restablecer el aparato a los ajustes de fábrica, realice los siguientes pasos:

Condición: Cuando el aparato está listo para el funcionamiento se ilumina el símbolo de disponibilidad ⓘ.

- Pulse al mismo tiempo el botón de suministro de vapor y el botón ON/OFF durante más de dos segundos.
  → Todos los ajustes se restablecerán a los originales de fábrica. A modo de confirmación, el símbolo de disponibilidad para el funcionamiento parpadeará brevemente.

Vista general de los ajustes de fábrica:

Ajuste de funcionamiento	Ajuste de fábrica
Dureza del agua	Dureza del agua 4
modo listo para el funcionamiento con ahorro de energía	Nivel 1 (5 minutos)
Función de apagado automático	Nivel 1 (1 hora)
Temperatura de preparación	Nivel 2 (medio)

Ajustar el nivel de molido

El nivel de molido viene ajustado de fábrica en el nivel óptimo. Por lo tanto, le recomendamos que reajuste el nivel de molido sólo después de unas 1000 preparaciones de café (aprox. 1 año).

Solo es posible ajustar el nivel de molido **durante** el funcionamiento del mecanismo de molido. Ajuste el nivel de molido directamente después del inicio de un suministro de café.

Si el aroma del café no fuera lo suficientemente intenso le recomendamos que ajuste un nivel de molido fino.

- Tome el compartimento derecho del aparato (fig. **A**, nº **13**) y tire de la cubierta hacia la derecha.
- Inicie el dispensado de café normalmente.
- **Durante la molienda:** Ajuste la palanca a una de las tres posiciones (fig. **E**).
- Coloque los cuatro dispositivos de bloqueo de la cubierta en la parte trasera del aparato y gire la cubierta a la izquierda hasta que quede enclavada.

Posición de la palanca	Nivel de molido
izquierda	más fino
central	media
derecha	más grueso

12 Conservación y mantenimiento

Limpieza general

- Limpie el exterior del aparato con un paño suave y humedecido y un lavavajillas normal.
- **Vacíe y limpie la bandeja de goteo (fig. A, nº 1) periódicamente, como muy tarde cuando el flotador sobresalga sobre el reposatazas.**
- Limpie el depósito de recogida de posos de café periódicamente.

Limpieza del tubo de vapor

- Limpie el tubo de vapor siempre inmediatamente después del uso si ha calentado leche o hecho espuma con él.
- Espere hasta que el tubo de vapor se haya enfriado y límpielo por fuera con un trapo humedecido.
- A continuación, gire el tubo de vapor en el sentido contrario al de las agujas del reloj (Fig. **F**).
- Para la limpieza diaria a fondo, gire el tubo de vapor en el sentido contrario al de las agujas del reloj (Fig. **F**) y desmóntelo (Fig. **G**).
- Lave todos los componentes bajo el agua corriente o en el lavavajillas. Limpie en particular la boquilla utilizando un objeto puntiagudo o un cepillo (Fig. **H**).
- Gire el tubo de vapor limpio en el sentido contrario al de las agujas del reloj hasta que quede fijo en el soporte.

(!) Precaución:

– No utilice trapos de microfibra, paños, bayetas ni limpiadores agresivos para evitar dañar la superficie del aparato.

– No lave la bandeja de goteo ni la unidad de preparación en el lavavajillas porque puede deformarse.

Indicación

El depósito de recogida de posos de café (fig. **A**, nº **1**) es apto para lavavajillas y puede lavarse en él. Durante la limpieza periódica en el lavavajillas pueden producirse ligeras modificaciones en el color del recipiente colector de posos de café.

ESPAÑOL

Limpieza de la unidad de preparación

Condición: El aparato está listo para el funcionamiento.

Indicación

Para una protección óptima de su aparato le recomendamos que limpie la unidad de preparación al menos una vez por semana.

- Tome el compartimento derecho del aparato (fig. **A**, nº **13**) y tire de la cubierta hacia la derecha.
- Pulse el botón rojo del asa de la unidad de preparación (fig. **B**, nº **1**) y gire el asa en el sentido de las agujas del reloj hasta el tope (aprox. 75°).
- Extraiga la unidad de preparación tirando del asa hasta sacarla del aparato.
- No altere el estado de la unidad de preparación (no desplace ni gire los componentes de la unidad de preparación).
- Lave la unidad de preparación completamente montada bajo el agua corriente, enjuagándola por todos los lados. Procure en particular que la superficie representada en la fig. **D** esté libre de restos de café. **No** coloque la unidad de preparación en el lavavajillas.
- Deje secar la unidad de preparación.
- Si fuera necesario, elimine los restos de café de las superficies en el interior del aparato sobre el que se coloca la unidad de preparación.
- Vuelva a colocar la unidad de preparación en el aparato y gire el asa de la unidad de preparación en el sentido contrario al de las agujas del reloj hasta el tope para bloquear la unidad de preparación.
- Coloque los cuatro dispositivos de bloqueo de la cubierta en la parte trasera del aparato y gire la cubierta a la izquierda hasta que quede enclavada.

Programa de limpieza integrado

El programa de limpieza integrado elimina los posos y restos de aceite del café que no pueden eliminarse a mano. Dura unos 15 minutos en total.

Condición: El aparato está listo para el funcionamiento.

Precaución:

– Ejecute el programa de limpieza integrado cada 2 meses o después de 200 tazas preparadas, aunque como muy tarde cuando el símbolo de limpieza se ilumine en el campo de indicación.

– Utilice exclusivamente las varillas de limpieza de Melitta® para máquinas automáticas de café. Estas tiras se ajustan exactamente a la Melitta® SOLO®&milk. Si utiliza cualquier otro medio de limpieza pueden producirse daños en el aparato.

Ejecute el programa de limpieza integrado de acuerdo con los siguientes pasos:

Fase 1

Durante la fase 1 no se muestra en la pantalla ningún símbolo de grano de café.

1 Tire hacia arriba del recipiente de agua para extraerlo del aparato. Llene el depósito con agua fresca del grifo hasta la marca MAX y vuelva a insertarlo en el aparato.

2 Pulse al mismo tiempo el botón de suministro de café y el botón ON/OFF durante más de 2 segundos.

→ El símbolo de limpieza parpadea durante todo el proceso.
El símbolo de la bandeja de goteo se ilumina.

3 Vacíe la bandeja de goteo y el depósito de recogida de posos de café.

4 Vuelva a insertar la bandeja de goteo **sin** el depósito de recogida de posos de café y coloque el depósito de recogida de posos de café bajo la salida.

→ La fase 1 ha concluido.

ESPAÑOL

Fase 2

Durante la fase 2 se muestra en la pantalla un símbolo de grano de café [símbolo].

→ Primero se llevan a cabo dos ciclos de lavado automáticos.
A continuación se ilumina el símbolo de listo para el funcionamiento [símbolo].

5 Tome el compartimento derecho del aparato (fig. **A**, nº **13**) y tire de la cubierta hacia la derecha.

6 Mantenga pulsado el botón rojo del asa de la unidad de preparación (Fig. **B**, nº **1**) y gire el asa en el sentido de las agujas del reloj hasta el tope (aprox. 75°).

7 Extraiga la unidad de preparación tirando del asa hasta sacarla del aparato.

→ El símbolo de disponibilidad para el funcionamiento [símbolo] y el símbolo de limpieza [símbolo] parpadean de forma alterna mientras la unidad de preparado está extraída.

(!) Precaución:

Peligro de daños de la unidad de preparado

– Extraiga la unidad de preparado durante el programa de limpieza integrado sólo en el momento que se menciona aquí.

8 No altere el estado de la unidad de preparación (no desplace ni gire los componentes de la unidad de preparación).

9 Lave la unidad de preparación completamente montada bajo el agua corriente enjuagándola por todos los lados y deje secar la unidad de preparación.

10 Inserte una varilla limpiadora en la unidad de preparación (fig. **C**).

11 Vuelva a colocar la unidad de preparación en el aparato y gire el asa de la unidad de preparación en el sentido contrario al de las agujas del reloj hasta el tope para bloquear la unidad de preparación.

→ El símbolo de limpieza sigue [símbolo] parpadeando, mientras que el símbolo de disponibilidad de funcionamiento [símbolo] se apaga. El símbolo del depósito de agua [símbolo] se ilumina.

12 Coloque los cuatro dispositivos de bloqueo de la cubierta en la parte trasera del aparato y gire la cubierta a la izquierda hasta que quede enclavada.

→ La fase 2 ha concluido.

Fase 3

Durante la fase 3 se muestran en la pantalla dos símbolos de grano de café.

13 Tire hacia arriba del recipiente de agua para extraerlo del aparato. Llene el depósito con agua fresca del grifo hasta la marca MAX y vuelva a insertarlo en el aparato.

14 Pulse el botón de suministro de vapor para reanudar el programa de limpieza.

→ La fase 3 ha concluido.

Fase 4

Durante la fase 4 se muestran en la pantalla tres símbolos de grano de café.

→ Se reanuda el programa de limpieza integrado. Este proceso dura aproximadamente 5 minutos. El agua fluye de la salida así como del interior del aparato a la bandeja de goteo. A continuación se ilumina el símbolo de la bandeja de goteo.

15 Tire hacia arriba del recipiente de agua para extraerlo del aparato. Llene el depósito con agua fresca del grifo hasta la marca MAX y vuelva a insertarlo en el aparato.

16 Vacíe la bandeja de goteo y el depósito de recogida de posos de café.

17 Vuelva a insertar la bandeja de goteo **sin** el depósito de recogida de posos de café y coloque el depósito de recogida de posos de café bajo la salida.

→ La fase 4 ha concluido.

Fase 5

Durante la fase 5 se muestran en la pantalla tres símbolos de grano de café . El grano central parpadea.

→ Se reanuda el programa de limpieza integrado. Este proceso dura aproximadamente 5 minutos. El agua fluye de la salida así como del interior del aparato a la bandeja de goteo. A continuación se ilumina el símbolo de la bandeja de goteo .

18 Vacíe la bandeja de goteo y el depósito de recogida de posos de café.

19 Vuelva a colocar la bandeja de goteo con el depósito de recogida de posos de café.

→ Ha finalizado el programa de limpieza integrado.
El símbolo de disponibilidad de funcionamiento  se ilumina tras una breve fase de calentamiento.
El aparato está listo para el funcionamiento.

Programa de descalcificación integrado

El programa de eliminación de cal integrado elimina los restos de cal del interior del aparato. Dura unos 30 minutos en total. Durante el proceso completo el símbolo de descalcificación parpadea [símbolo].

Condición: El aparato está listo para el funcionamiento. Antes de limpiar la cal, retire, si procede, el filtro de agua Melitta Claris® del depósito de agua.

Precaución:

- Ejecute el programa de descalcificación integrado cada 3 meses o si el símbolo de descalcificación [símbolo] se ilumina en el campo de indicación.
- Utilice exclusivamente el medio antical de Melitta® para máquinas automáticas de café. Estos eliminadores de cal se ajustan exactamente a la Melitta® SOLO®&milk.
- Nunca utilice vinagre ni ningún otro medio de eliminación de cal.

Ejecute el programa de eliminación de cal integrado de acuerdo con los siguientes pasos:

Fase 1

Durante la fase 1 se muestra en la pantalla un símbolo de grano de café [símbolo].

1 Pulse al mismo tiempo el botón de suministro de vapor [símbolo] y el botón ON/OFF [símbolo] durante más de 2 segundos.

→ El símbolo de eliminación de cal [símbolo] parpadea y el símbolo de la bandeja de goteo [símbolo] se ilumina.

2 Vacíe la bandeja de goteo y luego vuelva a colocarla **sin** depósito de recogida de posos de café y coloque este depósito bajo el tubo de vapor.

→ El símbolo del depósito de agua [símbolo] se ilumina.

3 Tire del recipiente de agua hacia arriba para sacarlo del aparato y vacíelo completamente.

4 Agregue polvo antical en un recipiente separado, disuelto en 0,5 l. de agua caliente. Remueva el polvo antical (p.ej. utilizando una cucharilla larga).

> ⚠ **Advertencia:**
>
> **Peligro de irritaciones en la piel debido al medio antical.**
> Tenga presentes las instrucciones de seguridad y las cantidades que figuran en el embalaje del medio antical.

5 En cuanto el polvo antical se haya disuelto completamente, agregue la solución antical en el depósito de agua.

6 Vuelva a colocar el depósito de agua.

7 Pulse el botón de suministro de vapor para iniciar el programa de eliminación de cal integrado.

→ La fase 1 ha concluido.

Fase 2

Durante la fase 2 se muestran en la pantalla dos símbolos de grano de café.

→ Se inicia el programa de descalcificación integrado. El agua fluye en varios intervalos en el interior del aparato, hasta la bandeja de goteo. Este proceso dura aproximadamente 15 minutos. A continuación se ilumina el símbolo de la válvula.

8 Procure que el depósito de recogida de posos de café quede colocado bajo el tubo de vapor.

9 Gire el interruptor de la válvula (fig. **A**, nº **11**) en el sentido de las agujas del reloj para abrir la válvula.

→ El agua fluye en varios intervalos desde el tubo de vapor hasta el depósito de recogida de posos de café. El símbolo de la válvula parpadea. A continuación se ilumina el símbolo de la bandeja de goteo.

10 Deje la válvula abierta.

11 Vacíe el depósito de recogida de posos de café y la bandeja de goteo y luego vuelva a colocar la bandeja de goteo. Vuelva a colocar el depósito de recogida de posos de café bajo el tubo de vapor.

→ El símbolo del depósito de agua [símbolo] se ilumina.

12 Lave el recipiente de agua y llénelo de agua del grifo hasta la marca MAX.

13 Pulse el botón de suministro de vapor [símbolo] para reanudar el programa de eliminación de cal.

→ La fase 2 ha concluido.

Fase 3

Durante la fase 3 se muestran en la pantalla tres símbolos de grano de café [símbolo].

→ El agua sale a través del tubo de vapor cayendo en el recipiente de recogida de posos de café. El símbolo de la válvula parpadea [símbolo]. A continuación se ilumina el símbolo de la válvula [símbolo].

14 Gire el interruptor de válvula en el sentido contrario al de las agujas del reloj para cerrar la válvula.

→ El agua fluye en el interior del aparato hasta la bandeja de goteo. A continuación se ilumina el símbolo de la bandeja de goteo [símbolo].

15 Vacíe la bandeja de goteo y luego vuelva a colocarla con el depósito de recogida de posos de café.

→ El programa de eliminación de cal ha finalizado.
El símbolo de disponibilidad para el uso [símbolo] se ilumina tras una breve fase de calentamiento.
El aparato está listo para el funcionamiento.

16 Vuelva a colocar el filtro de agua Melitta Claris® en el depósito de agua.

13 Transporte y eliminación

Preparación para el transporte, protección anticongelación y medidas durante períodos prolongados de inactividad

Purga de vapor del aparato

Recomendamos purgar el vapor del aparato si no está previsto utilizarlo durante un largo período de tiempo. De este modo, el aparato quedará protegido frente a daños ocasionados por la escarcha.

Condición: El aparato está listo para el funcionamiento.

- Extraiga el filtro de agua Melitta Claris® del depósito de agua.
- Pulse al mismo tiempo el botón de suministro de café ☐☐ y el botón ON/OFF ⓘ durante más de 2 segundos.
  → El símbolo de disponibilidad para el funcionamiento ⓘ parpadea durante una breve fase de calentamiento. A continuación se ilumina el símbolo del depósito de agua ☐.
- Abra la tapa del depósito de agua (fig. **A**, nº **7**) tirando de ella hacia arriba y extraiga el depósito de agua del aparato.
  → El símbolo de la válvula ☐ se ilumina.
- Coloque un recipiente bajo el tubo de vapor.
- Gire el interruptor de válvula en el sentido de las agujas del reloj para abrir la válvula.
  → El agua sale del tubo de vapor hasta el recipiente y, además, sale vapor. El símbolo de la válvula ☐ parpadea.

⚠ Advertencia:

Peligro de escaldamiento por vapor caliente
Evite escaldarse al entrar en contacto con el vapor caliente que sale durante el suministro de vapor a través del tubo de vapor.

- En cuanto deje de salir vapor, gire el interruptor de válvula en el sentido contrario al de las agujas del reloj para cerrar la válvula.

→ El aparato ha quedado libre de vapor.

Indicación

El filtro de agua Melitta Claris® no debería permanecer seco durante mucho tiempo.

Transporte

- Purgue el vapor del aparato (véase página 198).
- Vacíe y limpie la bandeja de goteo y el depósito de recogida de posos de café.
- Vacíe el depósito de agua y el depósito de granos de café. Aspire los granos situados más al fondo, si fuera preciso, con un aspirador.
- Extraiga el filtro de agua Melitta Claris® del depósito de agua.
- Limpie la unidad de preparación (véase página 190).
- Transporte el aparato, a ser posible, en el embalaje original incluyendo la espuma dura para evitar daños durante el transporte.

Precaución:

No debe transportar ni guardar el aparato en medios de transporte o en habitaciones a bajas temperaturas, ya que el agua residual puede congelarse o condensarse y provocar daños en el aparato.

Eliminación

- Elimine el aparato de forma respetuosa con el medio ambiente utilizando los sistemas de recogida adecuados.

14 Subsanar averías

Avería	Causa	Medida
El café cae solo en forma de gotas	Nivel de molido demasiado fino	Ajustar el nivel de molido a un nivel más grueso limpiar la unidad de preparación eliminar la cal, si fuera necesario, ejecutar el programa de limpieza integrado,si fuera necesario
El café no fluye	El depósito de agua no está lleno o no está correctamente insertado	Llenar el depósito de agua y comprobar el buen asiento si fuera necesario, abrir la válvula hasta que salga agua del aparato y volver a cerrar después la válvula
	Unidad de preparación atascada	Limpie la unidad de preparación
El mecanismo de molido no muele los granos de café	Los granos no caen en el mecanismo de molido (los granos están demasiado aceitosos)	golpear ligeramente el depósito de granos de café
	Hay un cuerpo extraño en el mecanismo de molido	Ponerse en contacto con el servicio técnico
el mecanismo de molido emite un alto nivel de ruido	Hay un cuerpo extraño en el mecanismo de molido	Ponerse en contacto con el servicio técnico
Los símbolos de los granos de café parpadean, aunque el recipiente de granos de café esté lleno.	no hay suficientes granos de café molidos en la cámara de preparado	Pulse el botón de suministro de café o de intensidad de café
El símbolo de la válvula se ilumina fuera de la fila.	Hay aire en el interior de los tubos internos del aparato.	Abra la válvula hasta que el agua salga del aparato y vuelva a cerrar la válvula si procede, limpie la unidad de preparación

Avería	Causa	Medida
al hacer espuma con la leche se forma una cantidad de espuma insuficiente	la boquilla del tubo de vapor está mal colocada	ajustar la boquilla a la posición correcta
	la boquilla del tubo de vapor está sucia	Limpie la boquilla
La unidad de preparación no se puede colocar después de haberla sacado.	La unidad de preparación no está correctamente bloqueada.	Compruebe, si el asa para el correcto bloqueo de la unidad de preparación está correctamente encajada.
	La transmisión no se halla en la posición correcta.	Apague el aparato y vuelva a encenderlo y, a continuación, pulse simultáneamente el botón de suministro de café y de intensidad de café durante más de 2 segundos. El accionamiento se desplaza a su posición. A continuación, vuelva a colocar la unidad de preparación y compruebe que está correctamente bloqueada.
El símbolo de limpieza y el símbolo de disponibilidad para el uso parpadean alternativamente	La unidad de preparación falta o no está colocada correctamente	Coloque la unidad de preparación correctamente
	El compartimento de preparación rebosa	Apagar y volver a encender el botón ON/OFF (si procede, repetir) hasta que se muestre el modo de disponibilidad de funcionamiento.
todos los botones de operación parpadean de forma continua	Fallo de sistema	Apague y vuelva a encender el aparato pulsando el botón ON/OFF y si con ello no se soluciona el fallo, envíelo al servicio técnico.

Si tiene alguna duda, póngase en contacto con nuestro servicio técnico en el teléfono +34 91 662 27 67.

ESPAÑOL

Milá zákaznice, milý zákazníku!

Srdečně Vám blahopřejme k nákupu Vašeho plně automatizovaného kávovaru Melitta® SOLO®&milk.

Velice nás těší, že Vás můžeme přivítat jako milovníky kávy.

Se svým novým jakostním výrobkem Melitta® SOLO®&milk prožijete mnoho jedinečných chvil provoněných kávou. Vychutnávejte si své oblíbené kávové speciality všemi smysly a nechejte se hýčkat.

Abyste se mohli Vy i Vaši hosté dlouho těšit z kávovaru Melitta® SOLO®&milk, přečtěte si prosím pečlivě tento návod k použití. Návod k použití dobře uschovejte.

Potřebujete-li další informace nebo máte otázky k výrobku, obrat'te se prosím přímo na nás nebo nás navštivte na internetu na *www.melitta.cz*.

Přejeme Vám mnoho spokojenosti s kávovarem Melitta® SOLO®&milk.

Váš tým Melitta® SOLO®&milk

Obsah

ČESKY

1 Upozornění k tomuto návodu k použití

Pro lepší orientaci si otevřete složené stránky na přední a zadní straně tohoto návodu k použití.

1.1 Symboly v textu tohoto návodu k použití

Symboly v tomto návodu k použití Vás upozorňují na zvláštní nebezpečí při manipulaci s kávovarem Melitta® SOLO®&milk nebo Vám poskytují užitečné informace.

⚠ Výstraha!

Texty s tímto symbolem obsahují informace pro Vaši bezpečnost a upozorňují na možná nebezpečí nehody a úrazu.

(!) Pozor!

Texty s tímto symbolem obsahují informace o chybném ovládání, kterému je třeba se vyhnout, a upozorňují na možná nebezpečí vzniku věcných škod.

Upozornění

Texty s tímto symbolem obsahují doplňující cenné informace k manipulaci s Vaším kávovarem Melitta® SOLO®&milk.

1.2 Použití v souladu s určením

Kávovar Melitta® SOLO®&milk je určen výhradně k přípravě kávy a kávových specialit, k ohřívání vody a ohřívání mléka a také k přípravě mléčné pěny mimo přístroj.

Použití k určenému účelu zahrnuje:

- Pozorné přečtení, porozumění a dodržování návodu k použití.
- Dodržování zejména bezpečnostních pokynů.
- Použití přístroje Melitta® SOLO®&milk v rámci provozních podmínek, které jsou popsány v tomto návodu.

1.3 Použití k jinému než určenému účelu

Za použití k jinému než určenému účelu se považuje použití přístroje Melitta® SOLO®&milk jiným způsobem, než je popsáno v tomto návodu k použití.

⚠ Výstraha!

Při použití kávovaru k jinému než určenému účelu se můžete zranit nebo popálit horkou vodou či párou.

Upozornění

Výrobce neručí za škody způsobené použitím přístroje k jinému než určenému účelu.

2 Všeobecné pokyny k bezpečnosti

Přečtěte si prosím pečlivě následující pokyny. Nedodržení pokynů může ohrozit Vaši bezpečnost a bezpečnost přístroje.

⚠ Výstraha!

- Z dosahu dětí ukládejte m. j. tyto předměty: Obalový materiál, malé díly.
- Všechny osoby používající přístroj se musí nejprve seznámit s obsluhou a musí být informovány o možných nebezpečích.
- Nikdy nenechávejte děti, aby bez dozoru používaly přístroj nebo si bez dozoru hrály v blízkosti přístroje.
- Přístroj není určen k použití osobami (včetně dětí) s omezenými fyzickými, smyslovými či duševními schopnostmi nebo s chybějícími vědomostmi nebo znalostmi; výjimku tvoří případy, kdy na tyto osoby dohlíží osoba zodpovědná za jejich bezpečnost a tyto osoby obdržely od zodpovědné osoby pokyny, jak mají přístroj používat.
- Používejte pouze přístroj, který je v technicky bezvadném stavu.
- Nikdy se nepokoušejte přístroj sami opravit. S případnými opravami se obracejte výhradně na servisní linku Melitta®.
- Neprovádějte žádné změny na přístroji, jeho součástech, ani na dodaném příslušenství.
- Přístroj nikdy neponořujte do vody.
- Přístroje se nikdy nedotýkejte mokrýma nebo vlhkýma rukama či nohama.
- Nikdy se nedotýkejte horkých ploch přístroje.
- Nikdy nesahejte během provozu dovnitř přístroje.
- Během provozu nikdy neotvírejte pravý kryt, pokud k tomu nebudete přímo vyzváni v tomto návodu k obsluze.
- Dodržujte také bezpečnostní pokyny uvedené v ostatních kapitolách tohoto návodu k použití.

3 Popis přístroje

3.1 Vysvětlivky k vyobrazení A

Číslo obrázku	**Výklad**
1	odkapávací miska s plechovou podložkou na šálek a sběrná nádoba na výtlačky kávy (uvnitř) a plovák (ukazatel plné odkapávací misky)
2	výškově nastavitelný výtok kávy
3	tlačítko zap./vyp. ⏻
4	ovládání množství kávy
5	ovládací tlačítko pro výdej kávy
6	ovládací tlačítko síly kávy
7	zásobník vody
8	zásobník zrnkové kávy
9	ovládací tlačítko pro výdej páry
10	displej
11	ventilový spínač
12	trubička na páru
13	pravý kryt (odnímatelný, za ním seřizování stupně mletí, spařovací jednotka a typový štítek)

3.2 Displej

Symbol	Význam	Indikace	Vysvětlení / pokyn
	Připravenost	bliká	Přístroj se zahřívá nebo probíhá příprava kávy.
		svítí	Přístroj je připraven k provozu.
	Vodní filtr Melitta Claris®	svítí	Vyměňte vodní filtr Melitta Claris®.
		bliká	Výměna filtru probíhá.
	Zásobník vody	svítí	Naplňte zásobník vody.
		bliká	Vložte zásobník vody.
	Odkapávací miska a sběrná nádoba na výtlačky kávy	svítí	Vyprázdněte odkapávací misku a sběrnou nádobu na výtlačky kávy.
		bliká	Nasaďte odkapávací misku a sběrnou nádobu na výtlačky kávy.
	Síla kávy	svítí	1 zrno: mírná 2 zrna: normální 3 zrna: silná
		bliká	Naplňte zásobník zrnkové kávy; blikání skončí po dalším výdeji kávy.
	Čištění	svítí	Vyčistěte přístroj.
		bliká	Integrovaný čisticí program běží.
	Odstranění vodního kamene	svítí	Odstraňte vodní kámen.
		bliká	Integrovaný program odstranění vodního kamene běží.
	Ventil k odběru páry a horké vody	svítí	Pára připravena.
		bliká	Probíhá odběr páry nebo horké vody.

Upozornění

Když všechny symboly na displeji svítí slabě, je přístroj v režimu připravenosti s úsporou elektrické energie.

4 Uvedení do provozu

Pro první uvedení do provozu proveďte prosím dále popsané body.

Po provedení těchto bodů je přístroj připraven k provozu. Pak si můžete připravit kávu. Po prvním uvedení do provozu Vám doporučujeme vylít první dva šálky kávy.

4.1 Umístění

- Přístroj postavte na pevnou, rovnou a suchou plochu. Dodržte vzdálenost asi 10 cm od zdi a od ostatních předmětů.
- Kávovar SOLO®&milk je na zadní straně přístroje vybaven dvěma kolečky. Díky nim lze po lehkém zvednutí přístrojem pohodlně manipulovat zepředu.

Pozor!

– Přístroj nikdy neumísťujte na horké plochy ani ve vlhkých prostorách.

– Nepřepravujte ani neukládejte přístroj v dopravních prostředcích nebo prostorách vyhřívaných na nízkou teplotu, protože zbytková voda by mohla zmrznout a přístroj poškodit. Dodržujte pokyny na straně 237.

- Nádoba na výtlačky kávy je již v odkapávací misce. Dbejte prosím na to, aby odkapávací miska byla až na doraz zasunutá do přístroje.

Upozornění

– Uschovejte si obalový materiál včetně tuhého pěnového materiálu pro přepravu a případnou vratnou zásilku, abyste zamezili škodám při přepravě.

– Je zcela normální, že před prvním uvedením do provozu jsou v přístroji stopy kávy a vody. To je dáno tím, že ve výrobním závodu byla zkoušena bezvadná funkce přístroje.

4.2 Připojení

- Síťový kabel zapojte do uzemněné zásuvky s ochranným kontaktem s minimálním jištěním 10 A.

⚠ **Výstraha!**

Nebezpečí požáru a úrazu elektrickým proudem při nesprávném síťovém napětí, nesprávných nebo poškozených přípojkách a síťových kabelech

– Ujistěte se, že síťové napětí souhlasí s napětím uvedeným na typovém štítku přístroje. Typový štítek se nachází na pravé straně přístroje za krytem (vyobrazení **A**, č. **13**).

– Ujistěte se, že zásuvka odpovídá platným normám o bezpečnosti elektrických zařízení. V případě pochybností se obraťte na odborného elektrikáře.

– Nikdy nepoužívejte poškozené síťové kabely (poškozená izolace, holé dráty).

– Poškozené síťové kabely nechejte během záruční doby vyměnit výhradně výrobcem a potom výhradně kvalifikovanými odbornými pracovníky.

4.3 Naplnění nádoby na zrnkovou kávu

- Sejměte víko nádoby na zrnkovou kávu a nádobu naplňte čerstvými kávovými zrny.

(!) **Pozor!**

– Nádobu na kávová zrna plňte výhradně nemletou zrnkovou kávou.

– Do nádoby na zrnkovou kávu nikdy nevkládejte namletá, zmrazováním vysušená či karamelizovaná kávová zrna.

- Na nádobu nasaďte víko.

4.4 Naplnění zásobníku vody

- Odklopte víko zásobníku vody (obr. **A**, č. **7**) a zásobník vody vytáhněte nahoru z přístroje.
- Naplňte zásobník vody čerstvou vodou až ke značce max. a vložte ho opět do přístroje.

Upozornění

Když se zásobník vody během provozu (např. během výdeje kávy) vyprázdní, rozsvítí se symbol zásobníku vody. Probíhající provoz se ukončí a zásobník vody se před spuštěním dalšího postupu musí naplnit.

4.5 Zapnutí a odvzdušnění

Všechna vedení v přístroji jsou z výroby odvodněna a provzdušněna. Proto se při prvním zapnutí po zahřívací fázi rozsvítí symbol ventilu a přístroj se musí přes trubičku páry odvzdušnit. Odvzdušnění je nutné provést pouze při prvním uvedení přístroje do provozu.

Pozor!

Přístroj je dovoleno odvzdušňovat výhradně **bez** vodního filtru Claris®
a s plným zásobníkem vody.

- Vodní filtr Claris® opět vsaďte do zásobníku vody až po odvzdušnění.
- Zásobník vody naplňte **před** odvzdušněním čerstvou vodou až po značku Max.

- Pro zapnutí přístroje stiskněte tlačítko zap/vyp.

→ Symbol připravenosti bliká. Přístroj se zahřívá.
Po zahřátí svítí symbol ventilu.

- Pod trubičku páry postavte větší nádobu.
- Otočte ventilovým spínačem (vyobrazení **A**, č. **11**) ve směru hodinových ručiček, čímž otevřete ventil.

→ Symbol ventilu bliká. Voda teče do nádoby pod trubičkou páry.

- Jakmile už voda nevytéká a symbol ventilu svítí, otočte spínačem ventilu proti směru hodinových ručiček a ventil zavřete.

ČESKY

→ Přístroj je připraven k provozu.

4.6 Nastavení množství připravené kávy

- Otočte regulátorem množství kávy (obr. **A**, č. **4**) a plynule nastavte odebírané množství (regulátor doleva: méně kávy, regulátor doprava: více kávy).

Množství kávy	**Regulátor zcela vlevo**	**Regulátor uprostřed**	**Regulátor zcela vpravo**
při přípravě jednoho šálku kávy	30 ml	125 ml	220 ml
při přípravě dvou šálků kávy	2 x 30 ml	2 x 125 ml	2 x 220 ml

4.7 Nastavení síly kávy

- Pro výběr mezi třemi možnými stupni síly kávy stiskněte několikrát ovládací tlačítko síly kávy  .

→ Vaše volba je na displeji zobrazena symboly zrn .

Indikace	**Síla kávy**
	slabá
	normální (tovární nastavení)
	silná

- Kávové aroma můžete měnit také pomocí nastavení stupně mletí. Pro příslušné informace si přečtěte stranu 228.

5 Vsazení vodního filtru Melitta Claris®

K přístroji je přiložen vodní filtr Melitta Claris® pro odfiltrování minerálů, aby nevznikal vodní kámen. Filtr vložte až po prvním uvedení přístroje do provozu. Pokud budete filtr používat, bude přístroj vyžadovat méně časté odstraňování vodního kamene a tvrdost vody se automaticky nastaví na stupeň tvrdosti 1 (k tomu viz informace na straně 223). Díky bezpečné ochraně proti usazování vodního kamene se prodlužuje životnost Vašeho přístroje. Vodní filtr je třeba měnit pravidelně (každé 2 měsíce), nejpozději však, když se na displeji objeví symbol vodního filtru.

Předpoklad: Přístroj je vypnutý.

- Stiskněte současně ovládací tlačítko pro sílu kávy a tlačítko zap/vyp na dobu delší než 2 sekundy.
  → Symbol vodního filtru bliká během celého procesu výměny. Symbol odkapávací misky svítí.
- Vyprázdněte odkapávací misku a znovu ji vložte.
  → Symbol zásobníku vody svítí.
- Víko zásobníku vody vyklopte nahoru a vytáhněte zásobník vody nahoru z přístroje.
- Vyprázdněte nádržku na vodu.
- Vodní filtr Melitta Claris® našroubujte na závit na dně zásobníku vody.
- Naplňte zásobník vody čerstvou vodou až ke značce max. a vložte ho opět do přístroje.
  → Symbol ventilu svítí.
- Pod trubičku páry postavte vhodnou nádobu.
- Pro otevření ventilu otočte ventilovým spínačem (vyobrazení **A**, č. **11**) ve směru hodinových ručiček.

ČESKY

→ Symbol ventilu [symbol] bliká. Voda teče do nádoby pod trubičkou páry.

- Jakmile už voda nevytéká a symbol ventilu [symbol] svítí, otočte spínačem ventilu proti směru hodinových ručiček a ventil zavřete.

  → Nakonec se rozsvítí symbol připravenosti [symbol] a symbol kávového zrna [symbol]. Přístroj je připraven k provozu a tvrdost vody se automaticky nastaví na stupeň tvrdosti 1.

Upozornění

– Vodní filtr Melitta Claris® by neměl zůstat po delší dobu suchý.

– Po nasazení vodního filtru Melitta Claris® se při prvním výplachu z filtru vyplaví nadbytečné množství aktivního uhlí. To může vést k lehce nahnědlému zbarvení výplachové vody. Pak je voda zase čirá.

6 Příprava kávy/espressa

Předpoklad: Přístroj je připraven k provozu.

- Postavte pod výtok vedle sebe dva šálky.
- Pro nastavení síly kávy stiskněte ovládací tlačítko pro sílu kávy .
- Otočte regulátorem množství kávy (obr. **A**, č. **4**) pro nastavení množství kávy v šálku.
- Stiskněte ovládací tlačítko pro výdej kávy **jednou**, chcete-li připravit jeden šálek.
- Stiskněte ovládací tlačítko pro výdej kávy **dvakrát** krátce po sobě, chcete-li připravit dva šálky.
  → Jestliže jste tlačítko stiskli dvakrát, symboly kávových zrn bliknou dvakrát krátce po sobě během výdeje kávy jako potvrzení.

  → Spustí se (dvojité) mletí a výdej kávy. Symbol připravenosti bliká. Výdej se automaticky ukončí, když se dosáhne nastavené množství kávy v šálku.
- Pro předčasné přerušení výdeje kávy stiskněte ovládací tlačítko pro výdej kávy . Po dvojím stisknutí stiskněte tlačítko až nejméně tři sekundy po zahájení výdeje.

Upozornění

– Při prvním uvedení do provozu mlýnek mele trochu déle než obvykle.

– Množství naplnění šálku můžete nastavit i během přípravy kávy. Aby se připravilo méně kávy otočte regulátorem množství kávy doleva na požadované množství nebo až po úplné zastavení. Pro přípravu většího množství kávy otočte regulátorem doprava.

ČESKY

7 Příprava mléčné pěny

Předpoklad: Přístroj je připraven k provozu.

- Dbejte, aby chromované vnější hrdlo trubičky páry bylo posunuto směrem dolů (obr. **J**, č. **1**).
- Stiskněte ovládací tlačítko pro výdej kávy.
  → Symbol připravenosti bliká. Přístroj se zahřívá. Poté se rozsvítí symbol ventilu.
- Nádobu naplňte maximálně do jedné třetiny mlékem, protože se při zpěnění objem mléka velmi zvětší.
- Pod trubičku páry postavte vhodnou nádobu s mlékem. Dbejte na to, aby byl hrot trubičky páry ponořen do mléka.

⚠ Výstraha!

Nebezpečí popálení a opaření horkou párou a horkou trubičkou páry.

– Nikdy nesahejte do vystupující páry.
– Během použití se nikdy nedotýkejte trubičky páry.

- Pro otevření ventilu otočte ventilovým spínačem (vyobrazení **A**, č. **11**) ve směru hodinových ručiček.
  → Symbol ventilu bliká. Horká pára, která vystupuje trubičkou páry, napění mléko a současně ho ohřeje. Lepšího výsledku zpěnění dosáhnete, pokud budete nádobou s mlékem během zpěňování pohybovat nahoru a dolů.
- Otočte ventilovým spínačem proti směru hodinových ručiček pro zavření ventilu, a tím i ukončení zpěňování. Objem mléka by se měl asi zdvojnásobit a nádoba by se měla citelně zahřát.
- Po každém použití trubičku páry ihned propláchněte párou nebo horkou vodou.

- **Propláchnutí trubičky páry:**
  Nádobku naplňte do poloviny čistou vodou a nádobku přidržte pod trubičkou páry.
  Dbejte, aby byl hrot trubičky páry ponořen do vody.
  Ventil otevřete na přibližně pět sekund a poté ho zavřete.
- Po 30 sekundách přejde přístroj automaticky z režimu páry do normálního režimu provozu. Stiskněte ovládací tlačítko pro výdej páry ; tím přejdete ihned do normálního režimu provozu přístroje.

Upozornění

– Doporučujeme používat studené mléko s vysokým obsahem bílkovin. Pro dobrou mléčnou pěnu není rozhodující obsah tuku, nýbrž obsah bílkovin v mléce.
– Aby tryska páry fungovala správně, je nutné ji pravidelně proplachovat, viz strana 229.

ČESKY

8 Ohřev mléka

Předpoklad: Přístroj je připraven k provozu.

- Dbejte, aby chromované vnější hrdlo trubičky páry bylo posunuto směrem nahoru (obr. **J**, č. **2**).
- Pod trubičku páry postavte nádobu s mlékem. Dbejte na to, aby byl hrot trubičky páry ponořen do mléka.
- Stiskněte ovládací tlačítko pro výdej páry .
  → Symbol připravenosti blikᠠ. Přístroj se zahřívá. Poté se rozsvítí symbol ventilu .

⚠ Výstraha!

Nebezpečí popálení a opaření horkou párou a horkou trubičkou páry.

– Nikdy nesahejte do vystupující páry.

– Během použití se nikdy nedotýkejte trubičky páry.

- Otočte ventilovým spínačem (vyobrazení **A**, č. **11**) ve směru hodinových ručiček, čímž otevřete ventil.
  → Symbol ventilu bliká. Horká pára, která vystupuje trubičkou páry, ohřívá mléko. Lepšího výsledku dosáhnete, pokud budete nádobou s mlékem během ohřívání pohybovat nahoru a dolů.
- Po dosažení požadované teploty mléka otočte ventilovým spínačem proti směru hodinových ručiček, ventil se zavře a ohřev je tak ukončen.
- **Propláchnutí trubičky páry:**
  Nádobku naplňte do poloviny čistou vodou a nádobku přidržte pod trubičkou páry.
  Dbejte, aby byl hrot trubičky páry ponořen do vody.
  Ventil otevřete na přibližně pět sekund, poté ho zavřete.
- Po 30 sekundách přejde přístroj automaticky z režimu páry do normálního režimu provozu. Stiskněte ovládací tlačítko pro výdej páry ; tím přejdete ihned do normálního režimu provozu přístroje.

Upozornění

Aby tryska páry fungovala správně, je nutné ji pravidelně proplachovat, viz strana 229.

9 Odběr horké vody

Předpoklad: Přístroj je připraven k provozu.

- Pod trubičku páry postavte vhodnou nádobu.

Výstraha!

Nebezpečí popálení a opaření vystříknutím horké vody nebo horkou trubičkou páry.

Při odběru horké vody přímo po odběru páry nejdříve z trubičky páry unikne zbývající horká pára a může také vystříknout horká voda.

– Zabraňte přímému zasažení kůže horkou vodou a dotyku s horkou trubičkou páry.

- Otočte ventilovým spínačem (vyobrazení **A**, č. **11**) ve směru hodinových ručiček, čímž otevřete ventil.

→ Symbol ventilu bliká. Z parní trubičky vytéká horká voda do nádoby.

- Po vypuštění požadovaného množství vody otočte ventilovým spínačem proti směru hodinových ručiček a ventil uzavřete.

10 Vypnutí a provozní režimy

10.1 Vypnutí

- Pod výtok postavte nádobu.
- Pro vypnutí přístroje stiskněte tlačítko zap/vyp ⏀.
  → Pokud se předtím připravovala káva, přístroj provede automatický výplach celé dráhy kávy. Spařovací komora se uvede do klidové polohy.
  Symbol připravenosti ⏀ zhasne.

10.2 Provozní režimy

Režim	rozpoznatelný dle	Co je možné?
připraven k provozu	symbol připravenosti ⏀ a symboly zrn svítí	ovládací funkce pro přípravu nápojů
energeticky úsporný pohotovostní režim	symboly na displeji svítí slabě	probuzení stiskem ovládacího tlačítka pro sílu kávy
funkce Auto Off	displej je tmavý, přístroj je bez proudu	zapnutí stiskem tlačítka zap./vyp. ⏀

Energeticky úsporný pohotovostní režim

Přístroj se po poslední činnosti automaticky přepne (podle nastavení) do energeticky úsporného pohotovostního režimu (teplota topného tělesa se sníží pro úsporu energie). Časový spínač můžete nastavit na různé časy nebo funkci zcela vypnout. Pro příslušné informace si přečtěte stranu 224.

Funkce Auto Off

Přístroj se po poslední činnosti automaticky (podle nastavení) vypne. K tomu můžete časovač nastavit na různé časy. Pro příslušné informace si přečtěte stranu 225.

11 Nastavení funkcí

11.1 Nastavení tvrdosti vody

Pro zjištění tvrdosti vody ve Vaší oblasti použijte přiložený testovací proužek. Dodržujte prosím pokyny na obalu testovacího proužku. Tvrdost vody je z výroby nastavena na 4. Pokud jste nasadili vodní filtr Melitta Claris®, je tvrdost vody automaticky nastavena na 1 (viz str. 215)

Předpoklad: Přístroj je připraven k provozu, symbol připravenosti ⓘ svítí.

Pro zaručení kvality přístroje nastavte prosím tvrdost vody takto:

- Stiskněte současně ovládací tlačítko pro výdej kávy a tlačítko pro sílu kávy na dobu delší než 2 sekundy.

  → Symbol připravenosti rychle bliká.

- Stiskněte jednou ovládací tlačítko pro výdej kávy, aby se vyvolalo menu pro nastavení tvrdosti vody.

  → Symbol filtru vody svítí.

- Několikrát stiskněte ovládací tlačítko pro sílu kávy pro volbu jednoho ze čtyř možných stupňů tvrdosti vody.

  → Vaše volba tvrdosti vody podle tabulky je signalizována pomocí symbolů zrn na displeji.

Rozsah tvrdosti vody	Vlastnosti	°dH	°f
1:	měkká	0-7,2 °dH	0-13 °f
2:	střední	7,2-14 °dH	13-25 °f
3:	tvrdá	14-21,2 °dH	25-38 °f
4: blikání	velmi tvrdá (tovární nastavení)	> 21,2 °dH	> 38 °f

ČESKY

- Stiskněte tlačítko zap/vyp pro potvrzení zvolené tvrdosti vody.
  → Všechny symboly na displeji pro potvrzení krátce zablikají. Přístroj je připraven k provozu, symbol připravenosti svítí.

Upozornění

Když během procesu nastavování 60 sekund nestisknete žádné tlačítko, přístroj automaticky přejde zase do režimu připravenosti.

11.2 Nastavení časového spínače pro úsporný pohotovostní režim

Další informace k energeticky úspornému pohotovostnímu režimu najdete na straně 222. Z výroby je časový spínač nastaven na stupeň 1 (5 minut).

Předpoklad: Přístroj je připraven k provozu, symbol připravenosti svítí.

Nastavte prosím časový spínač takto:

- Stiskněte současně ovládací tlačítko pro výdej kávy a tlačítko pro sílu kávy na dobu delší než 2 sekundy.
  → Symbol připravenosti rychle bliká.
- Stiskněte **dvakrát** ovládací tlačítko pro výdej kávy , tím se vyvolá menu úsporného provozního režimu.
  → Symbol zásobníku vody svítí.
- Několikrát stiskněte ovládací tlačítko pro sílu kávy pro volbu jednoho ze čtyř možných časů časového spínače.

Indikace	Doba
1 symbol zrnka	5 minut (tovární nastavení)
2 symboly zrnek	15 minut
3 symboly zrnek	30 minut

Indikace	Doba
bliká	vyp

- Stiskněte tlačítko zap/vyp pro potvrzení zvoleného času.
  → Všechny symboly na displeji pro potvrzení krátce zablikají. Přístroj je připraven k provozu, symbol připravenosti svítí.

Upozornění

Stisknutím ovládacího tlačítka pro sílu kávy probudíte přístroj z energeticky úsporného pohotovostního režimu. Pak můžete provést přímo výdej kávy.

11.3 Nastavení časového spínače pro funkci Auto Off

Další informace k funkci Auto Off najdete na straně 222. Z výroby je časový spínač nastaven na stupeň 1 (1 hodina).

Předpoklad: Přístroj je připraven k provozu, symbol připravenosti svítí.

Nastavte prosím časový spínač takto:

- Stiskněte současně ovládací tlačítko pro výdej kávy a tlačítko pro sílu kávy na dobu delší než 2 sekundy.
  → Symbol připravenosti bliká.
- Stiskněte **třikrát** ovládací tlačítko pro výdej kávy , tím se vyvolá menu funkce Auto Off.
  → Symbol odkapávací misky svítí.
- Několikrát stiskněte ovládací tlačítko pro sílu kávy pro volbu jednoho ze čtyř možných časů časového spínače.

Indikace	Doba
[1 zrnko]	1 hodina (tovární nastavení)
[2 zrnka]	2 hodiny
[3 zrnka]	4 hodiny
[3 zrnka] bliká	8 hodin

- Stiskněte tlačítko zap/vyp pro potvrzení zvoleného času.

  → Všechny symboly na displeji pro potvrzení krátce zablikají. Přístroj je připraven k provozu, symbol připravenosti svítí.

11.4 Nastavení spařovací teploty

Z výroby je spařovací teplota nastavena na stupeň 2 (střední).

Předpoklad: Přístroj je připraven k provozu, symbol připravenosti svítí.

Nastavte prosím spařovací teplotu podle svých požadavků takto:

- Stiskněte současně ovládací tlačítko pro výdej kávy a tlačítko pro sílu kávy na dobu delší než 2 sekundy.

  → Symbol připravenosti bliká.

- Stiskněte **čtyřikrát** ovládací tlačítko pro výdej kávy , tím se vyvolá menu spařovací teploty.

  → Symbol čištění svítí.

- Několikrát stiskněte ovládací tlačítko pro sílu kávy pro volbu mezi třemi možnými pařícími teplotami.

Indikace	Spařovací teplota
[bean icon ×1]	nízká
[bean icon ×2]	střední (tovární nastavení)
[bean icon ×3]	vysoká

- Stiskněte tlačítko zap/vyp ⏻ pro potvrzení zvolené spařovací teploty.
  → Všechny symboly na displeji pro potvrzení krátce zablikají. Přístroj je připraven k provozu, symbol připravenosti ⏻ svítí.

11.5 Vrácení do nastavení z výroby

Pro vrácení přístroje do nastavení z výroby proveďte prosím tyto body:

Předpoklad: Přístroj je připraven k provozu, symbol připravenosti ⏻ svítí.

- Stiskněte současně ovládací tlačítko pro odběr páry a tlačítko zap/vyp ⏻ na dobu delší než 2 sekundy.
  → Všechna nastavení se vrátí do stavu z výroby. Pro potvrzení krátce zabliká symbol připravenosti ⏻.

Přehled nastavení z výroby:

Nastavení funkce	Tovární nastavení
Tvrdost vody	Tvrdost vody 4
Energeticky úsporný pohotovostní režim	Stupeň 1 (5 minut)
Funkce Auto Off	Stupeň 1 (1 hodina)
Spařovací teplota	Stupeň 2 (střední)

ČESKY

11.6 Nastavení stupně mletí

Stupeň mletí byl optimálně nastaven před dodáním. Doporučujeme Vám proto stupeň mletí seřídit teprve po zhruba 1000 připravených šálcích kávy (asi 1 rok).

Stupeň mletí můžete nastavit jen **během** chodu mlýnku. Stupeň mletí nastavte tedy bezprostředně po spuštění výdeje kávy.

Není-li aroma kávy dostatečně intenzivní, doporučujeme Vám nastavit jemnější stupeň mletí.

- Sáhněte do prohlubně na pravé straně přístroje (obr. **A**, č. **13**) a kryt stáhněte směrem doprava.
- Spusťte normální výdej kávy.
- **Zatímco mlýnek běží:** Nastavte páčku do jedné ze tří poloh (obr. **E**).
- Vložte čtyři zajišťovací západky krytu vzadu do přístroje a otočte krytem doleva, dokud západky nezaskočí.

Poloha páčky	Stupeň mletí
vlevo	jemněji
uprostřed	střední
vpravo	hruběji

12 Péče a údržba

12.1 Všeobecné čištění

- Přístroj otírejte zvenku měkkým, navlhčeným hadříkem a běžným prostředkem na mytí nádobí.
- **Pravidelně vyprazdňujte a čistěte odkapávací misku (obr. A, č. 1), nejpozději však tehdy, když plovák nahoře vyčnívá z plechové podložky na šálek.**
- Pravidelně čistěte sběrnou nádobu na výtlačky kávy.

Propláchnutí trubičky páry

- Trubičku páry propláchněte vždy ihned po použití při ohřevu nebo zpěňování mléka.
- Počkejte, až trubička páry vychladne, a setřete její vnější povrch vlhkou utěrkou.
- Poté otočte trubičkou páry proti směru hodinových ručiček (obr. **F**).
- K důkladnému každodennímu vyčištění otočte trubičkou páry proti směru hodinových ručiček (obr. **F**) a demontujte ji (obr. **G**).
- Všechny díly omyjte pod tekoucí vodou nebo v myčce nádobí. Vyčistěte zejména trysku, použijte špičatý předmět nebo kartáč (obr. **H**).
- Poté otočte vyčištěnou trubičkou páry ve směru hodinových ručiček a utáhněte ji k držáku.

(!) Pozor!

– Abyste zabránili poškození povrchu přístroje, nikdy nepoužívejte utěrky z mikrovláken, utěrky na drhnutí, mycí houby ani čisticí prostředky.

– Odkapávací misku a spařovací jednotku nikdy nemyjte v myčce nádobí, protože by mohlo dojít k deformaci.

Upozornění

Sběrná nádoba na výtlačky kávy (obr. **A**, č. **1**) je odolná a může se mýt v myčce nádobí. Při častém mytí v myčce nádobí může dojít k mírným změnám barvy sběrné nádoby na výtlačky kávy.

12.2 Čištění spařovací jednotky

Předpoklad: Přístroj je vypnutý.

Upozornění

Pro optimální ochranu přístroje doporučujeme spařovací jednotku jednou za týden vyčistit.

- Sáhněte do prohlubně na pravé straně přístroje (obr. **A**, č. **13**) a kryt stáhněte směrem doprava.
- Stiskněte červený knoflík na rukojeti spařovací jednotky (obr. **B**, č. **1**) a otočte rukojetí ve směru hodinových ručiček až na doraz (asi o 75°).
- Vytáhněte spařovací jednotku za rukojeť z přístroje.
- Nechte spařovací jednotku ve stavu, v jakém byla (nepohybujte ani neotáčejte díly spařovací jednotky).
- Důkladně omyjte spařovací jednotku ze všech stran jako celek pod tekoucí vodou. Dávejte pozor především na to, aby na ploše znázorněné na obr. **D** nezůstaly zbytky kávy. Spařovací jednotku **nevkládejte** do myčky nádobí.
- Nechte spařovací jednotku okapat.
- Odstraňte případné zbytky kávy z ploch uvnitř přístroje, na které se nasazuje spařovací jednotka.
- Spařovací jednotku vsaďte opět do přístroje a otočte rukojetí proti směru hodinových ručiček až na doraz; spařovací jednotka se tím upevní.
- Vložte čtyři zajišťovací západky krytu vzadu do přístroje a otočte krytem doleva, dokud západky nezaskočí.

12.3 Integrovaný čisticí program

Integrovaný program čištění odstraňuje usazeniny a zbytky kávového oleje, které nelze odstranit ručně. Trvá celkem asi 15 minut.

Předpoklad: Přístroj je vypnutý.

(!) Pozor!

– Integrovaný čisticí program provádějte každé 2 měsíce nebo zhruba po 200 uvařených šálcích, nejpozději však, když se rozsvítí symbol čištění na displeji.

– Používejte výhradně čisticí tablety pro automatické kávovary od společnosti Melitta®. Tyto tablety jsou optimalizovány k použití v přístroji Melitta® SOLO®&milk. Použijete-li jiné čisticí prostředky, může to způsobit poškození přístroje.

Integrovaný čisticí program proveďte prosím takto:

Fáze 1

Během fáze 1 se na displeji nezobrazují žádné symboly kávových zrn.

1 Zásobník na vodu vytáhněte z přístroje směrem nahoru. Naplňte zásobník vody až po značku max. čerstvou vodou z vodovodu a opět jej nasaďte.

2 Stiskněte současně ovládací tlačítko pro odběr kávy a tlačítko zap/vyp na dobu delší než 2 sekundy.

→ Během celého procesu bliká symbol čištění .
Symbol odkapávací misky svítí.

3 Vyprázdněte odkapávací misku a sběrnou nádobu na výtlačky kávy.

4 Nasaďte opět odkapávací misku **bez** sběrné nádoby na výtlačky kávy a postavte sběrnou nádobu na výtlačky kávy pod výtok.

→ Fáze 1 je ukončena.

ČESKY

Fáze 2

Během fáze 2 se na displeji zobrazuje jeden symbol kávového zrna [symbol].

→ Nejprve se provedou dva automatické výplachy.
Pak se rozsvítí symbol připravenosti [symbol].

5 Sáhněte do prohlubně na pravé straně přístroje (obr. **A**, č. **13**) a kryt stáhněte směrem doprava.

6 Stiskněte červený knoflík na rukojeti spařovací jednotky (obr. **B**, č. **1**) a otočte rukojetí ve směru hodinových ručiček až na doraz (asi o 75°).

7 Vytáhněte spařovací jednotku za rukojeť z přístroje.

→ Symbol připravenosti [symbol] a symbol čištění [symbol] blikají střídavě, dokud je spařovací jednotka vytažená.

(!) Pozor!

Nebezpečí poškození spařovací jednotky.

– Spařovací jednotku vytáhněte z přístroje během integrovaného čisticího programu pouze ve zde uvedeném bodě.

8 Nechte spařovací jednotku ve stavu, v jakém byla (nepohybujte ani neotáčejte díly spařovací jednotky).

9 Důkladně omyjte spařovací jednotku jako celek ze všech stran pod tekoucí vodou a nechte ji důkladně okapat.

10 Do spařovací jednotky vložte čisticí tabletu (obr. **C**).

11 Spařovací jednotku vsaďte opět do přístroje a otočte rukojetí proti směru hodinových ručiček až na doraz; spařovací jednotka se tím upevní.

→ Symbol čištění [symbol] bliká dále, symbol připravenosti [symbol] zhasne. Symbol zásobníku vody [symbol] svítí.

12 Vložte čtyři zajišťovací západky krytu vzadu do přístroje a otočte krytem doleva, dokud západky nezaskočí.

→ Fáze 2 je ukončena.

Fáze 3

Během fáze 3 se na displeji zobrazují dva symboly kávových zrn [🫘🫘].

13 Zásobník na vodu vytáhněte z přístroje směrem nahoru. Naplňte zásobník vody až po značku max. čerstvou vodou z vodovodu a opět jej nasaďte.

14 Stiskněte ovládací tlačítko pro odběr páry, tím integrovaný čisticí program pokračuje.

→ Fáze 3 je ukončena.

Fáze 4

Během fáze 4 se na displeji zobrazují tři symboly kávových zrn.

→ Integrovaný čisticí program pokračuje. Tento proces trvá asi 5 minut. Voda proudí z výtoku a protéká vnitřkem přístroje do odkapávací misky. Nakonec se rozsvítí symbol odkapávací misky.

15 Zásobník na vodu vytáhněte z přístroje směrem nahoru. Naplňte zásobník vody až po značku max. čerstvou vodou z vodovodu a opět jej nasaďte.

16 Vyprázdněte odkapávací misku a sběrnou nádobu na výtlačky kávy.

17 Nasaďte opět odkapávací misku **bez** sběrné nádoby na výtlačky kávy a postavte sběrnou nádobu na výtlačky kávy pod výtok.

→ Fáze 4 je ukončena.

Fáze 5

Během fáze 5 se na displeji zobrazují tři symboly kávových zrn.
Prostřední kávové zrno bliká.

→ Integrovaný čisticí program pokračuje. Tento proces trvá asi 5 minut. Voda proudí z výtoku a protéká vnitřkem přístroje do odkapávací misky. Nakonec se rozsvítí symbol odkapávací misky.

18 Vyprázdněte odkapávací misku a sběrnou nádobu na výtlačky kávy.

19 Nasaďte opět odkapávací misku se sběrnou nádobou na výtlačky kávy.

→ Integrovaný program čištění je dokončen.
Symbol připravenosti se po krátké zahřívací fázi rozsvítí.
Přístroj je připraven k provozu.

12.4 Integrovaný program odstranění vodního kamene

Integrovaný program na odstranění vodního kamene odstraňuje zbytky vodního kamene uvnitř přístroje. Trvá celkem asi 30 minut. Během celého procesu bliká symbol odstranění vodního kamene.

Předpoklad: Přístroj je vypnutý. Před odstraňováním vodního kamene vyjměte – je-li vložen – vodní filtr Melitta Claris® ze zásobníku vody.

Pozor!

– Integrovaný program na odstranění vodního kamene provádějte každé 3 měsíce nebo když se rozsvítí symbol odstranění vodního kamene na displeji.
– Používejte výhradně odvápňovací prostředek pro plně automatické kávovary od firmy Melitta®. Tyto odstraňovače vodního kamene jsou optimalizovány k použití v přístroji Melitta® SOLO®&milk.
– Nikdy nepoužívejte ocet ani jiné odvápňovací prostředky.

Integrovaný program na odstranění vodního kamene proveďte takto:

Fáze 1

Během fáze 1 se na displeji zobrazuje jeden symbol kávového zrna.

1 Stiskněte současně ovládací tlačítko pro odběr páry a tlačítko zap/vyp na dobu delší než 2 sekundy.
→ Symbol odstranění vodního kamene a symbol odkapávací misky svítí.

2 Odkapávací misku vyprázdněte a pak ji vložte zpět **bez** sběrné nádoby na výtlačky kávy a sběrnou nádobu položte pod trubičku páry.
→ Symbol zásobníku vody svítí.

3 Zásobník na vodu vytáhněte z přístroje směrem nahoru a zcela ho vyprázdněte.

4 Práškový přípravek dejte do samostatné nádoby s 0,5 l horké vody. Prášek odvápňovacího prostředku zamíchejte (např. delší lžící).

⚠ Výstraha!

Nebezpečí podráždění pokožky odvápňovacím prostředkem.
Dodržujte bezpečnostní pokyny a údaje o množství na obalu odvápňovacího prostředku.

5 Jakmile se prášek odvápňovacího prostředku rozpustí, nalijte roztok odvápňovacího prostředku do zásobníku vody.

6 Zásobník vody vsaďte do přístroje.

7 Stiskněte ovládací tlačítko pro odběr páry , tím se spustí integrovaný program na odvápnění přístroje.

→ Fáze 1 je ukončena.

Fáze 2

Během fáze 2 se na displeji zobrazují dva symboly kávových zrn .

→ Integrovaný program na odstranění vodního kamene se spustí. Voda proudí v několika intervalech uvnitř přístroje do odkapávací misky. Tento proces trvá asi 15 minut. Poté se rozsvítí symbol ventilu .

8 Dávejte pozor, aby nádoba na výtlačky kávy byla pod trubičkou páry.

9 Otočte ventilovým spínačem (vyobrazení **A**, č. **11**) ve směru hodinových ručiček, čímž otevřete ventil.

→ Voda proudí v několika intervalech z trubičky páry do nádoby na výtlačky kávy. Symbol ventilu bliká. Nakonec se rozsvítí symbol odkapávací misky .

10 Ventil nechte otevřený.

11 Vyprázdněte nádobu na výtlačky kávy a odkapávací misku zase vložte zpět. Nádobu na výtlačky kávy znovu položte pod trubičku páry.

→ Symbol zásobníku vody svítí.

12 Vypláchněte zásobník vody a naplňte jej až po značku Max. vodou z vodovodu.

13 Stiskněte ovládací tlačítko pro odběr páry, tím integrovaný program na odvápnění pokračuje.

→ Fáze 2 je ukončena.

Fáze 3

Během fáze 3 se na displeji zobrazují tři symboly kávových zrn.

→ Z trubičky páry vytéká voda do nádoby na výtlačky kávy. Symbol ventilu bliká. Poté se rozsvítí symbol ventilu.

14 Otočte ventilovým spínačem proti směru hodinových ručiček, ventil se zavře

→ Voda proudí uvnitř přístroje do odkapávací misky. Nakonec se rozsvítí symbol odkapávací misky.

15 Vyprázdněte odkapávací misku a znovu ji vložte spolu s nádobkou na výtlačky kávy.

→ Integrovaný program odvápnění je dokončen.
Symbol připravenosti se po krátké zahřívací fázi rozsvítí.
Přístroj je připraven k provozu.

16 Vodní filtr Melitta Claris® opět vložte do zásobníku vody.

13 Doprava a likvidace

13.1 Příprava pro dopravu, ochrana proti mrazu a opatření při delším nepoužívání

Vypuštění páry z přístroje

Při delším nepoužívání doporučujeme z přístroje vypustit páru. Tím je přístroj chráněn také před poškozením mrazem.

Předpoklad: Přístroj je připraven k provozu.

- Ze zásobníku vody vytáhněte vodní filtr Melitta Claris®.
- Stiskněte současně ovládací tlačítko pro odběr kávy ☕☕ a tlačítko zap/vyp ⓘ na dobu delší než 2 sekundy.
  → Symbol připravenosti ⓘ během krátké zahřívací fáze bliká. Pak svítí symbol zásobníku vody.
- Odklopte víko zásobníku vody (obr. **A**, č. **7**) a zásobník vody vytáhněte nahoru z přístroje.
  → Symbol ventilu svítí.
- Pod trubičku páry postavte vhodnou nádobu.
- Otočte ventilovým spínačem ve směru hodinových ručiček, ventil se otevře.
  → Z trubičky páry teče do nádoby voda a mimo to uniká pára. Symbol ventilu bliká.

> ⚠ **Výstraha!**
> **Nebezpečí opaření horkou parou.**
> Dbejte, abyste se nikdy neopařili horkou parou, která uniká z trubičky páry během vypouštění páry.

- Jakmile pára přestane unikat, otočte ventilovým spínačem proti směru hodinových ručiček a ventil uzavřete.
  → Přístroj je bez páry.

ČESKY

Upozornění

Vodní filtr Melitta Claris® by neměl zůstat po delší dobu suchý.

Přeprava

- Vypusťte páru z přístroje (viz str. 237).
- Vyprázdněte a vyčistěte odkapávací misku a sběrnou nádobu na výtlačky kávy.
- Vyprázdněte zásobník vody a zásobník na zrnkovou kávu. Hluboko zapadlá zrnka kávy případně vysajte vysavačem.
- Ze zásobníku vody vytáhněte vodní filtr Melitta Claris®.
- Vyčistěte spařovací jednotku (viz str. 230).
- Přístroj přepravujte pokud možno v originálním balení včetně tuhého pěnového materiálu, abyste zamezili poškození při přepravě.

Pozor!

Nepřepravujte ani neukládejte přístroj v dopravních prostředcích nebo prostorách temperovaných na nízkou teplotu, protože by zbytková voda mohla zmrznout nebo kondenzovat a poškodit přístroj.

Likvidace

- Přístroj zlikvidujte s šetrně k životnímu prostředí prostřednictvím vhodných sběrných systémů.

14 Odstranění poruch

Porucha	Příčina	Opatření
káva vytéká jen po kapkách	příliš jemné mletí	Mletí kávy nastavte na hrubší stupeň. Vyčistěte spařovací jednotku, případně proveďte odvápnění, případně proveďte integrovaný program čištění.
káva nevytéká	zásobník vody není naplněný nebo není správně nasazený	Zásobník vody naplňte a zkontrolujte jeho správné usazení, příp. Otevřete ventil, až z přístroje začne vytékat voda; poté ventil opět zavřete.
	ucpaná spařovací jednotka	Vyčistěte spařovací jednotku.
mlecí zařízení ne-mele kávová zrna	zrna nepadají do mlecího zařízení (příliš olejnatá zrna)	Lehce poklepte na nádobu se zrny.
	cizí těleso v mlecím zařízení	Kontaktujte horkou linku.
hlučné zvuky z mlecího zařízení	cizí těleso v mlecím zařízení	Kontaktujte horkou linku.
symboly zrn blikají, přestože je nádoba na zrna naplněná	nedostatečné množství namletých zrn ve spařovací komoře	Stiskněte ovládací tlačítko pro výdej kávy nebo sílu kávy .
symbol ventilu svítí mimo pořadí	ve vedeních uvnitř přístroje je vzduch	Otevřete ventil, až z přístroje vytéká voda, a pak ventil zase zavřete, případně vyčistěte spařovací jednotku.
při zpěňování mléka vzniká příliš málo mléčné pěny	tryska trubičky páry je v nesprávné poloze	Nastavte správnou polohu trysky.
	tryska trubičky páry je znečištěná	Vyčistěte trysku.

ČESKY

Porucha	Příčina	Opatření
Spařovací jednotku nelze po vyjmutí znovu vsadit.	Spařovací jednotka není správně zajištěna.	Zkontrolujte, zda je rukojeť pro zajištění spařovací jednotky správně zapadlá.
	Pohon není ve správné poloze.	Přístroj VYPNĚTE a znovu ZAPNĚTE a poté stiskněte současně ovládací tlačítko pro výdej kávy a tlačítko pro sílu kávy na dobu delší než 2 sekundy. Pohon najede do správné polohy. Poté vsaďte spařovací jednotku opět do přístroje a zkontrolujte správné zajištění.
Symboly čištění a připravenosti blikají střídavě.	Spařovací jednotka chybí nebo není dobře nasazená.	Nasaďte správně spařovací jednotku.
	Spařovací komora je přeplněná.	Přístroj tlačítkem zap/vyp vypněte a zase zapněte (příp. opakujte), až se objeví režim připravenosti.
Nepřetržité blikání všech ovládacích tlačítek.	Systémová chyby.	Přístroj tlačítkem zap/vyp vypněte a zase zapněte, pokud porucha přetrvává zašlete přístroj do servisu.

V případě dalších dotazů se prosím obraťte na servisní linku na čísle 800 606 806.

Vážená zákaznička, vážený zákazník!

Srdečne vám blahoželáme ku kúpe vášho plnoautomatického kávovaru Melitta® SOLO®&milk.

Sme radi, že vás môžeme pozdraviť ako milovníka kávy.

S vaším novým kvalitným produktom Melitta® SOLO®&milk zažijete veľa jedinečných kávových momentov. Vychutnajte si všetkými zmyslami svoje obľúbené kávové špeciality a nechajte sa rozmaznávať.

Aby ste sa spolu so svojimi hosťami mohli dlho tešiť z kávovaru Melitta® SOLO®&milk, prečítajte si pozorne tento návod na použitie. Návod na použitie starostlivo uschovajte.

V prípade, ak vám bude niečo nejasné alebo ak budete potrebovať ďalšie informácie o výrobku, obráťte sa priamo na nás alebo nás navštívte na našej internetovej stránke *www.melitta.sk*.

Prajeme vám veľa radosti s kávovarom Melitta® SOLO®&milk.

Váš kolektív Melitta® SOLO®&milk

Adresár

1 Informácie o tomto návode na použitie

Kvôli lepšej orientácii rozložte poskladané strany na prednej a zadnej strane tohto návodu na použitie.

1.1 Symboly v texte tohto návodu na použitie

Symboly v tomto návode na použitie poukazujú na zvláštne nebezpečenstvá pri zaobchádzaní s kávovarom Melitta® SOLO®&milk alebo vám poskytujú potrebné pokyny.

⚠ Výstraha!

Texty označené týmto symbolom obsahujú informácie pre vašu bezpečnosť a upozorňujú na možné nebezpečenstvá úrazu.

(!) Pozor!

Texty označené týmto symbolom obsahujú informácie o nesprávnej obsluhe, ktorej sa treba vyhnúť a upozorňujú na možné nebezpečenstvá vecných škôd.

Upozornenie

Texty označené týmto symbolom obsahujú cenné dodatočné informácie o zaobchádzaní s vašim automatickým kávovarom Melitta® SOLO®&milk.

1.2 Predpísané použitie

Automatický kávovar Melitta® SOLO®&milk je určený výlučne na prípravu kávy a kávových špecialít, na ohrev vody a mlieka, ako aj na výrobu mliečnej peny mimo spotrebiča.

Predpísané použitie zahŕňa aj to,

- že si pozorne prečítate tento návod na použitie, porozumiete mu a budete ho rešpektovať.
- že budete rešpektovať bezpečnostné pokyny.
- že budete kávovar Melitta® SOLO®&milk používať v rámci prevádzkových podmienok špecifikovaných v tomto návode na použitie.

1.3 Neprípustné použitie

Za neprípustné použitie sa považuje akékoľvek iné použitie kávovaru Melitta® SOLO®&milk ako je popísané v tomto návode na použitie.

Výstraha!

Pri neprípustnom použití sa môžete poraniť alebo obariť horúcou vodou alebo parou.

Upozornenie

Výrobca neručí za škody, ktoré je možné odvodiť z neprípustného použitia spotrebiča.

2 Všeobecné bezpečnostné pokyny

Pozorne si prečítajte nasledujúce pokyny. Ak nebudete tieto pokyny dodržiavať, môžete tým ohroziť vlastnú bezpečnosť a bezpečnosť spotrebiča.

⚠ Výstraha!

– Mimo dosahu detí uchovávajte okrem iného nasledujúce predmety: obalový materiál, drobné súčiastky.
– Všetky osoby, ktoré spotrebič používajú, sa musia vopred oboznámiť s jeho obsluhou a s možnými nebezpečenstvami.
– Nikdy nedovoľte deťom bez dozoru používať spotrebič alebo sa hrať v jeho blízkosti.
– Spotrebič nie je určený na to, aby ho používali osoby (vrátane detí) s obmedzenými fyzickými, senzorickými alebo psychickými schopnosťami alebo s nedostatočnými skúsenosťami a/alebo vedomosťami, s výnimkou prípadu, ak ho používajú pod dohľadom zodpovednej osoby, od ktorej dostali inštrukcie, ako ho používať.
– Spotrebič používajte len vtedy, ak sa nachádza v bezchybnom stave.
– Nikdy sa nepokúšajte spotrebič opraviť sami. V prípade nevyhnutných opráv sa obráťte výlučne na hotline servis spoločnosti Melitta®.
– Na spotrebiči, jeho komponentoch a na dodávanom príslušenstve nevykonávajte žiadne zmeny.
– Spotrebič nikdy neponárajte do vody.
– Spotrebiča sa nikdy nedotýkajte mokrými alebo vlhkými rukami alebo nohami.
– Nikdy sa nedotýkajte horúcich povrchov spotrebiča.
– Počas prevádzky spotrebiča nikdy nesiahajte do vnútra spotrebiča.
– Počas prevádzky nikdy neotvárajte pravý kryt, iba ak ste boli k tomu výslovne vyzvaní v tomto návode na použitie.
– Venujte pozornosť aj bezpečnostným pokynom uvedeným v ostatných kapitolách tohto návodu na použitie.

3 Popis spotrebiča

3.1 Legenda k obrázku A

Číslo obrázku	Vysvetlenie
1	Odkvapkávacia miska s plechom na šálky a nádobou na kávové výlisky (vo vnútri) ako aj plavák (zobrazenie pre celú odkvapkávaciu misku)
2	Výškovo nastaviteľné výstupné hrdlo
3	Tlačidlo zapnutia/vypnutia
4	Regulátor množstva kávy
5	Tlačidlo pre dávkovanie kávy
6	Tlačidlo pre nastavenie sily kávy
7	Nádržka na vodu
8	Zásobník zrnkovej kávy
9	Tlačidlo pre dodanie pary
10	Displej
11	Ventilový spínač
12	Parná rúrka
13	Pravý kryt (odoberateľný, za ním nastavenie stupňa hrubosti mletia, sparovacia jednotka a typový štítok)

3.2 Displej

Symbol	Význam	Zobrazenie na displeji	Vysvetlenie / výzva
	Pohotovosť	bliká	Spotrebič sa nahrieva alebo prebieha dávkovanie kávy.
		svieti	Spotrebič je pripravený na prevádzku.
	Vodný filter Melitta Claris®	svieti	Vymeňte vodný filter Melitta Claris®
		bliká	Prebieha výmena filtra
	Nádržka na vodu	svieti	Doplňte vodu do nádržky na vodu
		bliká	Nasaďte nádržku na vodu
	Odkvapkávacia miska a nádobka na kávové výlisky	svieti	Vyčistite odkvapkávaciu misku a nádobku na kávové výlisky
		bliká	Nasaďte odkvapkávaciu misku a nádobku na kávové výlisky
	Nastavenie sily kávy	svieti	1 kávové zrnko: jemná 2 zrnká: normálna 3 zrnká: silná
		bliká	Naplňte zásobník na zrnkovú kávu, kontrolka prestane blikať pri najbližšom dávkovaní kávy
	Čistenie	svieti	Vyčistite spotrebič
		bliká	Prebieha integrovaný čistiaci program
	Odvápňovanie	svieti	Odvápnite spotrebič
		bliká	Prebieha integrovaný odvápňovací program
	Ventil pre dávkovanie pary a horúcej vody	svieti	Para pripravená
		bliká	Dávkovanie pary alebo horúcej vody prebieha

Upozornenie

Ak všetky symboly na displeji svietia slabo, je spotrebič v šetriacom pohotovostnom režime.

4 Uvedenie do prevádzky

Pri prvom uvedení do prevádzky, prosím, vykonajte následne popísané kroky.

Po vykonaní týchto krokov je spotrebič pripravený na prevádzku. Následne môžete pristúpiť k príprave kávy. Pri prvom uvedení kávovaru do prevádzky vám odporúčame prvé dve šálky kávy vyliať.

4.1 Inštalácia

- Spotrebič postavte na stabilnú, rovnú a suchú plochu. Dodržte bočný odstup cca. 10 cm od steny a iných predmetov.
- SOLO®&milk má pri svojej zadnej hrane dve kolieska. Takto je s ním možné pohodlne pohybovať pri ľahkom nadvihnutí.

Pozor!

– Spotrebič nikdy neinštalujte na horúcich plochách alebo vo vlhkých miestnostiach.

– Spotrebič neprepravujte ani neskladujte v dopravných prostriedkoch alebo miestnostiach s nízkou teplotou, inak môže zvyšková voda zamrznúť a spôsobiť poškodenie na spotrebiči. Rešpektujte pokyny uvedené na strane 276.

- Nádobka na kávové výlisky sa už nachádza v odkvapkávacej miske. Dbajte na to, aby bola odkvapkávacia miska zasunutá do spotrebiča až na doraz.

Pokyny

– Obalový materiál vrátane tvrdej peny uschovajte pre prepravu a neskoršie spätné zásielky, aby sa zamedzilo poškodeniu spotrebiča pri preprave.

– Je normálne, ak sa pred prvým uvedením do prevádzky nachádzajú v spotrebiči stopy kávy a vody. Je to spôsobené tým, že spotrebič bol vo výrobe testovaný na bezchybnú funkciu.

4.2 Pripojenie

- Sieťový kábel pripojte na uzemnenú zásuvku s ochranným kontaktom s minimálnou poistkou 10 A.

⚠ Výstraha!

Nebezpečenstvo vzniku požiaru a zásahu elektrickým prúdom v dôsledku nesprávneho sieťového napätia, chybných alebo poškodených prípojok a sieťového kábla.

– Zabezpečte, aby sa sieťové napätie zhodovalo s napätím uvedeným na typovom štítku spotrebiča. Typový štítok sa nachádza na pravej strane spotrebiča za krytom (obr. **A**, č. **13**).

– Zabezpečte, aby zásuvka zodpovedala platným normám týkajúcim sa elektrickej bezpečnosti. V prípade pochybností sa obráťte na elektrotechnika.

– Nikdy nepoužívajte poškodený sieťový kábel (poškodená izolácia, holé vodiče).

– Poškodený sieťový kábel nechajte počas doby trvania záruky vymeniť len prostredníctvom výrobcu a po jej uplynutí len prostredníctvom kvalifikovaného odborného personálu.

4.3 Naplnenie zásobníka na zrnkovú kávu

- Odoberte veko zásobníka na zrnkovú kávu a naplňte zásobník čerstvou zrnkovou kávou.

(!) Pozor!

– Do zásobníka na zrnkovú kávu plňte výhradne zrnkovú kávu.

– Do zásobníka nikdy neplňte zomleté kávové zrná, kávové zrná sušené vymrazovaním alebo karamelizované kávové zrná.

- Na zásobník nasaďte veko.

4.4 Naplnenie nádržky na vodu

- Veko nádržky na vodu (obr. **A**, č. **7**) vyklopte nahor a nádržku na vodu vytiahnite zo spotrebiča von smerom nahor.
- Nádržku na vodu naplňte až po označenie Max. čerstvou vodou a vložte ju opäť do spotrebiča.

> **Upozornenie**
>
> Ak sa nádržka na vodu vyprázdni počas prevádzky (napr. počas vydávania kávy), svieti symbol pre nádržku na vodu. Prebiehajúci proces sa ukončí a nádržka na vodu sa musí naplniť pred spustením nového procesu.

4.5 Zapnutie a odvzdušnenie

Všetky potrubia v spotrebiči boli výrobcom zbavené vody a zavzdušnené. Preto pri prvom zapnutí spotrebiča po uplynutí fázy nahrievania svieti symbol ventilu a spotrebič je potrebné odvzdušniť prostredníctvom parnej rúrky. Odvzdušnenie je nutné len pri prvom uvedení spotrebiča do prevádzky.

> **Pozor!**
>
> Spotrebič sa smie odvzdušňovať výhradne **bez** vodného filtra Claris® a pri plnej nádržke na vodu.
>
> – Vodný filter Claris® po odvzdušnení opäť vložte do nádržky na vodu.
>
> – Nádržku na vodu naplňte **pred** odvzdušnením čerstvou vodou až po označenie MAX.

- Pre zapnutie spotrebiča stlačte tlačidlo zapnutia/vypnutia .

  → Pohotovostný symbol bliká. Spotrebič začne ohrievať.
  Po ohriatí svieti symbol pre ventil .

- Pod parnú rúrku umiestnite väčšiu nádobku.
- Pre otvorenie otočte spínač ventilu (obr. **A**, č. **11**) v smere hodinových ručičiek.

  → Symbol pre ventil bliká. Voda tečie do nádobky pod parnou rúrkou.

- Hneď ako prestane vytekať voda a svieti symbol pre ventil , otočte spínačom ventilu proti smeru hodinových ručičiek, aby sa ventil zatvoril.

→ Spotrebič je pripravený na prevádzku.

4.6 Nastavenie dávkovaného množstva kávy

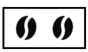
- Pre plynulé nastavenie dávkovaného množstva kávy otáčajte regulátorom množstva kávy (obr. **A**, č. **4**) (otáčanie regulátora doľava: množstvo kávy sa znižuje, otáčanie regulátora doprava: množstvo kávy sa zvyšuje).

Množstvo kávy	**Regulátor úplne vľavo**	**Regulátor v stredovej polohe**	**Regulátor úplne vpravo**
Pri príprave jednej šálky kávy	30 ml	125 ml	220 ml
Pri príprave dvoch šálok kávy	2 x 30 ml	2 x 125 ml	2 x 220 ml

4.7 Nastavenie požadovanej sily kávy

- Viac krát stlačte tlačidlo pre nastavenie sily kávy  , aby ste si zvolili jeden z troch možných stupňov sily kávy.

→ Vaša voľba sa zobrazuje pomocou symbolov kávových zŕn  na displeji.

Zobrazenie na displeji	**Nastavenie sily kávy**
	jemná
	normálna (nastavenie z výroby)
	silná

- Arómu kávy môžete meniť aj nastavením hrubosti mletia. Prihliadajte pritom na stranu 267.

5 Nasadenie vodného filtra Melitta Claris®

U kávovaru je priložený vodný filter Melitta Claris® slúžiaci na odfiltrovanie vodného kameňa. Vložte ho, prosím, do spotrebiča až po prvom uvedení do prevádzky. Ak tento filter použijete, nemusíte kávovar tak často odvápňovať a tvrdosť vody sa automaticky nastaví na stupeň 1 (pozri k tomu stranu 261). Vďaka tejto bezpečnej ochrane pred vodným kameňom sa predĺži životnosť vášho kávovaru. Vodný filter by sa mal pravidelne (každé 2 mesiace) vymieňať, najneskôr však vtedy, keď sa na displeji zobrazuje symbol vodného filtra .

Predpoklad: spotrebič je vypnutý.

- Súčasne stlačte tlačidlo pre nastavenie sily kávy a tlačidlo zapnutia/vypnutia na dlhšie ako 2 sekundy.
  → Symbol pre vodný filter bliká počas celého procesu výmeny.
  Symbol pre odkvapkávaciu misku svieti.
- Odkvapkávaciu misku vyprázdnite a následne ju opäť nasaďte.
  → Symbol pre nádržku na vodu svieti.
- Veko nádržky na vodu vyklopte nahor a nádržku vytiahnite vody zo spotrebiča smerom nahor.
- Nádržku na vodu vyprázdnite.
- Do závitu na dne nádržky na vodu naskrutkujte vodný filter Melitta Claris®.
- Nádržku na vodu naplňte až po označenie Max. čerstvou vodou a vložte ju opäť do spotrebiča.
  → Symbol pre ventil svieti.
- Pod parnú rúrku umiestnite nádobku.
- Pre otvorenie otočte spínač ventilu (obr. **A**, č. **11**) v smere hodinových ručičiek.
  → Symbol pre ventil bliká. Voda tečie do nádobky pod parnou rúrkou.
- Hneď ako prestane vytekať voda a svieti symbol pre ventil , otočte spínačom ventilu proti smeru hodinových ručičiek, aby sa ventil zatvoril.

→ Následne svietia pohotovostný symbol ⏻ a symboly kávových zŕn ☕. Spotrebič je pripravený na prevádzku a tvrdosť vody sa automaticky nastaví na stupeň 1.

Pokyny

– Vodný filter Melitta Claris® by nemal ostať dlhší čas suchý.
– Po nasadení vodného filtra Melitta Claris® sa pri prvom preplachovaní vylúči z filtra prebytočné aktívne uhlie. Môže to viesť k ľahkému sivému zafarbeniu vyplachovacej vody. Následne je voda opäť číra.

6 Príprava kávy / espressa

Predpoklad: Spotrebič je pripravený na prevádzku.

- Pod výstupné hrdlo umiestnite jednu šálku alebo dve šálky vedľa seba.
- Stlačte tlačidlo pre nastavenie sily kávy , aby ste nastavili silu kávy.
- Pre plynulé nastavenie dávkovaného množstva kávy otáčajte regulátorom množstva kávy (obr. **A**, č. **4**).
- Stlačte tlačidlo pre dávkovanie kávy **jeden krát**, ak chcete pripraviť jednu šálku.
- Stlačte tlačidlo pre dávkovanie kávy **dva krát**, ak chcete pripraviť dve šálky.
  - → Ak ste stlačili dva krát, blikajú symboly zŕn počas dávkovania pre potvrdenie dva krát krátko za sebou.
  - → Spustí sa (dvojnásobný) proces mletia a výdaja kávy. Pohotovostný symbol bliká. Výdaj kávy sa automaticky ukončí, ak sa dosiahne nastavené dávkované množstvo kávy.
- Ak chcete výdaj kávy predčasne ukončiť, stlačte tlačidlo pre dávkovanie kávy . Ak ste stlačili dva krát, stlačte tlačidlo najskôr tri sekundy po spustení dávkovania.

Pokyny

– Pri prvom uvedení do prevádzky melie mlynček trochu dlhšie ako zvyčajne.

– Dávkované množstvo kávy môžete nastavovať aj počas procesu dávkovania. Aby sa odobralo menej kávy, otáčajte regulátorom množstva kávy doľava na želané množstvo alebo kým sa odber nezastaví. Pre nadávkovanie väčšieho množstva kávy, otáčajte regulátorom doprava.

7 Príprava mliečnej peny

Predpoklad: Spotrebič je pripravený na prevádzku.

- Dávajte pozor na to, aby bol pochrómovaný vonkajší diel parnej rúrky presunutý smerom nadol (obr. **J**, č. **1**).
- Stlačte tlačidlo pre dávkovanie pary .

  → Pohotovostný symbol bliká. Spotrebič začne ohrievať. Následne sa rozsvieti symbol pre ventil .

- Nádobu naplňte mliekom maximálne do jednej tretiny, pretože sa objem mlieka pri penení značne zväčšuje.
- Pod parnú rúrku umiestnite nádobku s mliekom. Dbajte na to, aby bola špička parnej rúrky ponorená do mlieka.

⚠ Výstraha!

Nebezpečenstvo popálenia a obarenia spôsobené horúcou parou a horúcou parnou rúrkou.

– Nikdy nesiahajte do vystupujúcej horúcej pary.

– Parnej rúrky sa nikdy nedotýkajte počas jej použitia.

- Pre otvorenie otočte spínač ventilu (obr. **A**, č. **11**) v smere hodinových ručičiek.

  → Symbol pre ventil bliká. Horúca para, ktorá uniká z parnej rúrky, napení mlieko a súčasne ho zohreje. Lepší výsledok spenenia dosiahnete vtedy, ak budete nádobkou počas speňovania pohybovať hore a dole.

- Na uzavretie ventilu a tým aj na ukončenie speňovania otočte ventilovým spínačom proti smeru hodinových ručičiek. Objem mlieka by sa mal približne zdvojnásobiť a nádoba by mala byť citeľne ohriata.
- Po každom použití okamžite vypláchnite parnú dýzu dávkou pary alebo horúcej vody.

- **Prepláchnutie parnej rúrky:**
  Nádobku naplňte do polovice čistou vodou a podržte ju pod parnou rúrk-ou.
  Dbajte na to, aby bola špička parnej rúrky ponorená do vody.
  Na približne päť sekúnd otvorte ventil a následne ho zatvorte.
- Po 30 sekundách prejde spotrebič automaticky z parného režimu do normálneho prevádzkového režimu. Na predčasný prechod z parného režimu do normálneho režimu stlačte tlačidlo dávkovania pary .

Pokyny

– Odporúčame používať studené mlieko s vysokým obsahom bielkovín. Na dosiahnutie optimálnej mliečnej peny nie je rozhodujúci obsah tuku, ale obsah bielkovín v mlieku.
– Aby parná dýza fungovala bezchybne, mali by ste ju pravidelne preplachovať, pozri stranu 268.

8 Zohrievanie mlieka

Predpoklad: Spotrebič je pripravený na prevádzku.

- Presuňte pochrómovaný vonkajší diel parnej rúrky smerom hore (obr. **J**, č. **2**).
- Pod parnou rúrkou podržte nádobku s mliekom. Dbajte na to, aby bola špička parnej rúrky ponorená do mlieka.
- Stlačte tlačidlo pre dávkovanie pary.

  → Pohotovostný symbol bliká. Spotrebič začne ohrievať. Následne sa rozsvieti symbol pre ventil.

Výstraha!

Nebezpečenstvo popálenia a obarenia spôsobené horúcou parou a horúcou parnou rúrkou.

– Nikdy nesiahajte do vystupujúcej horúcej pary.

– Parnej rúrky sa nikdy nedotýkajte počas jej použitia.

- Pre otvorenie otočte spínač ventilu (obr. **A**, č. **11**) v smere hodinových ručičiek.

  → Symbol pre ventil bliká. Horúca para, ktorá uniká z parnej rúrky, zohrieva mlieko. Lepší výsledok dosiahnete vtedy, ak budete nádobkou počas zohrievania pohybovať hore a dole.

- Hneď ako dosiahnete požadovanú teplotu mlieka, otočte spínačom ventilu proti smeru hodinových ručičiek, aby sa ventil zatvoril a aby sa ukončilo zohrievanie.
- **Prepláchnutie parnej rúrky:**
  Nádobku naplňte do polovice čistou vodou a podržte ju pod parnou rúrkou. Dbajte na to, aby bola špička parnej rúrky ponorená do vody.
  Na približne päť sekúnd otvorte ventil a následne ho zatvorte.

- Po 30 sekundách prejde spotrebič automaticky z parného režimu do normálneho prevádzkového režimu. Na predčasný prechod z parného režimu do normálneho režimu stlačte tlačidlo dávkovania pary .

Pokyny

Aby parná dýza fungovala bezchybne, mali by ste ju pravidelne preplachovať, pozri stranu 268.

9 Odoberanie horúcej vody

Predpoklad: Spotrebič je pripravený na prevádzku.

- Pod parnou rúrkou podržte nádobku.

Výstraha!

Nebezpečenstvo popálenia a obarenia spôsobené striekajúcou horúcou vodou a horúcou parnou rúrkou.

Pri dávkovaní horúcej vody priamo po dávkovaní pary uniká z parnej rúrky najskôr zvyšná horúca para a môže dôjsť k vystreknutiu horúcej vody.

– Zabráňte priamemu kontaktu horúcej vody a parnej rúrky s pokožkou.

- Pre otvorenie otočte spínač ventilu (obr. **A**, č. **11**) v smere hodinových ručičiek.

→ Symbol pre ventil bliká. Z parnej rúrky tečie do nádobky horúca voda.

- Hneď ako sa dosiahne požadované množstvo vody, otočte spínačom ventilu proti smeru hodinových ručičiek, aby sa ventil zatvoril.

10 Vypnutie a prevádzkové režimy

10.1 Vypnutie

- Pod výstupné hrdlo umiestnite vhodnú nádobku.
- Pre vypnutie spotrebiča stlačte tlačidlo zapnutia/vypnutia ⓘ.

  → Spotrebič vykoná automatické prepláchnutie kávového okruhu, pokiaľ sa predtým odobrala káva. Sparovacia komora sa uvedie do pokojovej polohy. Pohotovostný symbol ⓘ zhasne.

10.2 Prevádzkové režimy

Režim	rozpoznateľný podľa	Čo je možné?
Režim pripravenosti na prevádzku	Pohotovostný symbol ⓘ a symbol zŕn svietia	Ovládacie funkcie na prípravu nápojov
Energeticky úsporný pohotovostný režim	Symboly na displeji svietia slabo	Aktivácia pomocou stlačenia tlačidla pre nastavenie sily kávy
Funkcia Automatické vypnutie (Auto-Off)	Displej je tmavý, spotrebič je bez prúdu	Zapnutie stlačením tlačidla zapnutia/vypnutia ⓘ

Energeticky úsporný pohotovostný režim

Spotrebič sa po poslednej operácii (v závislosti od nastavenia) automaticky prepne do energeticky úsporného pohotovostného režimu (teplota sa za účelom šetrenia energie zníži). Príslušný časovač môžete nastaviť na rôzne časy alebo túto funkciu úplne vypnúť. Prihliadajte pritom na stranu 262.

Funkcia Automatické vypnutie (Auto-Off)

Spotrebič sa po poslednej akcii automaticky (podľa nastavenia) vypne. Príslušný časovač môžete nastaviť na rôzne časy. Prihliadajte pritom na stranu 264.

11 Nastavenie funkcií

11.1 Nastavenie tvrdosti vody

Na stanovenie tvrdosti vody vo vašej oblasti použite priložené testovacie prúžky. Rešpektujte pokyny uvedené na obale testovacieho prúžku. Zo závodu je nastavená tvrdosť vody na stupeň 4. Ak ste použili vodný filter Melitta Claris®, je automaticky nastavená tvrdosť vody 1 (pozri stranu 253)

Predpoklad: Spotrebič je pripravený na prevádzku, pohotovostný symbol ⓘ svieti.

Na zachovanie kvality spotrebiča nastavte tvrdosť vody nasledovným spôsobom:

- Súčasne stlačte tlačidlo pre dávkovanie kávy a tlačidlo pre nastavenie sily kávy na dlhšie ako 2 sekundy.
  → Pohotovostný symbol bliká rýchlo.
- Jeden krát stlačte tlačidlo dávkovania kávy, aby ste vyvolali menu pre nastavenie tvrdosti vody.
  → Symbol pre vodný filter svieti.
- Stlačte viackrát tlačidlo nastavenia sily kávy, aby ste si mohli vybrať medzi štyrmi možnými stupňami tvrdosťami vody.
  → Vaša voľba tvrdosti vody podľa tabuľky sa zobrazí na displeji pomocou symbolov kávových zŕn.

Rozsah tvrdosti vody	Vlastnosti	°dH (nemecký stupeň tvrdosti vody)	°f
1:	mäkká	0-7,2 °dH	0-13 °f
2:	stredná	7,2-14 °dH	13-25 °f
3:	tvrdá	14-21,2 °dH	25-38 °f

Rozsah tvrdosti vody	Vlastnosti	°dH (nemecký stupeň tvrdosti vody)	°f
4: [ ] blikajú	veľmi tvrdá (nastavenie z výroby)	> 21,2 °dH	> 38 °f

- Pre potvrdenie zvoleného stupňa tvrdosti vody stlačte tlačidlo zapnutia/vypnutia .

  → Všetky symboly na displeji krátko zablikajú pre potvrdenie. Spotrebič je pripravený na prevádzku, pohotovostný symbol [ ] svieti.

Upozornenie

Ak sa počas procesu nastavenia nestlačí v priebehu 60 sekúnd žiadne tlačidlo, spotrebič sa automaticky prepne do pohotovostného režimu.

11.2 Nastavenie časovača na energeticky úsporný pohotovostný režim

Ďalšie informácie o energeticky úspornom pohotovostnom režime nájdete na strane 260. Z výroby je časovač nastavený na stupeň 1 (5 minút).

Predpoklad: Spotrebič je pripravený na prevádzku, pohotovostný symbol [ ] svieti.

Nastavte časovač podľa nasledujúceho postupu:

- Súčasne stlačte tlačidlo pre dávkovanie kávy a tlačidlo pre nastavenie sily kávy na dlhšie ako 2 sekundy.

  → Pohotovostný symbol [ ] bliká rýchlo.

- Stlačte **dvakrát** tlačidlo pre dávkovanie kávy , aby ste vyvolali menu pre energeticky úsporný pohotovostný režim.

  → Symbol pre nádržku na vodu [ ] svieti.

- Stlačte viackrát tlačidlo pre nastavenie sily kávy , aby ste si zvolili jeden zo štyroch možných časov pre nastavenie časovača.

Zobrazenie na displeji	Čas
(1 symbol zrna)	5 minút (nastavenie z výroby)
(2 symboly zrna)	15 minút
(3 symboly zrna)	30 minút
(3 symboly zrna) blikajú	vypnuté

- Pre potvrdenie zvoleného času stlačte tlačidlo zapnutia/vypnutia ⏽.

→ Všetky symboly na displeji krátko zablikajú pre potvrdenie. Spotrebič je pripravený na prevádzku, pohotovostný symbol ⏽ svieti.

Upozornenie

Stlačením tlačidla pre nastavenie sily kávy aktivujete spotrebič z pohotovostného režimu. Potom môžete priamo pripravovať kávu.

11.3 Nastavenie časovača pre funkciu Automatické vypnutie (Auto-Off)

Ďalšie informácie o funkcii Automatické vypnutie (Auto-Off) nájdete na strane 260.
Z výroby je časovač nastavený na stupeň 1 (1 hodina).

Predpoklad: Spotrebič je pripravený na prevádzku, pohotovostný symbol ⏻ svieti.

Nastavte časovač podľa nasledujúceho postupu:

- Súčasne stlačte tlačidlo pre dávkovanie kávy ☕☕ a tlačidlo pre nastavenie sily kávy na dlhšie ako 2 sekundy.
  → Pohotovostný symbol ⏻ bliká.
- Stlačte **tri krát** tlačidlo pre dávkovanie kávy ☕☕, aby ste vyvolali menu pre funkciu automatického vypnutia.
  → Symbol pre odkvapkávaciu misku svieti.
- Stlačte viackrát tlačidlo pre nastavenie sily kávy , aby ste si zvolili jeden zo štyroch možných časov pre nastavenie časovača.

Zobrazenie na displeji	**Čas**
(1 zrnko)	1 hodina (nastavenie z výroby)
(2 zrnká)	2 hodiny
(3 zrnká)	4 hodiny
(3 zrnká) blikajú	8 hodín

- Pre potvrdenie zvoleného času stlačte tlačidlo zapnutia/vypnutia ⏻.
  → Všetky symboly na displeji krátko zablikajú pre potvrdenie. Spotrebič je pripravený na prevádzku, pohotovostný symbol ⏻ svieti.

11.4 Nastavenie teploty sparovania

Z výroby je teplota sparovania nastavená na stupeň 2 (stredná).

Predpoklad: Spotrebič je pripravený na prevádzku, pohotovostný symbol ⓘ svieti.

Nastavte teplotu sparovania v závislosti od vašich potrieb podľa nasledujúceho postupu:

- Súčasne stlačte tlačidlo pre dávkovanie kávy a tlačidlo pre nastavenie sily kávy na dlhšie ako 2 sekundy.
  → Pohotovostný symbol bliká.
- Stlačte **štyri krát** tlačidlo pre dávkovanie kávy, aby ste vyvolali menu pre teplotu sparovania.
  → Symbol pre čistenie svieti.
- Stlačte viac krát tlačidlo pre nastavenie sily kávy, aby ste si zvolili jednu z troch možných teplôt sparovania.

Zobrazenie na displeji	Teplota sparovania
(1 zrnko)	nízka
(2 zrnká)	stredná (nastavenie z výroby)
(3 zrnká)	vysoká

- Pre potvrdenie zvolenej teploty sparovania stlačte tlačidlo zapnutia/vypnutia.
  → Všetky symboly na displeji krátko zablikajú pre potvrdenie. Spotrebič je pripravený na prevádzku, pohotovostný symbol svieti.

SLOVENSKY

11.5 Obnovenie nastavení z výroby

Aby ste obnovili nastavenia spotrebiča z výroby, vykonajte, prosím, nasledujúce kroky:

Predpoklad: Spotrebič je pripravený na prevádzku, pohotovostný symbol ⓘ svieti.

- Stlačte súčasne tlačidlo pre dávkovanie pary a tlačidlo zapnutia/vypnutia ⓘ na dobu dlhšiu ako 2 sekundy.
  → Všetky nastavenia sa obnovia na nastavenia z výroby. Pre potvrdenie krátko blikne pohotovostný symbol ⓘ.

Prehľad nastavení z výroby:

Nastavenie funkcie	Nastavenie z výroby
Tvrdosť vody	Tvrdosť vody 4
Energeticky úsporný pohotovostný režim	Stupeň 1 (5 minút)
Funkcia Automatické vypnutie (Auto-Off)	Stupeň 1 (1 hodina)
Teplota sparovania	Stupeň 2 (stredná)

11.6 Nastavenie hrubosti mletia

Hrubosť mletia bola pred dodávkou optimálne nastavená. Z tohto dôvodu vám odporúčame hrubosť mletia dolaďovať až po cca. 1000 pripravených kávach (takmer 1 rok).

Hrubosť mletia môžete nastavovať len **počas** činnosti mlynčeka. Nastavte preto hrubosť mletia bezprostredne po spustení dávkovania kávových zŕn.

Ak by aróma kávy nebola dostatočne intenzívna, odporúčame vám nastaviť stupeň jemnejšieho mletia.

- Siahnite do priehlbiny na pravej strane spotrebiča (obr. **A**, č. **13**) a stiahnite kryt smerom doprava.
- Spustite normálne dávkovanie kávy.
- **Zatiaľ čo beží mlynček:** Prestavte páčku do jednej z troch pozícií (obr. **E**).
- Vložte štyri úchytky krytu vzadu do spotrebiča a sklopte kryt doľava tak, aby zaskočil.

Poloha páčky	Hrubosť mletia
vľavo	jemnejšia
v strede	stredná
vpravo	hrubšia

12 Ošetrovanie a údržba

12.1 Všeobecné čistenie

- Spotrebič utrite zvonka mäkkou, navlhčenou handričkou a bežne dostupným prostriedkom na umývanie riadu.
- **Pravidelne vyprázdňujte a čistite odkvapkávaciu misku (obr. A, č. 1), najneskôr vtedy, ak plavák na hornej strane vyčnieva z plechu na šálky.**
- Pravidelne čistite nádobku na kávové výlisky.

Čistenie parnej rúrky

- Parnú rúrku vyčistite vždy priamo po použití, ak sa s ňou zohrieva mlieko alebo sa realizovalo spenenie.
- Počkajte, kým sa parná rúrka neochladí a poutierajte ju zvonku vlhkou handričkou.
- Parnú rúrku potom otočte proti smeru hodinových ručičiek (obr. **F**).
- Pre dôkladné denné čistenie otočte parnú rúrku proti smeru hodinových ručičiek (obr. **F**) a rozoberte ju (obr. **G**).
- Všetky časti vypláchnite pod tečúcou vodou alebo v umývačke riadu. Pomocou špicatého predmetu alebo kefky očistite predovšetkým dýzu (obr. **H**).
- Očistenú parnú rúrku potom pevne zatočte v smere hodinových ručičiek.

(!) Pozor!

– Nepoužívajte utierky z mikrovlákien, abrazívne utierky, hubky alebo čistiace prostriedky, aby sa zamedzilo poškodeniu povrchu spotrebiča.

– Odkvapkávaciu misku a sparovaciu jednotku nečistite v umývačke riadu, pretože by mohlo dôjsť k deformovaniu.

> **Upozornenie**
>
> Nádobka na kávové výlisky (obr. **A**, č. **1**) je vhodná do umývačiek riadu. Pri častom čistení v umývačke riadu môže dôjsť k miernym zmenám farby na nádobke na kávové výlisky.

12.2 Čistenie sparovacej jednotky

Predpoklad: spotrebič je vypnutý.

> **Upozornenie**
>
> Na optimálnu ochranu vášho spotrebiča vám odporúčame raz za týždeň vyčistiť sparovaciu jednotku.

- Siahnite do priehlbiny na pravej strane spotrebiča (obr. **A**, č. **13**) a stiahnite kryt smerom doprava.
- Stlačte červený gombík na rukoväti sparovacej jednotky (obr. **B**, č. **1**) a otočte rukoväťou v smere hodinových ručičiek až na doraz (cca. o 75°).
- Vytiahnite sparovaciu jednotku za rukoväť zo spotrebiča.
- Nechajte sparovaciu jednotku v danom stave (nepohybujte alebo neotáčajte prvkami sparovacej jednotky).
- Sparovaciu jednotku dôkladne opláchnite ako celok zo všetkých strán pod tečúcou vodou. Dbajte najmä na to, aby bola plocha znázornená na obr. **D** zbavená zvyškov kávy. Sparovaciu jednotku **nečistite** v umývačke riadu.
- Zo sparovacej jednotky nechajte odkvapkať vodu.
- V prípade potreby odstráňte zvyšky kávy z vnútorných plôch spotrebiča, na ktoré sa nasadzuje sparovacia jednotka.
- Sparovaciu jednotku opäť nasaďte do spotrebiča a rukoväťou sparovacej jednotky otáčajte proti smeru hodinových ručičiek až na doraz, aby sa sparovacia jednotka zaistila.
- Vložte štyri úchytky krytu vzadu do spotrebiča a kryt sklopte doľava tak, aby zaskočil.

12.3 Integrovaný čistiaci program

Integrovaný čistiaci program odstraňuje usadeniny a zvyšky kávového oleja, ktoré sa nedajú odstrániť ručne. Program trvá približne 15 minút.

Predpoklad: spotrebič je vypnutý.

Pozor!

- Integrovaný čistiaci program vykonávajte každé 2 mesiace alebo po cca. 200 šálkach pripravených sparením, najneskôr však vtedy, ak sa na displeji rozsvieti symbol čistenia.
- Používajte len čistiace tablety Melitta® pre plnoautomatické kávovary. Tablety sú presne nastavené na kávovar Melitta® SOLO®&milk. Ak použijete iné čistiace prostriedky, môže dôjsť k poškodeniu spotrebiča.

Integrovaný čistiaci program vykonajte nasledovne:

Fáza 1

Počas fázy 1 sa na displeji nezobrazujú symboly zŕn.

1. Nádržku na vodu vytiahnite zo spotrebiča smerom hore. Nádržku na vodu naplňte čerstvou vodou až po označenie MAX a znova ju vložte dnu.
2. Súčasne stlačte tlačidlo pre dávkovanie kávy a tlačidlo zapnutia/vypnutia na dlhšie ako 2 sekundy.
   → Symbol pre čistenie bliká počas celého procesu.
   Symbol pre odkvapkávaciu misku svieti.
3. Vyprázdnite odkvapkávaciu misku a nádobku na kávové výlisky.
4. Vložte späť odkvapkávaciu misku **bez** nádobky na kávové výlisky a nádobu na kávové výlisky umiestnite pod výstupné hrdlo.
   → Fáza 1 je ukončená.

Fáza 2

Počas fázy 2 sa na displeji zobrazuje symbol jedného zrna [symbol].

→ Najskôr sa vykonajú dva automatické preplachovacie cykly.
Následne svieti pohotovostný symbol [symbol].

5 Siahnite do priehlbiny na pravej strane spotrebiča (obr. **A**, č. **13**) a stiahnite kryt smerom doprava.

6 Stlačte a podržte stlačený červený gombík na rukoväti sparovacej jednotky (obr. **B**, č. **1**) a otočte rukoväťou v smere hodinových ručičiek až na doraz (cca. o 75°).

7 Vytiahnite sparovaciu jednotku za rukoväť zo spotrebiča.

→ Pohotovostný symbol [symbol] a symbol pre čistenie [symbol] striedavo blikajú, kým je sparovacia jednotka vytiahnutá.

(!) Pozor!

Nebezpečenstvo poškodenia sparovacej jednotky.

– Sparovaciu jednotku odoberajte počas integrovaného čistiaceho programu len v tu uvedenom časovom okamihu.

8 Nechajte sparovaciu jednotku v danom stave (nepohybujte alebo neotáčajte prvkami sparovacej jednotky).

9 Sparovaciu jednotku dôkladne opláchnite ako celok zo všetkých strán pod tečúcou vodou a nechajte ju odkvapkať.

10 Do sparovacej jednotky vložte čistiacu tyčinku (obr. **C**).

11 Sparovaciu jednotku opäť nasaďte do spotrebiča a rukoväťou sparovacej jednotky otáčajte proti smeru hodinových ručičiek až na doraz, aby sa sparovacia jednotka zaistila.

→ Symbol pre čistenie [symbol] bliká naďalej, pohotovostný symbol [symbol] zhasol. Symbol pre nádržku na vodu [symbol] svieti.

12 Vložte štyri úchytky krytu vzadu do spotrebiča a kryt sklopte doľava tak, aby zaskočil.

→ Fáza 2 je ukončená.

Fáza 3

Počas fázy 3 sa na displeji zobrazuje symbol dvoch zŕn [symbol dvoch zŕn].

13 Nádržku na vodu vytiahnite zo spotrebiča smerom hore. Nádržku na vodu naplňte čerstvou vodou až po označenie MAX a znova ju vložte dnu.

14 Stlačte tlačidlo pre dávkovanie pary [symbol pary], aby ste pokračovali v integrovanom čistiacom programe.

→ Fáza 3 je ukončená.

Fáza 4

Počas fázy 4 sa na displeji zobrazuje symbol troch zŕn [symbol troch zŕn].

→ Integrovaný čistiaci program pokračuje. Tento proces trvá cca. 5 minút. Z výstupného hrdla ako aj z vnútra spotrebiča vytečie do odkvapkávacej misky voda. Následne svieti symbol pre odkvapkávaciu misku [symbol odkvapkávacej misky].

15 Nádržku na vodu vytiahnite zo spotrebiča smerom hore. Nádržku na vodu naplňte čerstvou vodou až po označenie MAX a znova ju vložte dnu.

16 Vyprázdnite odkvapkávaciu misku a nádobku na kávové výlisky.

17 Vložte späť odkvapkávaciu misku **bez** nádobky na kávové výlisky a nádobu na kávové výlisky umiestnite pod výstupné hrdlo.

→ Fáza 4 je ukončená.

Fáza 5

Počas fázy 5 sa na displeji zobrazuje symbol troch zŕn [symbol troch zŕn]. Stredné zrno bliká.

→ Integrovaný čistiaci program pokračuje. Tento proces trvá cca. 5 minút. Z výstupného hrdla ako aj z vnútra spotrebiča vytečie do odkvapkávacej misky voda. Následne svieti symbol pre odkvapkávaciu misku [symbol odkvapkávacej misky].

18 Vyprázdnite odkvapkávaciu misku a nádobku na kávové výlisky.

19 Znova vložte odkvapkávaciu misku s nádobkou na kávové výlisky.

→ Integrovaný čistiaci program je ukončený.
Pohotovostný symbol ⓘ sa rozsvieti po krátkej fáza nahrievania.
Spotrebič je pripravený na prevádzku.

12.4 Integrovaný odvápňovací program

Integrovaný odvápňovací program odstraňuje usadeniny vodného kameňa vo vnútri spotrebiča. Program trvá približne 30 minút. Počas celého procesu bliká symbol pre odvápňovanie.

Predpoklad: spotrebič je vypnutý. Pred odvápňovaním odstráňte z nádržky na vodu vodný filter Melitta Claris®, ak je k dispozícii.

Pozor!

– Integrovaný odvápňovací program vykonávajte každé 3 mesiace alebo ak sa na displeji rozsvieti symbol pre odvápňovanie.
– Používajte len odvápňovací prostriedok Melitta® pre plnoautomatické kávovary. Tento odvápňovač je presne nastavený na kávovar Melitta® SOLO®&milk.
– Nikdy nepoužívajte ocot alebo iné odvápňovacie prostriedky.

Integrovaný odvápňovací program vykonajte nasledovne:

Fáza 1

Počas fázy 1 sa na displeji zobrazuje symbol jedného zrna.

1 Súčasne stlačte tlačidlo pre dávkovanie pary a tlačidlo zapnutia/vypnutia na dlhšie ako 2 sekundy.

→ Symbol pre odvápňovanie bliká a symbol pre odkvapkávaciu misku svieti.

2 Odkvapkávaciu misku vyprázdnite a následne ju opäť nasaďte **bez** nádobky na kávové výlisky a nádobu na kávové výlisky umiestnite pod parnú rúrku.

→ Symbol pre nádržku na vodu svieti.

3 Nádržku na vodu vytiahnite zo spotrebiča smerom hore a úplne ju vyprázdnite.

4 Odvápňovací prášok dajte do separátnej nádoby s 0,5 l horúcej vody. Zamiešajte odvápňovací prášok (napr. dlhou lyžicou).

> ⚠ **Výstraha!**
>
> **Nebezpečenstvo podráždenia pokožky odvápňovacím prostriedkom.**
> Rešpektujte bezpečnostné pokyny a údaje o množstvách uvedené na obale odvápňovacieho prostriedku.

5 Hneď ako sa odvápňovací prostriedok úplne rozpustil, dajte odvápňovací roztok do nádržky na vodu.

6 Opäť nasaďte nádržku na vodu.

7 Stlačte tlačidlo pre dávkovanie pary, aby ste spustili integrovaný odvápňovací program.

→ Fáza 1 je ukončená.

Fáza 2

Počas fázy 2 sa na displeji zobrazuje symbol dvoch zŕn.

→ Integrovaný odvápňovací program sa spustí. Voda preteká vo viacerých intervaloch vnútrom spotrebiča do odkvapkávacej misky. Tento proces trvá cca. 15 minút. Následne sa rozsvieti symbol pre ventil.

8 Dávajte pozor na to, aby nádobka na kávové výlisky stála pod dýzou na mlieko.

9 Pre otvorenie otočte spínač ventilu (obr. **A**, č. **11**) v smere hodinových ručičiek.

→ Voda tečie vo viacerých intervaloch z parnej rúrky do nádobky na kávové výlisky. Pritom bliká symbol pre ventil. Následne svieti symbol pre odkvapkávaciu misku.

10 Ventil nechajte otvorený.

11 Nádobku na kávové výlisky a odkvapkávaciu misku vyprázdnite a odkvapkávaciu misku následne opäť nasaďte. Nádobku na kávové výlisky postavte opäť pod parnú rúrku.

→ Symbol pre nádržku na vodu svieti.

12 Vypláchnite nádržku na vodu a naplňte ju vodou z vodovodu až po označenie MAX.

13 Stlačte tlačidlo pre dávkovanie pary, aby ste spustili pokračovanie integrovaného odvápňovacieho programu.

→ Fáza 2 je ukončená.

Fáza 3

Počas fázy 3 sa na displeji zobrazuje symbol troch zŕn.

→ Voda vytečie z parnej rúrky do nádobky na kávové výlisky. Pritom bliká symbol pre ventil. Následne sa rozsvieti symbol pre ventil.

14 Pre zatvorenie ventilu otočte spínačom ventilu proti smeru hodinových ručičiek.

→ Voda preteká vnútrom spotrebiča do odkvapkávacej misky. Následne svieti symbol pre odkvapkávaciu misku.

15 Odkvapkávaciu misku vyprázdnite a následne ju opäť nasaďte s nádobkou na kávové výlisky.

→ Integrovaný odvápňovací program je ukončený.
Pohotovostný symbol sa rozsvieti po krátkej fáze nahrievania.
Spotrebič je pripravený na prevádzku.

16 Opäť nasaďte vodný filter Melitta Claris® do nádržky na vodu.

13 Preprava a likvidácia

13.1 Príprava na prepravu, ochrana pred mrazom a opatrenia pri dlhšom nepoužívaní

Vypustenie pary zo spotrebiča

Pri dlhšom nepoužívaní odporúčame zo spotrebiča vypustiť paru. Takto ho ochránite pred škodami spôsobenými mrazom.

Predpoklad: Spotrebič je pripravený na prevádzku.

- Vyberte vodný filter Melitta Claris® z nádržky na vodu.
- Súčasne stlačte tlačidlo pre dávkovanie kávy a tlačidlo zapnutia/vypnutia na dlhšie ako 2 sekundy.
  → Počas krátkej fázy nahrievania svieti pohotovostný symbol. Následne svieti symbol pre nádržku na vodu.
- Veko nádržky na vodu (obr. **A**, č. **7**) vyklopte nahor a nádržku na vodu vytiahnite zo spotrebiča von smerom nahor.
  → Symbol pre ventil svieti.
- Pod parnú rúrku umiestnite nádobku.
- Pre otvorenie ventilu otočte spínačom ventilu proti smeru hodinových ručičiek.
  → Voda preteká z parnej rúrky do nádoby, okrem toho sa uvoľní para. Symbol pre ventil bliká.

⚠ Výstraha!

Nebezpečenstvo obarenia horúcou parou.
Dávajte pozor na to, aby ste sa neobarili horúcou parou, ktorá uniká počas vypúšťania z parnej rúrky.

- Hneď ako už neuniká žiadna para, otočte spínačom ventilu proti smeru hodinových ručičiek, aby sa ventil zatvoril.
  → Spotrebič je zbavený pary.

Upozornenie

Vodný filter Melitta Claris® by nemal ostať dlhší čas suchý.

Preprava

- Zo spotrebiča vypustite paru (pozri stranu 276).
- Vyprázdnite a vyčistite odkvapkávaciu misku a nádobku na kávové výlisky.
- Vyprázdnite nádržku na vodu a zásobník zrnkovej kávy. Hlbšie zapadnuté kávové zrná prípadne povysávajte vysávačom.
- Vyberte vodný filter Melitta Claris® z nádržky na vodu.
- Vyčistite sparovaciu jednotku (pozri stranu 269).
- Spotrebič prepravujte podľa možnosti v originálnom obale vrátane tvrdej peny, aby sa zamedzilo jeho poškodeniu pri transporte.

Pozor!

Spotrebič neprepravujte a ani neskladujte v dopravných prostriedkoch alebo miestnostiach s nízkou teplotou, inak by mohla zvyšková voda zamrznúť a poškodiť spotrebič.

Likvidácia

- Spotrebič zlikvidujte ekologickým spôsobom prostredníctvom vhodného zberného systému.

14 Odstraňovanie porúch

Porucha	Príčina	Opatrenie
Káva vyteká len po kvapkách	Stupeň zomletia je príliš jemný	Nastavte hrubší stupeň zomletia vyčistite sparovaciu jednotku, prípadne ju odvápnite, v prípade potreby nechajte prebehnúť integrovaný čistiaci program
Káva nevyteká	Nádržka na vodu nie je naplnená alebo nie je správne vložená	Naplňte nádržku na vodu a skontrolujte, či je správne vložená, prípadne otvorte ventil a počkajte, kým nezačne zo spotrebiča vytekať voda, potom ventil znova zatvorte
	Sparovacia jednotka je upchaná	Vyčistite sparovaciu jednotku
Mlynček nemelie zrnkovú kávu	Zrnká kávy nepadajú do mlynčeka (príliš olejové zrná)	Zľahka poklepte na zásobník zrnkovej kávy
	Cudzie teleso v mlecom ústrojenstve	Kontaktujte hotline
Mlynček vydáva hlučné zvuky	Cudzie teleso v mlecom ústrojenstve	Kontaktujte hotline
Symboly kávových zŕn blikajú napriek tomu, že je zásobník na zrnkovú kávu naplnený	V sparovacej komore sa nachádzajú nedostatočne zomleté kávové zrná	Stlačte tlačidlo pre dávkovanie kávy alebo nastavenie sily kávy
Symbol pre ventil svieti mimo radu	Vo vedeniach vo vnútri spotrebiča sa nachádza vzduch	Otvorte ventil a počkajte, kým zo spotrebiča nezačne vytekať voda a ventil znova zatvorte prípadne vyčistite sparovaciu jednotku

Porucha	Príčina	Opatrenie
Pri speňovaní mlieka vzniká príliš málo mliečnej peny	Dýza parnej rúrky je v nesprávnej pozícii	Nastavte správnu pozíciu dýzy
	Dýza parnej rúrky je znečistená	Vyčistite dýzu
Sparovaciu jednotku nie je možné po odobratí opäť nasadiť	Sparovacia jednotka nie je správne zaistená	Prekontrolujte, či sa správne zaistila rukoväť pre blokovanie sparovacej jednotky
	Pohon nie je v správnej pozícii	Stlačte tlačidlo pre prístroj VYP a opäť ZAP a následne súčasne stlačte tlačidlo pre dávkovanie kávy a tlačidlo pre nastavenie sily kávy na dlhšie ako 2 sekundy. Pohon sa presunie do pozície. Následne opäť nasaďte sparovaciu jednotku a prekontrolujte správne zablokovanie
Symbol pre čistenie a pohotovostný symbol blikajú striedavo	Sparovacia jednotka chýba alebo nie je správne nasadená	Nasaďte správne sparovaciu jednotku
	Sparovacia komora je preplnená	Spotrebič vypnite tlačidlom zapnutia/vypnutia a opätovne zapnite (príp. postup opakujte), kým sa nezobrazí pohotovostný režim
Všetky ovládacie tlačidlá nepretržite blikajú	Chyba systému	Spotrebič vypnite a opäť zapnite tlačidlom zapnutia/vypnutia, ak je postup neúspešný, pošlite spotrebič do servisu

V prípade ďalších otázok kontaktujte našu servisnú linku 800 606 806.